

DEBRECZENI UJSÁG

Tekintetes Nemzeti Múzeumnak
Budapest.

ELŐFIZETÉSI ÁRA HELYBEN ÉS VIDEKEN
HÁROM PENGÓ, NEGYEDEVRE 9 PENGÓ,
EGYES SZÁM VÁSÁRLÁSÁNÁL ÁRA
BÉTKÖZ NAP 10 FIL., VASÁRNAP 20 FILLER
KIADÓHIVATAL KOSSUTH-U. 3. I. E. T 141

HADJUFOLD
FELELŐS SZERKESZTŐ:
VITÉZ KOLOSVÁRY-BORCSA MIHÁLY.

SZERKESZTŐSÉG ÉS NYOMDA: JÓZSEF
KIR. HERCEG-UTCA 16. SZÁM ALATT.
SZERKESZTŐSÉG TELEFONSZÁMA 3-46.
A NYOMDA TELEFONSZÁMA 3-47.
KIADÓHIVATAL KOSSUTH-U. 3. I. E. T 141

Egységfront

A magyar kormány megadta az egyetlen lehető választ a cseh kormányra arra a javaslatára, hogy fogadjuk el a szerződés nélküli állapotot a legtöbb kedvezmény alapján. Ha ebbe Magyarország belement volna, akkor a következő helyzet áll elő. Csehszlovákia életbeléptette volna akadálytalanul a kétszeresére felemelt gabona- és állatvámokat, továbbá az őrési és lisztkeverési szabályokat, amelyek a magyar buza és liszt bevitelét Csehszlovákia területére egyenesen lehetetlenné teszik. Ezzel a Csehországba irányuló magyar export kétharmadrésze egyszerűen lehetetlenné válnék.

Nem használt volna nekünk a legtöbb kedvezmény sem, mert hiszen Csehország ezeket a prohibítív rendszabályokat minden állammal szemben egyformán érvényesíti a saját mezőgazdasága érdekében az agrarbehozatal megakadályozására. A legtöbb kedvezmény tehát nekünk Csehországgal szemben semmit sem juttatott volna. Ellenben a szerződés nélküli állapotban is Csehország élvezte volna mindazokat az alacsony szerződéses vámtételeket, melyeket Magyarország a kereskedelmi szerződésekben egyéb államoknak biztosított. Ugy, hogy a cseh gyár- és ipar zavartalanul exportálhatná Magyarországra a textil-gyártmányokat, a papírárukat, az üveget, üvegárukat, porcellánt és mindazokat az egyéb gyártmányokat, amelyekben eddig Magyarország nagy vevője volt Csehszlovákiának. A cseh kormány tehát azt kívánta a magyar kormánytól, hogy menjen bele egy olyan kereskedelmi politikai helyzetbe, amelyben Csehország csak nyer, Magyarország csak veszít.

Ebben a dologban nem lehetett nézeteltérés a magyar gazdasági érdekeltségek között. Össze is ült a kereskedelemügyi miniszterumban a vámtanács, amely értekezleten részt vettek a gazdák, az iparosok, a gyár- és ipar és a kereskedelem képviselői egyaránt. De bármily eltérők, gyakran ellentétesek legyenek is önmagukban a különböző termelési ágazatok egyoldali érdekei, valamennyi érdekeltség egyhanguan helyeselte a magyar kormány elutasító álláspontját a csehekkel szemben.

A magyar gyáros és kereskedő sem nézheti közömbösen, ha a magyar mezőgazdaság legfőbb termékei, a buza, a liszt és az állatok elől Csehország elzárja a maga kapuit, mert hiszen régi tapasztalat, hogy a gazda boldogulása nélkül Magyarországon az ipar és kereskedelem sem boldogulhat. És viszont, a magyar gazdák sem kívánják olyan állapotot, hogy a cseh ipar akadálytalanul elárasztassa Magyarországot a maga portékáival és ezáltal károsítsa a magyar ipart. Holott pedig

önmagában véve a gazdára nézve az iparcikkek olcsósága elég nagy érdek volna és a szerződésen kívüli állapotban a magasabb autonóm vámtételek fognak életbelépni, ami ismét csak az iparcikkek drágulására vezethet. Amde a magyar gazda van olyan értelmes és belátó, hogy ne kívánja a többi gazdasági ágazatnak

kárát, amikor a közös ellenfél a magyar mezőgazdaság ellen is merénylőre készül.

Ekként a cseh kereskedelmi szerződés dögében a magyar gazdasági életnek minden tényezője összefog és közösen veszi fel a harcot a közös ellenféllel szemben. Az élet, a szolidaritás megalakítja azt az egység-

frontot, amely sziklaszilárdan áll az ország gazdasági érdekeinek védelmében. Ha minden kérdésben ilyen egységesen vonulna fel a szétszaggatott társadalom, úgy a világháború nálunk is jelentkező pusztításait hatásosabban és gyorsabban tudná ellensúlyozni ez a sok sebtől vérző ország.

Katonai lázadás tört ki Spanyolországban

Madrid, december 13.

A kormány hajnali 3 órakor közleményt hozott nyilvánosságra, amelyben jelenti, hogy a francia határon fekvő Jaca megerősített város helyőrségének egy része, idegen elemektől támogatva fellázadt. A katonaság és a helyi hatóságok vezetői, valamint a csendőrség nem csatlakozott a mozgalomhoz. A polgármester a csendőrökkel együtt kénytelen volt visszahúzódní a polgári gárda kaszárnyáiba. A lázadók autómobilokat és teherautókat foglaltak le és Huesca ellen akartak vonulni, a csendőrség azonban az Averte-szorosban utiukat állta. A mozgalom, a kormány jelentése

szerint, kizárólag helvi jellegű. Az ország egyéb részeiben mindenütt nyugalom van.

Hendave, december 13.

(Havas.) Megerősítették, hogy a Jaca helyőrség, amely 1500 főt számlál, fegyveres polgárok támadásával fellázadt és Maganda ezredessel az élén Huesca ellen vonult. A huescai katonai kormányzó és a Jaca püspök a lázadók fogságába kerültek. Kisebbségi csatározás volt, amelynek során veszteséggel járt. Hír szerint Franco őrnagy is a zendülők között van.

Madrid, december 13.

Hajnali félnégy órakor a miniszterelnök értekezletet tartott a bel-

ügyminiszterrel, a hadügyminiszterrel, a munkaügyi miniszterrel és a közgazdasági miniszterrel. Az értekezlet után a belügyminiszter kijelentette a hírlapíróknak, hogy néhány órán belül a lázadást leverik.

Bizonys polgári elemek összejátszottak a katonaság néhány tagjával és zendülésre bujtatták fel a katonákat, akikkel elhitették, hogy Madridban kikiáltották a köztársaságot. Az összetűzések során a polgári gárda egyik őrmestere és két csendőr elesett. A miniszter dicsőrettel nyilatkozott a polgári gárdáról, amely derekasán megállta helyét a zendülőkkel szemben.

Óriási kommunista tüntetés Newyorkban a francia, angol és amerikai kormány ellen

A rendőrség öt rohammal verte szét a vörös csöcseléket

Newyork, december 13.

Newyorkban több ezer kommunista a francia, angol és amerikai kormányt szidalmazó feliratokat hordozva el akart vonulni a francia konzulátus előtt. A csöcselékből összeverődött óriási tömeg éktelen ordito-

zással és az internacionálé bömbölésével hömpölygött a követség elé s a helyzet olyan fenyegetővé vált, hogy többszáz főnyi rendőrcsapatot vezényeltek ki a kommunista áradat feltartóztatására.

A rendőrség és a kommunisták kö-

zött elkeseredett küzdelem fejlődött ki. Végül is öt fegyveres roham és órákig tartó kézitusa után szétverték a tömeget. Az utcai harcban öt ember meghalt, több mint száz megsebesült, háromszáz kommunistát letartóztattak.

Utolsó erőfeszítések a magyar-cseh vámháború elhárítására

Prágába utazott a magyar delegáció - A csehek főérdeke a békés megegyezés

Budapest, december 13.

Nickl Alfréd rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter vezetésével tegnap este utazott a magyar delegáció Prágába, ahol megkezdődtek a döntő tárgyalások a csehekkel való vámháború elkerülésére. Ha ezek a tárgyalások eredménytelenek maradnak, akkor december 15-én éjjelkor Magyarország és Csehország között beáll a szerződés nélküli állapot. Csehország évenként körülbelül egymilliárd cseh korona értékű ipari cikket szállít Magyar-

országra és a magyar kivitel Csehországba mezőgazdasági terményekben mintegy nyolcszázmillió csehkoronát tesz ki. Ebből is látható, hogy a szerződés nélküli állapot Csehországra nézve sokkal súlyosabb helyzetet teremt, mint reánk, akik a Csehországba irányuló mezőgazdasági exportunk egy részét esetleg másfelé is értékesíthetjük.

A magyar kormánynak különösen két kívánsága áll a tárgyalások központjában. Az egyik az, hogy a buza keverésére vonatkozó 75 százalékos

arány 50 százalékra mérsékeltesse és a külföldi-liszt kötelező keverésére kiadott rendelkezés a magyar liszttel szemben ne alkalmaztassék. A másik pedig az, hogy a hizott sertések vámját stabilizálják a mostani szerződésben lekött szinten, ami egyébként a cseh termelési érdekekkel nincs is ellentétben.

A szombaton megkezdődött tárgyalások kilátásai nem egészen reménytelenek, mert Prágában igen erős áramlat kívánja a Magyarországgal való megegyezést. A Bu-

Mai számunk heti rádió műsorral 28 oldal, ára 20 fillér.

Figyelem!
Butorok
Csillárok
Szőnyegek

Karácsonyi butorkiállításom

alkalmával, minden vételkényszer nélkül, saját érdekében győződjön meg, hogy nálam közismert, garantált elsőosztályú árú a legelőnyösebb feltételek mellett most hihetetlen olcsón vásárolhat.

Figyelem!
Szenzációs
butorvásár
KILLER-nél.

On is jól vásárol!

Kontsek Divatruházában

Magyar Kereskedelmi és Iparkamara képviselői, akik a prágai kamara meghívására tartózkodtak a cseh fővárosban, tegnap érkeztek vissza Budapestre. Ráműtattak Prágában arra, hogy Magyarország nem fogadhat el olyan megegyezést, amely teljesen feláldozza mezőgazdasági kivitel érdekeit, míg Csehországnak Magyarország felé irányuló ipari kivételeit akadályokat nem gördít. Remélhető, hogy a prágai kamara képviselői fel fogják világosítani a cseh kormányt arról, hogy olyan megegyezés létesítésére, amely néansen tekintettel Magyarország érdekeire, néansen kilátás.

A prágai tárgyalások

A csehszlovák kormány meghívására Prágába érkezett magyar kereskedelmi delegáció ma megkezdte tárgyalásait a csehszlovák delegációval abból a célból, hogy a két állam a lehetőséghez képest elkerülje a szerződésen kívüli állapot bekövetkezését.

A két delegáció behatóan megokolja kormányai álláspontját, amelyet diplomáciai úton előzőleg közölték egymással. A megbeszéléseket holnap, vasárnap is folytatják.

December 16-án életbelépnek a magasabb vámtetelek

Megtévesztésre alkalmas információkkal szemben közli a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara, hogy december 16-án azok a magyar szer-

ződéses vámtetelek, amelyeket csupán a Csehszlovákiával 1927-ben kötött kereskedelmi szerződés szállított le, még abban az esetben is hatályukat veszítik és helyükbe az autonóm, esetleg más államok által kötött nagyobb szerződéses tételek lépnek, ha a még rendelkezésre

álló 2-3 nap alatt a legtöbb kedvezmény elvén alapuló megállapodás jönne is létre a két állam megbízottai között. A szóbanforgó szerződéses tételek nemcsak a Csehszlovákiából, hanem bármely más államból származó árukra nézve is érvényüket veszítik.

Megalakult az új francia kormány

Steeg radikális szenátor lett Tardieu utóda

Reggel 2 óra 20 perckor (közép-európai időszámítás szerint tehát reggel 3 óra 20 perckor) véglegesen megalakult az új Steeg-kormány, amelynek tagjai a következők:

Miniszterelnök és gyarmattügyi miniszter: Steeg, radikális szenátor.

Belügyminiszter: Leygues, baloldali republikánus képviselő.

Igazságügyminiszter: Chéron, a republikánus unióhoz tartozó szenátor.

Külgügyminiszter: Briand, szociál-republikánus képviselő.

Pénzügyminiszter: Germain-Martin, baloldali radikális képviselő.

Költségvetés: Palmade, szociál-republikánus képviselő.

Hadügyminiszter: Louis Barthou, a demokrata és radikális egyesüléshez tartozó szenátor.

Tengerészetiügyi miniszter: Albert Sarraut, radikális szenátor.

Közügyminiszter: Clauvins, radikális képviselő.

Közmunkaügyi: Daladier, radikális képviselő.

Nemzetgazdaság (kereskedelem és ipar): Loucheur, baloldali radikális képviselő.

Földmívelésügyi miniszter: Victor

Boret, a demokrata s radikális unióhoz tartozó szenátor.

Munkaügyi miniszter: Grinda, baloldali republikánus képviselő.

Nyugdíjügyi miniszter: Thouryre, baloldali republikánus képviselő.

Légügyi miniszter: Painlavé, szociál-republikánus képviselő.

Kereskedelmi tengerészet: Danielou, független baloldali képviselő.

Posta- és táviratügyi miniszter: Georges Bonnet, radikális képviselő.

Közegészségügyi miniszter: Oueuille, radikális képviselő.

Vastagh Gyula képkiallítása a Deri muzeumban

(A Debreceni Újság tudósítójától.)
Vasárnap reggel egy igen nívós gyűjteményből összeállított képkiallítás nyílik meg, melyet Vastagh Gyula, közönségünk régi ismerőse hozott városunkba. Vastagh Gyula tudja, hogy a debreceni közönség kényes ízlése megköveteli, hogy a kiállított képek mesteri próbával legyenek ellátva és ez tartotta szem előtt, mikor nem csak hozzáértéssel, de szeretettel válogatta össze azt a nívós gyűjteményt, mely 40 neves magyar festőművész jellegzettségek alkotása. E gyűjteményben mindenki megtalálja azt a festményt, mely igényének és ízlésének leginkább

megfelel és senki nem fog e szón tárlatról úgy távozni, hogy nem találta meg azt a képet, mit otthon elképzelt.

Elhalt mesterek közül képviselve vannak: Bencur, Vastagh György és Géza, Zempléni, Fölveszty, Podzka, Peske az élők közül: Eder, Edvi-Ilés, Gergely, Komáromi, Glatz, Romek, Neógrády, Pap Emil, Kiss Kálmán, Zoskoczy, Imoceni, Luszkó-Istvánifv, Stein János, Bécskav, Krunka, Lengyel-Reufus stb. népszerű alkotásaikkal szerepelnek. E ritka szón tárat 8 napig lesz nyitva, átánituk mindenkinek azok megtekintését.

Olcsó karácsonyi vásár!

Biró Árpád rőfös és rövidáru üzlete
Szent Anna-utca 5. sz.

Ha nagyon olcsón és jól akar vásárolni, keresse fel üzletemet, ahol kitűnő minőségű árukat olcsón szerezhet be. Raktáron tartok vásznakot, kész női és férfi fehérneműket, bársonyokat, szövetekeket, selymeket, flanelleket, kanavászokat, kartonokat, zefíreket, paplan-clottokat és selymeket, női és gyermek bolyhos bélésű téli nadrágokat, szvettreket és pulovereket, kötött, szövött és rövidárukat, valamint szabókellékeket. Arany bélyeggel ragasztok. Paplanok kézen és megrendelésre! Harisnyák, nyakendők nagyon olcsón! Női és férfi fehérneműk kézen és megrendelésre.

Korcsolyák

nagy választékban

Tóth Gyula

vasúzetében.

Városház épület.

DEBRECENI
ÜVEGKERESKEDELM
RT.

Rózsa-utca 2. szám.

Legszébb karácsonyi és
ujévi ajándéktárgyak
nagy választékban.

Az országos gazdahét újabb eseményei

Az OMGE beszámolója az elmúlt sovány esztendőről

Budapest, december 13. A gazdahéttel kapcsolatosan az OMGE vasárnap tartja ezidei rendes közgyűlését Somssich László gróf elnöklésével, amely alkalomból az egyesület több mint száz oldalra terjedő vastag füzetben adta ki az elmúlt évi munkásságáról beszámoló jelentését. A jelentés az OMGE közvetlen tevékenységén kívül az elmúlt év gazdasági eseményeivel is behatóan és oknyomozóan foglalkozik. Sajnálattal állapítja meg, hogy a mezőgazdasági válság az előző évvel szemben nemhogy enyhült volna, hanem még inkább súlyosbodott.

Az OMGE közgazdasági szakosztálya, valamint a pénzügyi és adóügyi bizottság az elmúlt évben kizárólag a mezőgazdasági válság orvoslásának eszközeit kutatta. Különösen kiemelkedik a beszámolóban azonban azoknak a hatalmas tanulmányszámokba menő javaslatoknak a sorozata, amelyeket Hadik János gróf terjesztett az OMGE múlt évi közgyűlése, majd közgazdasági szakosztálya elé és amelyek a mezőgazdasági hitelválság enyhítésére a tegszabatosabban kidolgozott programot foglalják magukban.

A drága hitelkamaton kívül a mezőgazdaság termelési költségeit erősen fokozzák a vasuti fuvardíjak, a termelőeszközök ára s végül a munkabér. A világkonjunktúra megváltozása csakis a termelési költségek csökkentésével lehet némi eredményt elérni. Természetesen — állapítja meg a jelentés — az ármérséklésnek rendszereznek és szervesen átgondoltnak kell lennie és a most felbomlott arányosság ismét helyreálljon és hogy a világpiacon elérhető versenyképes termény- és állatárainkban az előállítás költségei teljes fedezetet találjanak.

A jelentés ezután részletesen beszámol az OMGE egyes szakosztályainak sokirányú tevékenységéről. A gazdahét során szombaton délután 10 órakor Kerpely Kálmán dr. közgazdasági egyetemi tanár az OMGE forgórendszerű műtrágyakísérleteinek negyedik évi eredményeiről számolt be. Féltenkettőkor a Mangalicatenyésztők Egyesülete tartott közgyűlést, amelynek keretében Beszterczey Gábor, a nagyváradi káptalan főszágművelője tartott előadást a mangalicatenyésztésről.

A mezőgazdasági munkások helyzete
Az Országos Mezőgazdasági Kamara munkás szakosztálya, amelynek kizárólag a mezőgazdasági munkások képviselői a tagjai, tegnap tartotta ülését Mészáros István elnöklésével. Az elnök a nyár és ősz folyamán beutazta az ország jelentékeny részét és mindenütt azt tapasztalta, hogy bár a mezőgazdasági munkásság helyzete lényegesen megromlott, a munkások belátással tudatában vannak annak, hogy helyzetük megromlása a gazdasági válság következménye. A munkásság a kereseti lehetőség csökkenését türellemmel és belátással viseli. A legégetőbb kívánsága az, hogy az iparcikkek árai hozsanna arányba a mezőgazdasági termények és munkabérek árával.

A szakosztály ezután dr. Halász Agoston kamarai főtitkár előadásában több fontos munkássági kérdést

tárgyalt le. Elhatározta a szakosztály, hogy a gazdasági cselédség költözöködési idejének április 1-ében való megállapítását ismételtel kéri fogja. A mezőgazdasági munkások betegség, baleset és agkori biztosítása tekintetében a szakosztály egyhangúlag kijelentette, hogy a biztosításról nem mond le, azonban belátja, hogy a mai súlyos gazdasági viszonyok között ez nem valósítható meg, amint azonban a viszonyok jobbra fordulnak, ismét sürgetni fogja ennek a kérdésnek törvényhozási rendezését.

41.250—930. II.

HIRDETMEY

Földes község elöljárósága a község-háza udvarán tárolt, a község tulajdonát képező mintegy 200—300 q súlyú, elsőrendű anyaszénát f. hó 21-én, vasárnap délelőtt 10 órakor nyilvános árverésen a legtöbbet ígérőnek eladja. A vételár 10 százaléka az árverés kor azonnal befizetendő, míg a hátralékos összeg a széna elszállítását megelőzően mindenképen azonban legkésőbb december hó 30-ig egyenlítő ki. Debrecen, 1930. december hó 13.

Polgármester.

Fehér tóli Dániel

TEMETKEZÉSI VÁLLALATA
DEGENFELD-TÉR 4.
TELEFON 11—85. SZ.

Óriási maradék vásárt rendezünk!

Bosznay J. és Társa

Kossuth-utca 5.

Mindenkinek saját érdeke ennek olcsóságáról meggyőződni.

Nagy karácsonyi vásár

magolcsai NAGY MIHALY

Debrecen, Piac ucca 37. szám.

Debreceni Első Takarékkal szemben.

(A csonkatorony mellett.)

KETTŐS ÜNNEP:



Minden jobb szaküzletben kapható.

Óriási arányú vasuti panamát fedeztek fel a megszállott Erdélyben

A CFR százötven tisztviselőjét vádolják sikkasztással, okirathamisítással és egyéb büncselekményekkel

Marosvásárhely, december 13. A kolozsvári oláh vasutigazgatóság egyik ellenőre hónapokig tartó vizsgálat után okirathamisítással komplikált sikkasztást és lopást fedezett fel a marosvásárhelyi és vidéki CFR anyagszertáraknál. Az ügybe mintegy százötven vasuti alkalmazott van belekeverve. Ezek rész-

ben a maguk céljaira használták fel a vasuti anyagkészleteket, részben eladták, vagy orgazdák voltak. A fegyelmi bíróság december végén tárgyalja az ügyet, de már eddig tizennyolc tisztviselőt függesztettek fel állásától. A fővádlott az izgalom miatt megbetegedett s a kolozsvári elmeclnikára szállították.

MIT ÉR AZ AMERIKAI NAGYSÁGOK ÉLETE DOLLÁRBAN.

Newyorkban érdekes adatokat közöltek a nyilvánossággal. Ezekből kitűnik, hogy egyes emberek életét millió dolláron felüli összegekre biztosítják. Az Egyesült Államokban ezidőszent 357 olyan ember él, aki, hogy ha meghal, a biztosító intézeteken nagy eret vag. A legtöbbre, hétmillió dollárra Pierre Dupont a General Meters vezérigazgatója van taksálva. Utána mindjárt

Szőrme bundák

és prémek nagy választékban. Szőrme bundák javítását, alakítását jutányosan, a legújabb divatlap szerint készít KÖVÁRI szűcsmester, József tér. 4-5. 3. Arany Bika fürdő mellett

John C. Martin filadelfiai laptulajdonos. A filmvilág matadorai között ott látjuk a magyar származású Cuker Adolfot, aki ötmillió dollárra van biztosítva.

Mindenki bizalommal vásároljon a Kontsek Divatruházában

— Zongora órákat ad és csoportos magyar nótá tanítást is vállal igen jutányos áron zongoratanárnó. Cim a kiadóban.

Boldog házasság KOSTYA

Jegygyűrűvel köthető



Pártoljuk a hazai ipart!

Ingek, nyakkendők zoknik nyaksálak feltűnően olcsó árakban!

Nőika'ap és uridival zletem óriási választékkal

áll (vételtkényszer nélkül) divatkülönlegességekben a nagybecsült vásárlóközönség rendelkezésére.

Prima keménykalap 8.50
Puhakalap 5.50
Gyapjunyakkál 1-a 1.90



FŐISKOLA

A „Turul” Szövetség Küllügyi és Utazási Osztálya, mint a magyar balfári egyesületek utazási irodája, miként a múltban is, a karácsonyi ünnepekre kedvezményes kirándulást rendez Párisba december 22—január 2-ig, részvételi díj 250 pengő. A Szövetség ezúton is kéri az érdeklődőket, hogy legkésőbb december 17-ig jelentkezzenek IV., Városház-u. 10. lémelet, délután 6—8-ig, telefon Ant. 854—24., ahol egyúttal szívesen szolgál részletes felvilágosításokkal és részletes programmal.

A Kereskedő Társulat polgári iskolájának átadása

(A Debreceni Újság tudósítójától)
A Debreceni Kereskedő Társulat tudvalevőleg még régebben elhatározta, hogy a polgári főiskoláját a ref. egyháznak adja át. A ref. egyház kezelésében részben már meg is nyílt a polgári főiskola, azonban a Kereskedő Társulat most beadvánnyal fordult a városhoz felpanaszolván, hogy az iskola átvétele rendkívül lassan megy. Ezen ezért kérte, hogy meg az átadás véglegesen meg nem történik, a város adjon nagyobb segítséget a Kereskedő Társulatnak. Kérte továbbá, hogy a társulat polgári iskolájának lévő öt, nem református vallású tanerő elhelyezésének s a városi segély, továbbá az átadás ügyének megtárgyalására a polgármester hívjon össze érdekeltségi értekezletet.

Dr. Vásáry István az értekezlet megtartásához hozzá is járult, az azonban teljesen valószínűtlen, hogy a város nagyobb anyagi segítségét tudjon adni, mert a városi háziönkormányzat tudvalevőleg olyan nehéz helyzetben van, amilyenre talán évtizedek óta nem volt példa.

Megvont iparengedélyek

A múlt héten az iparhatóság a következőket törölte lajstromából: Goldstein Hani kifőzés, Löwi Armin épületfa stb. ügynökség, Detsch Antal szatócs, Némethi János lakatos, Mészáros Mihály hádogos, Papp Imréné zöldség és tojás kereskedés, Keiner Arminné és Gábor Zoltánné gyermekruha készítés, Wacha Dezsőné fűzőkészítő, Treitel Margit szatócs, Torjai Sándor koresma és szatócs, Markovics Jánosné bérantó fuvarozás, Nagy Lajos cipész, Piller György hentes és mészáros, Nagy József bérantó fuvarozás, Reiger Antal cipész, Pándi Györgyné tej, tejtermékek, baromfi, tojás stb. kereskedő, Varga Lajos kádár, Nagy Imre hentes, Juhas András kerékpár kölcsönzés, Hosszu Ferencné női szabó, özv. Halmagy Józsefné kereskedelmi ügynök, özv. Sütő Sándorné férfi és női fehérnemű varrás, Szőlősi Mihály tímár.

Összesen tehát 23 ipar szűnt meg.

Terjessze a Debreceni Újságot!

Allandóan pipázik a halálraitelt pécsi rablógyilkos

Pécs, december 13. pécsi honvédtörvényszék fogházában Ambrus Istvánnal, aki azt teljes apátiával fogadta. A halálra ítélt általában nagyon esendesen viselkedik és a fogházban egész nap pipázik.

Hatszáz magyar vasutast fosztott meg Erdélyben nyugdíjától az oláh kormány

Bukarest, december 13. Néhány héttel ezelőtt az esküt nem tett magyar vasutasok beadták kérvényüket a nyugdíjközponthoz. Ez azonban egész tömeg aktát kért tőlük, majd mintegy hatszáz kérvényező vasutas ügyét áttette a munkásügyi pénztárhoz, azzal, hogy ez ügyek intézése nem az ő hatáskörébe tartozik. A vasúti munkásügyi pénztár visszautasította a kérvényezőket azzal, hogy rendelet hiányában nem adhatja meg a nyugdíjakat. Az oláh parlament két magyar képviselője erősen tiltakozott a vasúti munkás jöletti pénztár vezetőjének eljárása ellen, de ez azzal értelt, hogy a nyugdíjtörvény csúpnán a nyugdíjközponthoz tartozó nyugdíjasokra vonatkozik és az ő szervezeti szabályzatukat egyáltalán nem érinti. Mintegy ötszáz vasutas ügye lóg a levegőben és nem igen van kilátás arra, hogy ügyeik elintézhettek legyenek. A magyar parlamenti csoport erőves akcióra készül a törvény ilyen félre magyarázása folytán nyugdíjaiktól fosztott magyar vasutasok ügyében.

Nagy sikert aratott a debreceni cigányszimfonikus zenekar első hangversenye

(A Debreceni Újság tudósítójától)
Rendkívül érdekes és ügy zene-neművészeti, mint idegenforgalmi kihatásaiban igen nagy jelentőségű kultúresemény sznhelye volt pénteken este az „Angol Királynő” különter- me, ahol első együttes hangversenyt tartotta az ujonnan alakult cigányszimfonikus zenekar. Ennek az izgatón érdekes, 28 tagu, teljes vonós, fa-, fém-, fuvós- és ütős-együttesrel felszerelt kitiño

Jó áru legolcsóbb Kontsek Divatruházában

zenekarnak megszervezésén P. Nagy Zoltán zeneiskolai igazgató, Balass Károly Máv. üzletvezető, Máthé József Máv. műhelyfőnök, Szathmáry Endre színházi karnagy és tokaji Oláh Béla dr., a városi idegenforgalmi hivatal előadója már hetek óta szeretettel váradoznak. A szimfonikus együttes végre pénteken, Szathmáry karnagy kiváló vezetése alatt, megtarthatta az első együttes próbát. Elsőnek P. Nagy Zoltán „Úzen az Alföld” c. megrázó erejű, hatalmas nyitányát, majd a II. Liszt-rapszódját, Boka örökszép kesergőjét és a Rákóczi-induló próbálta a zenekar. A Ráczy Janosi temperamentumos vezetése alatt álló, kitünően fegyvelmezett együttes ösztönösen eredeti játéktípusa pompásan ölelkezett a Máv. zenekar fuvósainak öntudatos zenei intelligenciájával. A megjelent zenei szakemberek elragadtatva hallgatták az eddig ilyen — originalis és mégis abszolút művészi — felfogásban elő nem adott, klasszikusan magyar zeneműveket. Minden zenei szakember azt jósolja az első próbálkozás után, hogy az elvetett magból a klasszikus magyar zene rőneszánza és esetleg a legmagyarabb városi zenekar fog ki-sarjadzani.

Ujabb földomlás Lyonban

Lyon, december 13. A pénteki nap folyamán néhány héttel ezelőtt történt borzalmas földcsuszamlási szerencsétlenség színhelyének közelében újabb földcsuszamlás történt. Ezúttal szerencsére nem esett kár emberéletben, mert azon a helyen a házakat már régebben egytől-egyig kiürítették. A heonlási veszély miatt most az utcai közlekedést is megtiltották a földcsuszamlás színhelyén. A régi földcsuszamlás színhelyén, ahol még mindig dolgoznak a munkások, két borzalmasan összeroncolt női holttestet bukkantak pénteken. Mind a kettő annyira fölsimerhetetlen, hogy kitértet nem sikerült megállapítani.

Ma lesz az iparosok nagygyűlése

Már közöltük, hogy az ipartestület a magyar KÉKOSZ debreceni csoportjával együttesen ma délelőtt 10 órai kezdettel iparos nagygyűlést tart, melynek tárgyai a hazai ipar pártolása és a köztudatban való átvétele, valamint az iparosok és kereskedők általános gazdasági helyzetének megvitatása lesz. A nagygyűlés első pontja a társadalom minden rétegét érinti és így nagyvívésen a fogvasztók minden rétege képviselve lesz. Ami pedig a második tárgypontot illeti, ennek érdekében városunk összes érdekképviseleteti résztvesznek. A rendkívül súlyos gazdasági helyzet minden iparos és kereskedőre egyformán kibírhatatlan sullyval nehezedik és így bizonyára oly hatalmas iparos és kereskedő tömeg részvételére van kilátás, amely a törekvés komoly alapját bizonyítja. Ugy a fogvasztó közönségnek, mint az iparos és kereskedő társadalomnak kell, hogy ezen nagyvívésben minél nagyobb számban résztvegyen, amál is inkább, mert saját nemzeti, gazdasági érdekeiről van szó. A nagygyűlés az ipartestület Simonffy-u. 1/c. sz. II. emeleti dísztermében lesz megtartva.

Vásárlásnál hivatkozzék a banki hirdetésai rovataira!

Megkezdődött a nagy karácsonyi vásár! a Csipkeáruházban Kossuth-utca 4. szám.

Siessen kihasználni! Tekintse meg a kirakatokat!

Selyem himzett női gallér	0.98 f.	Divat angol harisnya	
Gyönyörű georgett gallér	2.80 ..	műselyem beszövéssel	1.96 ..
Csodaszép combiné passé	2.80 ..	Patent gyermekharisnya	
Csipkés melltartó, kitiño minőség	0.98 ..	minden szín 1. sz.	0.40 ..
Csipkés melltartó, dupla tüllből	1.96 ..	Téli bélelt gyermekkesztyű	1.38 ..
Himzett csipkés crepe de chine zsebkendő	0.98 ..	Női reform nadrág, téli 3.90,	1.96, 1.38
3 drb csipkés, betétes zsebkendő	0.98 ..	Bélelt himzett divatkesztyű	2.50, 1.96, 1.78 ..
Mintás karácsonyi gyermek zsebkendő	0.18 ..	Férfi és női divat saal	1.68 ..
Csipkék métere 10 fillértől 1 vég (10 méter) klópl csipke	0.98 ..	Gyapju skót mintás saal	1.96 ..
Női öves harisnytartó	1.28 ..	Divat gyapju sapka 1.25,	0.98 ..
Gyermek öves harisnytartó	0.98 ..	Antilop utánzat öv, minden színben	0.50 ..
Női harisnya, melec, tartós	0.48 ..	Férfi zokni, jó minőség	0.33 ..
Női harisnya, kitiño minőség	0.98 ..	Férfi zokni, erős, tartós	0.68 ..
Mosó műselyemharisnya	0.98 f.	Divat zokni, kiváló minőség	1.98, 0.75 ..
		Divat flór zokni	1.50, 0.98 ..
		10 gombolyag stoppolópamut	0.98 ..

Gyermek és női oroszka, lüu és térfi szvetter meglepő olcsó árban.

Csipkék, szalagok, csattok és gyöngyök és az összes rövidáru gyönyörű választékban!

Tekintse meg a kirakatokat!

Csipkeáruház Kossuth-u. 4.

Berzéki

fényképek, fénykép nagyítások, fénykép albumok, fénykép keretek, fényképezőgépek olcsók, mert maradandó értékes ajándéktárgyak Berzékenél, Piac-utca 38. sz., az udvarban.

A hajduszóvati adóügyi jegyző százezer pengős sikasztása foglalkoztatta a vármegyei közgyűlést

Az alispán szigorú vizsgálatot indít a szóvati községhezán
Elfogadták az analfabéták kötelező oktatásáról szóló szabályrendeletet

(A Debreceni Ujság tudósítójától)
Haidu vármegye törvényhatósági bizottsága dr. Hadházy Zsigmond főispán elnöke alatt szombaton délelőtt fél 10 órai kezdettel rendes közgyűlést tartott, amely iránt azonban nem nyilvánult meg túlságosan nagy érdeklődés.
A közgyűlés megnyitása után dr. Nábráczky Béla főjegyző olvasta fel az alispáni jelentést, amelyet a napokban már ismertettünk a Debreceni Ujságban.
A jelentés orvosi részében beszámolt a vármegye közegészségügyi viszonyairól, amelyekre vonatkozólag a következőket tartalmazza.

Három hónap alatt 247 tifusz eset

A vármegye közegészségügye az elmúlt szeptember 1-től november 30-ig kielégítő volt s a becsült részletes kimutatás a megszokott adatokat tartalmazza.
Született az elmúlt időszakban 1540 gyermek, kik közül halva született 36, meghalt 822 évvel s így a természetes szaporodás 682 lélek. A halva születés arányszáma viszont lényegesen javult, amennyiben 3,5 százalékról 2,3 százalékra esett vissza. Hevenyfertőző betegségek: Ronesoló toroklob 14 községben 138 esetben, meggyógyult 102, meghalt 19, ápolás alatt 17 beteg. Kanvaró 3 községben 39 esetben, meggyógyult 36, ápolás alatt 3 beteg. Vörheny 11 községben 27 esetben, meggyógyult 21, ápolás alatt 7 beteg. Hasi tifusz 16 községben 247 esetben, meggyógyult 177, meghalt 37, ápolás alatt 33 beteg. Hög (szamár) hurut 4 községben 8 esetben, meggyógyult mind a 8 beteg. Gyermekekázi láz 1 községben, 1 halálos kimeneteli esetben. Lárványos fül-tünetű 3 községben, 4 gyógyult esetben. Az idült fertőző betegségek közül gümőkór 78 esetben volt a halál oka. Az összes elhaltaknak tehát 9,5 százaléka az, az csaknem minden fizedik halottal a gümőkór volt a halál oka.
Baleset folytán elhalt 7, öngyilkosság folytán 22 évvel.

A hajduszóvati botrány

Az alispáni jelentés megemlékszik a hajduszóvati adóügyi jegyző nagy sikasztásáról és öngyilkosságáról, valamint két püspökládánvi végrehajtott sikasztásáról.
A jelentéshez elsőnek Iuhász Nagy Sándor szólott hozzá, aki me-

g elismerő szavakkal szólott Rásó István alispán működéséről és arról, hogy az alispán személyesen is meglátogatta az összes községeket. Megdöbbenéssel veszi tudomásul azonban a vármegyében történt visszaélésekről szóló jelentést. — Ezek a sajnálatos események, ha már megtörténtek, — szembe kell néznünk az általuk előidézett helyzettel. Rámutatott itt a hajduszóvati viszonyokra és hangsúlyozta, hogy Hajduszóvát egész lakossága nagy nyugtalansággal vette tudomást a történetekről. Az a vélemény alakult ki, hogy kívánatos volna az egész ügynek teljes, alapos kivizsgálása. Senkit sem kíván gyanúsítani, de a szóvati községhezaza tisztviselőinek sajtá érdekük, hogy az öngyilkossággal és sikasztással kapcsolatos események minden részletére fény derítsenek. Kéri a leendő vizsgálat megindítását.

Dr. Oláh Imre szólott fel ezután, aki elpanaszolta, hogy Hajduszóvaton a kukoricamoly 50 százalékos kárt tett, mert az ellenkezés késedelmes és enyhé volt. Kérte, hogy a tengeri mollval fertőzött csutka kazalakat azonnal gyűjtassák fel.

Rásó István alispán válaszul a felszólalásokra, megköszönte Iuhász Nagy Sándor elismerő szavait, majd kiemelte, hogy Hajduszóvaton a vizsgálat folyik s amint az befejeződik, személyesen vizsgálja meg a község adminisztrációját. Megnyugtatta a közgyűlést, hogy a bűnösök el fogják venni büntetésüket. A dorogi csutka-egyetés ügyében intézkedni fog.

A közgyűlés általános helvesséssel vette tudomásul az alispán válaszát.

Bizottsági választások

Ezután a választásokat eítették meg és az üresedésben levő bizottsági helyeket töltött be a közgyűlés. Az igazoló választmány tagjaivá a következők választottak meg: Czeglédy Mihály, Uzonyi György, dr. Füzesséry Dezső, dr. Kiss István, Lu-

dány Miklós, vitéz Czeglédy Béla, dr. Tóth István, dr. Papp Ernő.

A kijelölő-bizottságba rendes tagokul megválasztották dr. Oláh Imrét és Demjén Ferencet, póttagul pedig Baghy Istvánt.

Dr. Hadházy Zsigmond főispán a maga részéről Ujvárossy Lajost és Váczy Józsefet rendes tagokul, Molnár Bélát pedig póttagul delegálta.

Rásó István alispán pedig Czeglédy Mihályt és vitéz dr. Hadházy Ferencet rendes tagokul, dr. Kiss Istvánt pedig póttagul delegálta.

A borellenőző bizottságba Orosz Sándort választották be.

Az egészségügyi bizottságban dr. Rácz Lajos elhunytával megüresedett helyre Herpay Gábort választották meg.

Megszavazták az analfabéták kötelező oktatását

Egyhangulag elfogadták az alispán által benyújtott szabályrendeletet, mely az analfabéták kötelező irni-olvasni tanulásáról rendelkezik. Ugyancsak egyhangulag elfogadták Debrecen város törvényhatóságának megkeresése folytán azt a javaslatot, hogy a megye támogassa a Tokaj-Nyíregyháza-Debrecen közti nagy-Tisza-csatorna megépítésének ügyét, amelyet dr. Vásáry István polgármester vetett fel a városi közgyűlésen a szolnokmegyei indítvány-nal szemben.

Pártolja a közgyűlés Csongrád-megye feliratát arra vonatkozólag, hogy a kisiparosoknak nyújtott hitelek feltételeit könnyítsék, illetőleg, hogy a rövidlejáratu hitelt amortizációs kölcsönné alakítsák át.

Kóródy István pénzügyigazgató megbízása

Örvendetes tudomásul vette a közgyűlés a pénzügyminiszter leiratát, melyben közli, hogy a pénzügyigaz-



gatóság vezetésével ideiglenesen Kóródy István pénzügyi főtanácsost, pénzügyigazgatót bízta meg.

A közgyűlés kifejezte azt a meggyőződését, hogy ismerve Kóródy főtanácsos pénzügyi működését és a közönség iránti megértését és szeretetét, a pénzügyigazgatóság vezetése a legjobb kezekben lesz letéve, éppen ezért Kóródyt új tisztségében örömmel üdvözl.

Megosztották a vármegyei közszállítást

Tárgyalta a közgyűlés a törvényhatósági közutak 1931. évi fedőanyagszükségletének a beszerzési ügyét. A legolcsóbb két ajánlattevő, az Északmagyarországi Kőbánya Rt., amely 110.246.61 pengővel és a Magyar Trachit Művek Rt., amely 110.419.10 pengővel tett ajánlatot.

A megyei közgyűlés azt javasolta, hogy a közszállítással az Északmagyarországi Kőbánya Rt.-t bízzák meg 1931. évre.

Csorba Antal azt javasolta, hogy a szállítást osszák meg a két cég között.

A közgyűlés 19 szavazattal 14 ellenében Csorba javaslatát fogadta el. A közgyűlés 12 óra után véget ért.

HIRDETMÉNY

Debrecen állomás Teherkiadás raktárában i. hó 18-án délelőtt 9 órakor nagy-árverés tartatik, mely alkalmammal eladásra kerül 1 drb. szecskavágó, 1 láda vasáru, 2 láda szappan, 2 láda tinta, 1 hordó festék, 1 láda Sidel, 5 láda orosz bal, 3 darab varrógép, 31 darab ingóság, stb.
Debrecen, 1930. december hó 13.

Dr. Székely,
állomásfőnök.

Keltetőgépek műanyag

Bészler Lajosnál a Csonkatorony mellett.

Karácsonyra

fényképező gépét Szakál Gézánál

Piac-utca 34. (Hegedűs és Sándor ház) szerezzé be, tekintve, hogy egyes gyártmányoknál 10%—30%-os árlészállítás van. Nagy választék képkeretekben.

KARDOSLÁSZLÓ

vászon- és kelengyenagykereskedése

DEBRECEN

KOSSUTH-UTCA 9.

Alapítási év 1831.

Selejtes árunk nincs!

MIÉRT IS CSUPA ELSŐRENDŰ ARUKKAL RENDEZZÜK IDEI NAGY-SZABÁSÚ, JUBILEUMOT MEGELŐZŐ

99.-ik Karácsonyi vásárunkat!

Árakat itt nem közlünk, mert ár minőség nélkül csak megtevesztésre alkalmas. Céguink nemcsak árakkal versenyez, hanem minőséggel is. Ellenben áralk olcsóságáról személyesen meggyőződhetik kirakatainkban vagy az üzletben.

Rendkívüli kedvezmények csak december 3 ig

zsebkendőkre, harisnyákra, zsur- és kávé terítékekre, visszamaradt szezoncikkre, minden maradékra, selyem fehérneműre és fehérnemű anyagokra. — Férfi ingekre külön karácsonyi ajánlat.

HASZNOS AJÁNDÉK TAKARÉKOSÁGOT JELENT!

CSAK JÓ LEHET IGAZÁN OLCSÓ!

SZIGORUAN SZABOTT ÁRAINK AZ ÖN ÉRDEKÉT SZOLGÁLJÁKI

SALVATORFORRÁS a vese, hólyag, rheuma gyógyvize

A húgyvezeték csapadékok feloldja és ilyenek képződését megakadályozza • a rheuma és ízületi megbetegedések • vese- és hólyagbetegségeket • cukorbetegség gyógyítására.

Ülőhelyei: Budapest, Erzsébet-tér 1. sz.

A tisztviselők karácsonyi segélye

(A Debreceni Ujság tudósítójától)
Az előbbi időben sok szó esett a takarékoság kérdéséről. Minden éremnek két oldala van és ha vannak olyanok, akik azt állítják, hogy a takarékoság a szigorú szűkmarkúságot jelenti, ezzel szemben túlnyomó többségben vannak azok, akik ezt az elvet nem helyeslik. Különösen az inarosok és kereskedők, de általában a szabadfoglalkozási ágakban működő emberek helyezkednek szembe a takarékoság elvének merev és helytelen értelmezésével. Mert szerintük a takarékoság nem jelenthet jósvénységet, zsugoriságot. A takarékoság csak azt jelentheti, hogy ne költekezzék erejük felül senki. Mindenki nev oassa be kiadásait, hogy az bevételeivel összhangban álljon. Ezt jelenti a takarékoság, amelynek az a mély közgazdasági értelme van, hogy ha az emberek túlméretezik költségeiket, akkor az végeredményben nemcsak ezeknek, hanem egész esomó más embernek is romlását okozhatja.

A takarékoság egyedüli helyes és elfogadható magyarázata tehát az, hogy csak az lehet, hogy senki erején felül ne költekezzék. Ki kell mondanunk nyíltan, hogy az általános közgazdasági szempontokból egyáltalán nem kívánatos dolog lemondani olyan szükségletekről, amelyekre pedig egyébként meg van a fedezet. Sőt az ilyen magatartás egyenesen bűn a magyar közgazdasági élet ellen. Ma az a fontos, hogy a pénz pihenés nélkül fluktuáljon és ne nagyon melegegdiék meg egy helyen. Ez az élénk és állandó pénzkörforgás alkalmas csak arra, hogy ne-ahogy át lehessen gázolni a mai közgazdasági pangás sivatagán.

Igy kapcsolódik bele a tisztviselők karácsonyi segélye ebbe a kérdésbe, amely szoros összefüggésben áll a takarékoság elvének ész- és célszerű értelmezésével. Az emberek túlságosan rabítják a jelszavakat, ilyen jelszó az is, hogy a takarékoság elve a tisztviselői fizetések általános csökkentését kívánja meg, sőt a karácsonyi segélyek megvonását is kívánatosnak teszi. Ez a merev és ábalánosított álláspont többet árt, mint használ. A kérdés csak az lehet, hogy van-e fedezet a tisztviselők karácsonyi segélyére, vagy nincs? Ha van, akkor a józan észmentes föltétlenül kívánatosnak

artia, hogy a tisztviselők karácsonyi segélye kiosztásra kerüljön. Mert azt nem kell bővebben magyarázni, hogy éppen a karácsonyi segély az, amely a legtrikább esetben szokott megmaradni a tisztviselők zsebében. Hiszen nincs olyan tisztviselő, akinek közelebbi volna hozzátartozója ne lenne, akinek karácsonyi örömet ne akarna okozni. A családok pedig egészen bizonyos hogy családjuk megörvendeztetésére mindent el fognak követni, hogy azaz jó családúknak bizonyuljanak. Hiszen a családunk öröme az ő örömeiket is jelenti.

Ez azonban az inarosoknak és kereskedőknek is örömet jelent, mert a karácsonyi segélyek összegei hozzájuk vándorolnak és így a karácsonyi tisztviselői segély tulajdonképpen segély az inar és kereskedelem részére is.

Mindezek felül van még egy

óriási jelentősége ennek a dolognak és ez az, hogy a vevők készpénzzel fizetnek. Már pedig ez a körülmény nem lekicsinlendő valami, éppen ma, amikor a készpénzfizetés egyenesen eseményszámba megy. Az a tekintélyes készpénzösszeg, amely a tisztviselők karácsonyi segélye révén spontán az inar és kereskedelem vérkeringésébe jut, akkora közgazdasági jelentőséggel bír, hogy a demagóg jelszavak jüvelmen kívül hagyásával, kellő fedezet fennforrása esetén ki kellene utalni a tisztviselők karácsonyi segélyét.

Hogy ez a kérdés mekkora jelentőséggel bír a közgazdasági élet szempontjából, azt mi sem bizonyítja jobban, mint az, hogy külföldön a tisztviselők karácsonyi segélye intézményesítve van és így ott a tisztviselők egy évben tulajdonképpen 13 havi fizetést kaphatnak.

Három emeletes palotát építenek a Batthyány utcán

(A Debreceni Ujság tudósítójától)
Dr. Jós László orvos építési engedélyt kért a várostól, hogy a Batthyány utca 11. szám alatti telekén építendő három emeletes palotára. Borsoss József műszaki taná-

csos a szombati tanácsi értekezleten mutatta be az új palota tervét, amelyet a polgármester elfogadott és az építkezést engedélyt kiadta.

Hír szerint az új építkezést még a tavaszon megkezdik.

Hat ember brutális támadása az utcán egy asszony e-len

Bíróság elé állították a verekedő családot

(A Debreceni Ujság tudósítójától)
Érdekes bűnügyet tárgyalt a múlt nap a debreceni járásbírószágon dr. Gyöngyössi járásbíró. Balázs Sándor, felesége, Szabó Erzsébet, id. Szabó Gábor, ifj. Szabó Gábor és Szabó Lajos voltak a vádlottak. A feljelentés szerint Orbán János tüzlőfővezető felesége lányával és fiával az egyik júliusi napon hazafelé ment a Kassai-úton. Id. Szabó Gábor kocsimáros az útlet ajtajából Orbán-

nének utána kiáltott valamit, majd a menyasszony lánya, Szabó Erzsébet is becsmérlő szavakkal illette az áldott állapotban levő Orbánét. A zajra kijött Balázs Sándor, a vőlegény is, aki nem tudni mi okból, vad dühvel belerugott Orbánéba és többször arcul ütötte. A szerencsétlen asszony gyerekeivel együtt sirva rohant haza és ott magára zárta a szoba ajtaját. Pár perc múlva odaért Balázs is, aki kiszakított egy lécdara-

Feltétlen jól vásárol Kontsek Divatruházában

bot és betörve a szoba ajtaját, csaknem véresre verte Orbánét és a gyerekeit. A feljelentés szerint id. Szabó Gábor két fia is résztvett a verekedésben.

Könnnyű testisértés, becsületsértés és magánlaksértés címén indult meg a bűnvádi eljárás Balázs és a Szabó-család ellen, akik a járásbírósi tárgyaláson azzal védekeztek, hogy előző nap az Orbán-fiu ütötte arcul Balázs Sándor menyasszonyát, Szabó Erzsébetet. A magánlaksértést valamennyien tagadták. Dr. Kerekes Ernő ügyészségi meghívott magánlaksértés büntetést látta fennforogni és ezért a járásbírószágot az iratokat a debreceni királyi ügyészséghez tette át a törvényességhez terjesztendő indítványtétel céljából.

Uj debreceni polgárok

A múlt hónapban a város a következőket vette fel községi kötelekbe: Debreczeni Tivadar ipariskolai rajztanár, Vass András ipariskolai tanár, Gelléri Emil nyug. Máv. felügyelő, dr. Dudinszky Béla OTI. tisztviselő, Varga Emil, ref. teológus, Németi Lajos nyug. fémipariskolai művezető, Sidó Géza Máv. főművezető, Radó Mór Rt. igazgató, Tenkei János kocsigyártó, Ehrenreich Ignác magánzó, Sarkadi Béla házáló, Gáti Gábor utcaseprő, Ránbold Miklós magánhivatalnok, Surinyák János kocsis, Kállai György boltiszolga, Szilágyi Balázs cipész, Beliczay Lajos kalapos, Szűcs László ny. Máv. munkás, Tardos Lajos kérészegéd, Polgár Lajos fodrászegéd, Nagy Károly házmester, Cseke Gyula küldönc, Vajda Imre kerékgyártógéd, Tóth Béla mázoló munkás, Rezes Pál hönvéd, Fehér Róza szakácsnő, Tóth Balázs hadirokkant. Összesen tehát 27 új polgárral gyarapodott Debrecen városa.

Allampolgársági esküt tett a múlt hónapban a városi hatóság előtt 8 visszahonosított egyén.

HIRDETMÉNY.

Földes község, mint erkölcsi testület tulajdonát képező Nagyvendéglő az összes mellékhelyiségekkel együtt 1931. év január hó 20-án délelőtt 10 órakor a község háza tanácstermében 6 évre bérbe fog adatni.

Kikiáltási évi bér 800 pengő, melynek 10 százalékát köteles árverelni szándékozó az árverés megkezdése előtt letenni köteles.

Árverelni szándékozó az árverés megkezdése előtt köteles úgy erkölcsi, mint vagyoni bizonyítványát bemutatni.

A szerződés megkötésekor bérle köteles az egy évi bérnek megfelelő összeget óvadéku pénztárában elhelyezni vagy jelzálogi, esetleg kezességi biztosítékot adni.

A részletes árverési feltételek és egyéb felvilágosítások a községi főjegyzői irodában tudhatók meg.

Földes, 1930. december 4-én.

Községi Előjáróság.

Csak akkor hirdetek, ha nyújthatok Rendkívülit!

Legalkalmasabb karácsonyi ajándék:

16 személyes étkező teríték	11.90 fill.	1 drb. gyönyörű reform	
16 személyes kávé teríték		nadrág	2.30 ..
tiszta len	14.90 ..	1 drb. férfi kemény gallér	..96 ..
1 drb. férfi ajour zsebkendő	..50 ..	1 drb. női divat oroszka	9.80 ..
1 drb. önkötős selyem nyakkendő	..48 ..	1 mtr. tenis flanel	..66 ..
1 mtr. nehéz crepdesclim	5.60 ..	1 drb. férfi puflin eleji ing	5.50 ..
1 drb. csikos selyem nadrág	1.90 ..	1 drb. férfi I. zeir ing	5.90 ..
		1 drb. bokavédő	1.90 ..

Régi vevőim tudják, hogy csak kiváló minőségű árut adok,

Ön is győződjön meg ruhaselymek, szövetek, harisnyák, keztyük, ágy és asztalneműek hasonló mértékben leszállítva.

Petrik Károly
Szent Anna-utca 5.



SINGER
VARRÓGÉPEK
mégis a legjobb!
KAPHATÓ:
SINGER VARRÓGÉP
RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG
PIAC UCCA 79. SZÁM

Leszállítják a városi földhaszonbéréket

Egyénekenként mérlegelik a bérlők helyzetét és fizetőképességét

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
A súlyos gazdasági viszonyok következtében a városi haszonbérlet hatástrófális helyzetbe jutott. Sok bérlő teljesen tönkre ment és ha valami javulás nem következik be, akkor a csődöt nem fogják elkerülni a többiek sem. Így azután érthető, hogy igen sok földbérlő bérleszállítási kérelemmel fordult a város vezetéséhez. A bérleszállítások mértékének megállapítására egy ad hoc bizottságot küldöttek ki, amely a napokban tartott a ülését. Végsőleg határozatot ez alkalommal nem hoztak, de megszabták azokat az irányelveket, amelyek segítségével a bérleszállítás esetleg keresztülvihető lesz. Eleinte az volt a terv, hogy minden bérlőnek bizonyos szá-

zalékkal leszállítják a bérét, azonban a bizottság arra az álláspontra helyezkedett, hogy a bérleszállítás ilyen módon nem viheto keresztül, hanem mindenkinek külön-külön kell mérlegelni viszonyait, helyzetét és mindenekelőtt ehhez mérten kell megállapítani a bérleszállítást.

Különösen sürgős a fizetési határlások ügye, mert nagyon sok bérlő hátralekban van, de fizetni nem tud s ha város nem akarja, hogy ezek tönkre jussanak, meg kell adni részükre a fizetési haladékot.

A bérleszállítások ügyének előkészítése nagy erővel folyik a gazdasági ügyosztályban és a kérdést valószínűleg egyik közeli közgyűlés elé terjesztik döntés végett.

A hajdudorogi Papp család gyásza

Papp Antal érsek, Papp János kanonok és Papp Gyula debreceni parochus édesanyja meghalt

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
Az egész magyar társadalom óriási részvétellel értesült arról a gyászról, mely Papp Gyula szentszéki tanácsost, a debreceni görög szertartású római katolikus egyház közlészteletben álló parochusát és családját érte. Édesanyja, özv. hajdudorogi Papp Antalné Karczab Klementina, néhai szatmári főesperes és hajduböszörményi g. k. parochus özvegye nemese életének 83-ik s 46 évi boldog házasság után bekövetkezett özvegyiségének 18-ik évében krisztusi lélekkel viselt szenvedés után, a szentségekkal s a pápai áldás kegyelmével megerősítve pénteken délután meghalt.

Az elhunyt nagyszony mintaképe volt a nagyműveltségű, páratlan szívósságu, hazájukért és családjukért áldozatosán élő magyar édesanyáknak. Tizenkét gyermeke közül egy még kiskorában meghalt, a több-

bit felnevelte, köztük négyen felvettek az egyházi rendet. Özv. Papp Antalné férjének halála után legidősebb fiához, Papp Antal c. érsekhez, akkori munkácsi püspökhöz költözött Ungvárra s a csel megszállítás alatt kimondhatatlan bántalmazásokban részesült önfeláldozó főpap minden szenvedését megosztotta.

Az elhunytban Papp Antal c. érsek, Papp János dorogi kanonok, Papp Gyula szentszéki tanácsos, Papp Sándor parochus, dr. Papp Emil képviselőházi naplószerkesztő főnök, dr. Papp Ágoston orvos, Papp Endre ny. állomásfőnök, Papp Jenő Máv. főintéző édesanyjukat, Hudáky Gyula esperes, Petrik Jenő szentszéki tanácsos anyósukat, Melles Emil kormányfőtanácsos, apát, a híres egyházi szónok és Melles Emil, a Melles-vonósnégyes vezetője nagynénjüket gyászolják. Temetése hétfőn kezdődik a miskolci Buzatéri érseki templomban s földi részét december 16-án helyezik nyugalmra Hajdudorogon a hajdunemes Papp-család ősi sírholtjában.

Még hirdetésben is szolid
Kontsek Divatáruháza

Hornyatsek István

Üveg, porcellán és képeret kereskedése
Debrecen, Piac-u. 10. (Bikával szemben)

Ajánlja ovál, szegletes kéreteit olcsón,
minden kivételben. Blondel
keretek nagy választékban!

Vasportálos üzlethelyiséget kiadom, keresek a város középpontjában kis üzlethelyiséget.

31 év óta fennálló műhelyemben garanciával vállalom: Motor-
ujratekereséseket, csilláralakításokat, házi telefonok, mágnes-
gyűjtők, fessmérők és a legprecízebb műszerek javítását. —
Nikkelez. ezüstöz. minden színre galvanizál.

Földvári, Széchenyi-u. 55.
Telefon 168. Bejárat a kapu alatt

Maradandó értékű

ajándék

a hordozható villamos

Singer

varrógép

Precíziós munka és elismert legjobb minőség!

Részletfizetésre is!

Kényelmes havi részletek

Díjmentes bemutatás saját otthonában.

Singer Varrógép Részvénytársaság

Fióközllet Debrecen, Piac-utca 79.

A Kisfaludy Társaság üdvözlete a Csokonai-kör elnökségéhez

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
A Csokonai-kör, bár főnállásának negyvenéves fordulóját a mai idők hangulatához illően szerény keretek közt ünnepelte meg, a közel s távoli vidékről is kapott számos, igen meleg és szíves üdvözlét. Mindnyájan a jobb jövőre utalnak s egyhanguan emlegetik, hogy azokat a nagy hagyományokat és eszményeket, amelyek kultuszára a kör ezelőtt 40 éve alakult, ma is hűen, lelkesedéssel és sikeresen tudja szolgálni. Közülök legyen elég csupán egyet, a Kisfaludy Társaságot ide iktatnunk, melyet Berzeviczy Albert, a Társaság és a Tudományos Akadémia elnöke küldött dr. Pap Károly egyetemi tanárnak, a Csokonai-kör elnökének. Az üdvözlő sorok így hangzanak:

„Méltóságos Elnök ur!

A Kisfaludy-Társaság dec. 3-án tartott ülésén meleg érzéssel emlékezett meg arról, hogy a Csokonai-kör áldásos és eredményekben gazdag munkásságának immár negyedik évtizedéhez érkezett el. A Csokonai-kör életének ezema nevezetes fordulóján nemcsak azt éreztük és valljuk, hogy a Kör hűen és buzgón teljesítette hivatását, szép és jó munkát végzett, hanem különös hálával gondolunk a testvéri együttérzésnek, a figyelemnek és szeretetnek arra a számtalan, jóleső megnyilvánulására is, mellyel a mi működésünket kísérfi szíves volt. A legválságosabb időkben is éreztük, hogy munkásságunkat a Kör lankadatlan rokonszenv követi, a Csokonai-kör egyúton halad velünk, a mieinkkel rokon törekvéseket képvisel.

Kegyelttel idézve annak a két

elnöknek emlékét, kik személyes barátságukban is mintegy megtestesítették ezt a bennünket ösztönöző baráti érzést: Beöthy Zsolt és Géresi Kálmánét, — fogadják Méltóságod s tolnácsolja a Kör tisztelt tagjai előtt is igaz örömlünknek s őszinte nagyra-becsülésünknek kifejezését és legjobb kívánatainkat, Istennek minden áldását kívánjuk a Kör további működésére, boldogabb és szebb magyar jövőt s ebben eredményes munkát.

Fogadják Méltóságod kiváló tiszteletünk őszinte nyilvánítását s Társaságunk szíves üdvözlétét. — Budapest, 1930 december 5-én, Berzeviczy Albert sk. elnök. Kéký, Lajos sk. titkár.

1408—14—1930. g. h. szám.

VERSENYTÁRGYALÁSI HIRDETME NY.

A debreceni m. kir. Tisza István Tudományegyetem gazdasági hivatala nyilvánosan versenytárgyalást hirdet az egyetem részére 1930. évi január 1—június 30-ig szükséges szén szállítására.

Ajánlatok a „Debreceni m. kir. Tudományegyetem gazdasági hivatalához” legkésőbb 1930. december 29-én délelőtt 10 óráig nyújtandók be.

Részletes felvilágosítással s a szükséges nyomtatványokkal készséggel szolgál a gazdasági hivatal. Debrecen, 1930. december 5.

Dr. Balogh Gyula, s. k.
egyetemi gazdasági hiv.
igazgató.

A kaszárnyák után negyvenezer pengő adót vetettek ki Debrecenre

A város tiltakozik az újabb teher ellen

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
A házadó kivétele során az állami adóhivatalok az utóbbi időben különös gyakorlatot hoztak meg, amennyiben házadó alá vonták a kaszárnyákat is, amelyeket tudvalevőleg a beszállásolási törvény mentesít a házadó alól. Kivetették a házadót a debreceni kaszárnyákra is, melyek tudvalevőleg a város tulajdonában vannak és ez a meglepő eljárás igen nagy terhet ró a városra, amennyiben annak évente 40.000 pengő házadót kellene fizetni a kaszárnyák után.

A kaszárnyák megadóztatását az állami adóhivatal azzal indokolta, hogy a kincstár a városnak bértérítést fizet a kaszárnyákért, így tehát azok úgy tekintendők, mint bére-adott épületek.

A kaszárnyák megadóztatása ellen Tolna vármegye közgyűlése már a közigazgatási bírósághoz fordult panasszal és most valószínűleg ugyan- csak megpanaszolja a kaszárnyák megadóztatását Debrecen városa is, amely természetesen képtelen ennek az újabb nagy tehernek vállalására is.

Visszaszökött a határról és megvesztegette a rendőrt egy kitoloncolt cigányházaló, mert az oláh granicsárok puskatúzzal fogadták

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
Figur Gábor pesterszébeti cigány házalót ez év nyarán kiutasították valami miatt az ország területéről. A kiutasítás november 16-án lett jogerős és Figur Gábort megidéztek a budapesti rendőrségre a kitoloncolás végrehajtása céljából. Ugyanekkor megjelent a rendőrségen Mitri Juliánna, Figurnak a vad-házastársa, akinek Figurtól már hat gyermeke született. A cigányasszony engedélyt kért a rendőrségen, hogy a saját költségén oláh megszállott területre kísérhesse Figurt. Az engedélyt meg is kapta.

November 16-án Legeza Béla rendőrőrmester kíséretében, öt csapattal és egy csomó ruhaneművel felszerelve elindultak Figurék Biharkezes felé. A trianoni határhoz érve Legeza megmutatta az iránt Figurnak és Mitri Juliánának, akik szomorodott szívvel meginultak az aláh határorok fele.

Ang tettek száz-százötven lépést, amikor a granicsárok négyezer puskatúzzal fogták a két cigányt. Ezek annyira megrémültek, hogy ész nélkül visszafelé rohantak és már a magyar részen megbújtak a nádasban. A rendőrőrmester azonban észrevette a dolgot és ismét kézre kerítette Figurkat. Erre ezek rémületükben ötven pengőt és különböző ruhaneműket nyomtak a rendőr markába, csak hogy át ne kísérje őket. A rendőr teljesítette is a kérésüket, amennyiben beszállította őket a biharkezesi rendőrségre. Megvesztegetés vétsége miatt indult meg Figur Gábor és Mitri Juliánna ellen az elűzés s ügyükben szomton hozott ítéletet a debreceni törvényszék Iankovich-tanácsa, amely a két cigányt fejenként 25 navi fogságra ítélte, amelyet azonban az elszervezett vizsgálati fogsággal kitöltöttek vett.

Primer—szekunder védő-berendezés bemutatása az Iparostanonc iskolában

Két magyar mérnök találmánya

(A Debreceni Ujság tudósítójától.)
A Világítási és Víznyomó Vállalat Önképző, Dal és Sport Egyesülete ismeretterjesztő előadásai közé felvette a két budapesti magyar mérnök — dr Szilas Oszkár igazgató és Székely Miklós főmérnök — zseniális találmányának bemutatását is.

Az utcai villamos hálózatok ugyanis túlnyomólag úgy készülnek, hogy a nagy (3000-volt vagy ennél nagyobb) és kis feszültségű (100—220 volt) vezetékek közös oszlopsorokra vannak szerelve. Ha nagyfeszültségű vezeték rászakad a kisfeszültségű vezetékre, akkor a nagy feszültség behatol a lakások belső berendezéseibe is, ahol a kapcsolóknál, foglalatoknál és egyéb felszerelési tárgyaknál halálos kimenetelű áramütést okozhat. Legutóbb Miskolcon és Pécsen lakásokban a nagy feszültség áthatolásából kifolyólag két halálos kimenetelű áramütés, baleset történt.

Dr Szilas Oszkár igazgató és Székely Miklós főmérnök szabadalmazott védőkészüléke megmenti a kisfeszültségű hálózatot a nagy feszültség behatolásától, illetőleg a behatolt nagy feszültséget ártalmatlan feszültségre alakítja át.

Bemutatásra kerül 2 berendezés, az egyik védelem nélkül, a másik védelemmel. A védelem nélküli berendezésnél az izzólámpák igen erősen felvillannak és tönkre mennek, az installáció meggyulad és így tűz támadhat, a védelemmel ellátott berendezésnél a lámpák nem mennek tönkre, sőt változatlan feszültséggel tovább égnek. A védő készülék a veszélyt elhárítja.

A gyakorlati bemutató előadást december 16-án este 7 órakor az Iparos Tanonciskola tornatermében a Világítási és Víznyomó Vállalat Önképző Dal és Sport Egyesület ügyvezető elnöke, vitéz Szegedi Gyula mérnök fogja tartani.

Gyönyörű ékszerek

órák, ezüstneműk
soha nem létezett olcsón

Sándor ékszerésznél

Piac-utca 28. (Városi bérpalota.)

Jó akaratú figyelmeztetés a vásárló közönséghez.

Téli áruimat még a tél folyamán el akarom adni, azért oly olcsó árakat kalkuláltam, hogy minden vásárló saját érdekében cselekszik, ha téli áru-szükségletét nálam eszközli.

Króh utóda Hegedüs

Dégenfeld-tér 10.

Soha ilyen olcsón!

GYERMEK TÉLI KESZTYŰ 1.18, 1.48 fill.	NŐI VAGY FÉRFI TÉLI KESZTYŰ 1.38, 1.78 fill.
BÉLELT BŐRKESZTYŰ férfi v. női, flanel béléssel, spangnis 6.50 fill.	BÉLELT BŐRKESZTYŰ férfi v. női, gyapjú béléssel, spangnis 7.50 fill.
TÉLI MELEG SELYEMNADRÁG 2.98, 3.50, 3.90 fill.	ATLASZ CSIKOS SELYEM- NADRÁG női 1.75, gyermek 1.35 fill.
FÉRFI GYÖNGY ÉS MACO TÉLINADRÁG VAGY ING 6.90, 7.90 fill.	BORDÁS TÉLI HARISNYA férfi vagy női 1.28-tól 2.78-ig.
TÉLI ZOKNI 75, 98 fill.	FÉRFI TÉLI MELLÉNY 4.90, 5.90, 7.90 fill.
NŐI TÉLI MELLÉNY VAGY KABÁT 5.90, 7.90, 9.50 fill.	GYERMEK TÉLI MELLÉNY 3.50, 4.50, 5.50 fill.
GYERMEK ÉS BAKFIS OROSZKA 6.50, 7.50, 9.50 fill.	NŐI DIVATOS FINOM OROSZKA 8.50, 10.50, 12.50, 15.50 fillér
NŐI HÁLÓINGEK, csodaszép áru 6.50, 7.50 fill.	FÉRFI INGEK, linom áru 6.50, 7.50 fill.
NADRÁGTARTÓ 78, 98 fill.	ZOKNITARTÓ 39, 98 fill.
DIVATOS FLANEL mtr 1.28, 1.48, 1.58 fill.	DIVATOS BÁRSONY 2.78, 2.98 fill.
DIVATOS FLANEL mtr 1.28, 1.58, 1.78 fill.	DIVATOS BÁRSONY 2.78, 2.98 fill.

Debrecen adókezelése olcsóbb és egyszerűbb mint Szegedé

Debrecenben az autonómia jobban kiméli az adófizetőket mint Szegeden - Szegeden sokkal kisebb az állami adóteher mint nálunk

(A Debreceni Ujság tudósítójától.) gyobb mértékben voltak Szegeden Dr. Vásáry István polgármester megbízásából dr. Balla Bertalan adóügyi tanácsnok és Sarkady István adóellenőr nemrégiben Szegeden jártak és az ottani adókezelést tanulmányozták, mert azt hallották, hogy Szegeden nagymértékben sikerült egyszerűsíteni az adóigazgatást és az ottani adóhivatal aránylag kevesebb költséggel és kisebb személyzettel végzi az adminisztrációt. Balla Bertalan tanácsnok utjának tapasztalatairól most terjesztette be részletes és alapos jelentését, amelyből az derül ki, hogy a sokat ócsárolt debreceni városi adóigazgatás sokkal jobb, olcsóbb, mint az örök-ké dicsért szegedi.

Balla tanácsnok jelentése elején elmondja, hogy tanulmányútjuk célja az adókezelés egyszerűsítése volt. Részletesen tanulmányozták ezért a szegedi adóhivatalt, valamint az ottani javadalmi hivatalt. A debreceni városi adóhivataltól nem kezeli a fogyasztási adókat, italmérisi illetékeket, vágatósi díjakat és városi illetékeket. A szegedi adókezelést összehasonlítás céljából tehát együttesen vették szemügyre az ottani javadalmi hivatalal. Szeged város adóhivatalában 123 tisztviselőt és alkalmazottat, a javadalmi hivatalban pedig 144 tisztviselőt foglalkoztatnak, így tehát Szegeden 267 tisztviselő végezi ugyanazt a munkát, amelyet Debrecenben 144 tisztviselő és alkalmazott teljesít. Ezek közül Debrecenben csak 116 tisztviselő és alkalmazott van az adóhivatal kebelében, a többiek különféle kisebb hivataloknál és a vámdíjkezelésnél működnek. Ez a tény magában véve igazolja, hogy Debrecen város adókezelése sokkal egyszerűbb, mint Szegedé.

Elmondja ezután a jelentés, hogy Szegeden árverési csarnok is van és az árverést csak akkor tűzik ki a fél ellen, mikor a lefoglalt ingóságokat előzetes értesítés után összehordták az árverési csarnokban. Ez a rendszer a behajtás szempontjából előnyösebb. Szegeden az adóelőírásnak 1929-ben csak 20 százaléka maradt hátralékban, míg Debrecenben ugyan ekkor 40 százalékra rugott a hátralék. Az árverési csarnok felállítására még sem látszik helyesnek, mert az több költséget igényel a végrehajtások foganatosításánál.

A jelentés további részében Balla tanácsnok részletes kritikát mond a szegedi adókezelésről s kijelenti, hogy megállapításuk szerint Debrecen adókezelése sokkal egyszerűbb és észszerűbb. Megállapították továbbá azt is, hogy a két város lélekszáma arányában is egyes javadalmi bevételek, mint például borfogyasztási adó, helypénz stb. sokkal na-

Báli keztüket,

fűzőket, mellhartókat, valamint téli borkesztüket legolcsóbban szerezheti be

Fűző és Keztüüzem

Kossuth-utca 59. szám.

Készítményeimért szavatolok. Ezüst redőkük béléseket, keztüük javítását vállalom.

beszedve, mint Debrecenben. Szegednek husz vámszedője van és hetenként kétszer még 22 kisegítőt is alkalmaz.

Ezután részletes kimutatást közöl Balla tanácsnok arról, hogy mibe kerül Debrecen és Szeged város adókezelése.

Szegeden az 1930. évi állami adóelőírás 3,726,000 pengő, a házipénztárt illető javadalmi bevételek előírása 4,383,000 pengő, az összes forgalom tehát 8,109,129 pengő volt. A személyzeti kiadás a szegedi adó- és javadalmi hivatalnál 570,767, a dologi kiadás 75,282 pengőre rugott.

Debrecenben ezzel szemben az állami adóelőírás 4,261,734 pengő, a házipénztárt illető javadalmi bevétel 3,981,941 pengő, az összforgalom 8,243,676 pengő volt. A személyi kiadás 485,852, a dologi kiadás 36,831 pengőre rugott.

Szegeden a személyi és dologi kiadás az összforgalomnak kerek 8 százaléka, Debrecenben csak 6,4 százaléka, amelyből még ha leszámítjuk a városi adóhivataltól működő ideiglenes alkalmazottak fizetését, az arányszám 5 és fél százalékra csökkenthető.

Mint tehát látjuk, Balla Bertalan tanácsnok utja, ha negative is, de igen eredményes volt. Kimutatásából kiténik ugyanis az is, hogy Szegeden sokkal kevesebb az állami adó, mint a lélekszám szerint kisebb Debrecenben, viszont Szegeden az autonómia sokkal kevésbé kiméli az adózó polgárokat, mint Debrecenben, ahol kevesebb az autonómia által szedett adó, mint Szegeden. Fontos tény továbbá az is, hogy a debreceni adóigazgatás jóval kisebb személyzettel, valamivel jobban dotált tisztviselőkkel, de még így is lényegesen olcsóbban dolgozik, mint a szegedi, amelyet olyan sokat magasztaltak országpszerte.

Választékban, árban

Kontsek D.vatáruháza vezet

Csikvármegye,

Gyimesvölgyi nagy

karácsonyfa lerakat

Kálvin-tér 7. sz. alatti iskolaudvarban, ahol a világ legszebb ezüstenyőit rendkívül olcsó áron, bármily mennyiségben kaphatók! Köztisztviselőknél, más közalkalmazottaknak és frontharcosoknak a kialakított árból külön 10% engedmény!

KARÁCSONYFÁK MÁR 50 FILLÉRTŐL!

Viszonteladónak óriási engedmény!

ELÁRUSÍTÓ HELYEK:

Csapó-utca 23.

Hatvan-utca 48.

Rákóczi-utca 1.

Kossuth-utcai virágpiac

és a főraktárban, Kálvin-tér 7. sz. alatt.

Okvetlen nézze meg!

Egész vasárnapon át megtekintheti

Engel László ékszerész

ragyogó kirakatát PIAC-UTCA 52. sz. Megyeháza mellett.

A katonai helyőrségi templom felépítését a Horthy Miklós utra tervezik

(A Debreceni Ujság tudósítójától.) A városi közvélemény tudvalevőleg a debreceni helyőrségi templom részére a Hatvan utca végén telket szavazott meg. Most azonban a városnál, a Horthy Miklós-ut rendezése kapcsán felmerült az a gondolat, hogy sokkal helyesebb volna, ha a helyőrségi templomot nem a Hatvan utca végén, hanem az új Horthy Miklós-ut végén, a jelenlegi Libakert környékén építenék fel. Ez esetben ugyanis nagy mé-

tékben szépülne a megnívandó ut utvonala, viszont a katonaságnak is minden bizonnyal megfelelőbb lenne ez a hely, mely a kaszárnyához is közelebb esik.

A templomnak a Horthy Miklós-ut végén való felépítését hír szerint melegen pártfogolják az illetékes minisztériumok is, úgy hogy a polgármester a katonasággal erre vonatkozólag rövidesen megkezdheti a tárgyalásokat.

Kivágatja a város a tél folyamán a Simonyi uti akácfasort

Hársfákat fognak ültetni az öreg akácok helyére

(A Debreceni Ujság tudósítójától.) A Simonyi-uti öreg akácfasort régóta fenyegeti már a kipusztítás veszélye. A város vezetősége többször elhatározta, hogy a fasort kivágatja és a kivágott akácok helyére új fákat ültet. Eddig mindig sikerült elhalasztatni a fasor kipusztítását, azonban most úgy látszik, hogy közelebb kimondják a halálos ítéletet az öreg fák fölött.

Ezek az akácok ugyanis annyira kitérültek már, hogy egyikük-másikuk állandóan kidőléssel fenyeget s mütán közelben vannak a villamosvezetékek is, könnyen megtörténhetik, hogy egy szélvihar esetén rázuhanva a villamosvezetésekre, súlyos szerencsétlenséget okoznak. Egyéb okok is azt kívánják azonban, hogy a fákat utakkal cseréljék fel.

A legutóbbi városi tanácsi értekezleten Zöld József főjegyző referálta ezt az ügyet és elmondotta, hogy a fasor kivágatásáról már tárgyalt az üzemi bizottság is. A fasor helyére hársfákat akarnak ültetni, de felmerült az a gondolat is, hogy nem alésszerűen fogják kiképezni az új fasort, hanem az eddigi négy sor fa helyett

csak kettőt ültetnek, mindenik oldalra egyet-egyvet. Erre azért lenne szükség, mert a villamosvezeték közvetlenül a fasor mellett húzódik és a hársakat előbb-utóbb ugyis meg kellene csonkítani. Ennek a tervnek viszont igen sok ellenzője van és maga Vásáry polgármester is kijelentette, hogy sokkal szebb volna, ha az új hársakat is alésszerűleg lehetne elültetni. Ez esetben azonban szükségessé válik, hogy a telefonkábel is elhelyezze a fák utjából.

Vásáry István polgármester itt elmondotta, hogy Berlinben a villamosvasut vezetéke nem a kocsik felett, hanem oldalt a sínek mellett, burkolt csöbön van elhelyezve és a kocsik innen kapják az áramot. Esetleg tehát a villamos vezetékének áthelyezésére is lehet gondolni.

A polgármester egyébként megbizta Zöld József főjegyzőt, hogy az ügyet a legközelebbi közgyűlésre készítse elő. A fák kivágását a télen mindenestre megkezdik és amíg ez a munka tartani fog, a villamosok csak a Simonyi-ut egyik oldalán fognak közlekedni. A főkéntész úgy tervezte, hogy a fák kitermelését egy hónap alatt készítetteti el, viszont a tanácsi értekezleten az a vélemény alakult ki, hogy a munkanélküliek felhasználásával sokkal rövidebb időn belül el kell végezni a fasor kivágását, mert egy hónapon keresztül nem lehet emiatt a villamosforgalmat megakasztani.

WALTER MAGANTANFOLYAM

legolcsóbban, leghízetosabban készít elő középiskolai magánvizsgákra, érettségire.

Vidékteleknek LEVELEZŐ-OKTATÁS.

A júniusi és szeptemberi vizsgákra már most jelentkezétek.

BUDAPEST, RÁKÓCZI-UT 51. SZÁM.

Fogfájás,

szi bántalom, idegesség, rekedtség, álmatlanság győtri a sok dohányzás miatt.

Szivjon Nikotexet

és minden baja elmúlik. Valamennyi trafikban kapható már nikotinmentesített dohányáru.

MAGYAR PROBLÉMÁK A földbérlet

Magyarország mezőgazdaságában évtizedek alatt kialakult egy földbérletársadalom, mely az ország lakosságának emelkedésével szám szerint mindig emelkedik. Mivel ez a társadalmi réteg a mezőgazdasággal foglalkozók nagyobb részét foglalja magában és a mai válságos mezőgazdasági viszonyok között a leg súlyosabb helyzetben van, szükség ezen társadalmi réteg fejlődésére egy kis visszapiantást vetni, hogy a rajtuk való segítés méltányossága ez indokolt volna, kello világitásba kerüljön.

Ninestelen zsellérember, napszámos, ki szorgalmával, keresetének hozzászájával valamit félre tudott tenni, azon van, hogy tulajdonát közelebb egy pár hold földet béreljen, melyet családjával megművel és ezáltal megélhetését biztosítja. Válszorgalommal dolgozik, igénytelen-séggel takarékoskodik, hogy lehető családtagnak megélhetésére nagyobb területet bérelhessen.

Ez az egyik fejlődési alap. Egy másik abból indul, hogy van valamennyi földje, itt teljesen mind-egy, 10 vagy 100 hold, ami a saját tulajdona. Ezen többnyire örökölt földbirtok a család szaporodásával, a nagyobbodott családok nem nyújtja már azt a megélhetési alapot, mint azelőtt, mikor a gyerekek kisebbek voltak, másrészt nem tudja őket teljesen foglalkoztatni. Szükségessé válik, — mivel földet venni magyarsaladunak nehéz —, bérlet után nézni. A családi föld megmarad vagy a szülők vagy egyik gyermek kezelése alatt, a többiek pénzügyileg erre a földre támaszkodva, megélhetésüknek megfelelő nagyobb bérlet-be mennek.

Ne gondolja senki, hogy az ily bérlet csak tisztán a családi föld hi- telére támaszkodva megy a bérlet-be. A bérlet 90 százaléka esetleg évtizedeken keresztül dolgozik előbb azon, hogy a családi földön jószág- állományát szaporítsa, felszerelése- ket gyűjtson, úgy, hogy mire alkal- masnak vélt bérletet talál, kellően felszerelve belemehessen.

Tehát látható, hogy nemzetgazda- sági szempontból a mezőgazdaság széleltetésének legegészségesebb ré- szét képezik a bérlet.

Ott nincs egyke, ott fokozottabb munka folyik, hogy a bérleti össze- gen kívül a családi megélhetést is biztosítsák.

Ily értékes társadalmi réteg van a mai súlyos helyzetben halálra ítél- ve. Egymásután dölnék ki. Évtize- dek verejtékes munkájának gyümöl- ese, befektetett tőkéje, stb. elpusz- tul önhibáján kívül, mert az illetke- sek ölhetett kezekkel nézik, mintha ezek nem e nemzet fiaí volnának, mintha ezek a köznek soha nem adóztak volna.

A forradalom után, mikor a bérleti szerződések koronákra szóltak és a buza ára fent volt, úgy, hogy a bérlet kereshetett, azonnal jött a tulajdono- sok javára a segítő kéz. Ujra kell egyezni, vagy a szerződést felbon- tani, a bérösszeget buzában megál- lapítani, etc. Rendben volt, senki ne jusson érdemén és munkáján felül illetéktelen haszonhoz. Mikor a pénz stabilizálódott, a buza pedig lassan, de állandóan hol kisebb, hol nagyobb összeggel esett, akkor gyorsan át

lett számítva a buzáért pengőre. El- ha valaki 150 kg. buzáért fizetett, az átszámításnál a buza akkori átlagár- téske 28 P volt, úgy megváltoztatták a szerződést holdankénti 42 pengőre. Hol gondolta az a jámbor bérlet, hogy stabil pénz mellett a 10 vagy 12 évre kötött bérleti idő alatt a buza 13-14 pengőre, a 20-25 pengős ten- geri 8-9 pengőre stb. fog esni. Hogy gondolhatta volna, hogy a 150 kg. buza helyett ő 300 kg.-ot fog fi- zetni, az akkor holdanként 50-60 kg. buza árából kitelő adójáért, pe- dig 100-120 kg. buzáért kell majd el- adni?

Egy másik csoportja a bérletnek egyenesen pénzben vette ki a bérlet- t. A buza 24-30 pengőig állott, ezt az árat számításának alapulvétele mellett kalkulálta 1 vagy két mázsa buzáért. Rövidesen ép úgy járt, mint a másik társa, a kalkulált egy vagy két mázsa buza helyett két vagy négy teljes buza árát fizetheti. Hogy azt teljesíteni képtelen, az vi- lágos. Az egyik a jobbraváltozás re- ményében húzza hosszabb, a másik rövidebb ideig, aszerint, hogy tőkéje meddig bírja. Hol itt az igazság? Mi- kor a buzához viszonyítva, a bér- összeg alacsony volt, a bérlet rivá- sára s a tulajdonosok javára segit-

tek ezen. Miért nem segítenek most, — mikor a bérösszeg magas a buza- árhoz, stb.-hez arányítva —, a bér- lőkön hasonló intézkedésekkel?

Ezt ki kell harcolni, ez így nem maradhat, még ha a buza árát meg- felelően minimálják is a jövőben.

Ez országos vonatkozású kérdés. De itt Debrecenben és a Tiszánál on- nemül az előbb vázolt rossz helyzet- nél egy még szomorúbb helyzet uralkodik. A buza és általában a mező- gazdasági termények idei árzuha- násán kívül bennünk az elmúlt év- ben a kifagyás sorscsapása is sújt- tott, lecsúsztatta súlyosságát igazában a mostani évben érezzük. Igaz, hogy tavaly a fagykárkölesön nyújtásával átmenetileg segítettek, de miből fi- zetjük azt vissza ily árak mellett még a mérsékelt kamat dacára is? Átö- lölték a kifagyott évről még egyéb terhek is. A kifagyott buzáföldeket újra kellett megműkölni. (pénzb- került), gondoskodni kellett vető- magról, Elvetettünk 28-30 pengős árpa, zab, tengerit, 40-50 pengős köles, napraforgó etc. magot, hogy a termés betakarításakor 13-15 pen- gős árakat kapjunk. Tehát ezen a vi- déken nemcsak az idej, hanem a ta- valyi csapás is érezteti súlyát a bér- lőkön. Itt Debrecen van hivatva megtörni a jeget. Itt nem elég, ha a város a bérletnek halasztást, több évre szóló felosztást ad. Hiába min- den kertelés, hogy felborul a költség- vetés egyensúlya, az ugyanis felborul, mert hiába van a bérkövetelés be-

állítva, az be nem folyik, mert be nem folyhat. Hogy pedig a régi ta- pasztalt, megbízható bérletet kite- gyék, az nem érdeke a városnak. — mert azzal a költségvetés egyen- súlyban nem marad, az újból való bérbeadásnál pedig, mint sok eddigi eset mutatja, a mostoha viszonyok okozta deficit csak ott marad, mert a régi áron senki ki nem veszi a föld- et. Felborult volna a költségvetés akkor is, ha a bérlettel nem történt volna átszámítási művelet, hanem a költségvetésbe beállított 24 vagy 28 pengős buzáért helyett 12, meg 13 pengő folyt volna be. Akkor vajon ki lett volna a hibák?

Nem marad más hátra, mint a veszteséget elkönyvelni a mostoha gazdasági háboru terhére, ahogy sok- sok százezer elkönyvelték veszte- ségnek a háboru előtti vagyonukat. Kölesómmel a költségvetést egyen- súlyba hozni és több évre felosztva megfelelően takarékoskodni.

A bérletkötő nemcsak itt, hanem or- szágos vonatkozásban is segíteni kell, mert nemzeti közérdek, hogy sok százezer értékes magyar ne es- sék újra a ninestelenségbe.

Piszky Árpád

Uj iparosok és kereskedők

A múlt héten az elsőfoku iparha- tóság a következő iparosoknak és kereskedőknek adott új iparjogosi- ványát:

Adler Lajos liszt stb kereskedő, Hochmann Áron szatós, Major Ist- ván gyümölcs kereskedő, özv. Péter Ferencé szatós, Gramantik Ferencé gépzásurozás, Pauló István lát- szerkereskedés, Hajék Jenő fűszer, bor stb. ügynökség, Rác János vil- lanyszerelő és műszerész, Grünmann Mátysné bazár stb. kereskedő, Pu- zsár Bálintné kifőzős, D. Varga Esz- ter baromfi és tojás kereskedés, Popper Dezső kötött, szövöttáru kereskedés, Lipták József szatós, özv. Dikmann Sámuelné könyvkeres- kedés, Teleki Lajos lakatos, özv. Koz- ma Jánosné gyümölcskereskedő, Nagy Mihály divat- és kalapkeres- kedő, Glatstein Ignácé kifőzős, Iklódi Endre borbély-fodrász, Németi József bornyagykereskedés, Farkas Károlyné virágállvány kereskedő, Rénka Lajos műszerész és villany- szerelő, Czobor Károlyné cukorka, méz stb. kereskedő, Kaszás András fuvaros, Tóth László virágkereskedő, Marmorstein Hermann szatós, Hor- vath Anna virág és koszoru keres- kedő, Atunani Lajosné libahús áru- sítás, Horvath József villamosáram (elektromos világítási átvitel, elektri- rótechnikai stb. kapcsolása, javítása stb. Székely Jánosné női fodrász, Klein Albert mézárós, Zofir Ede szatós, Friedmann Dezső cipész, Tai Károly cipész, Kunkli Regiát ki- főzős, Bartha Lajos fuvaros, Gáll Sándor cipész, Ókrös József néj- termék, tojás, élő és vágott baromfi kereskedés, Kovács Istváné hárka, belsegy árusítás, Ehrenfeld Ignácé toll, nyersbőr és tojás kereskedés, Bertók János főzelék, baromfi és to- jás kereskedés, Hajdu István jétri- szabó, Bartók Ferenc kenyér, tüzita, zöldség, gyümölcs stb. kereskedő, Szilágyi Ferenc cipész, Bakonyzeg István csizmadia és Mester Lajos szatós.

A múlt héten tehát 46-al szapore- dott Debrecenben az iparosok és ke- reskedők száma.

A Singer varrógépek
mégis a legjobb!

Mitől

oly örömteljes az arca Nagyságos Asszony
ebben a karácsonyi gondokkal telt világban?

Épen attól az örömtől, hogy én már elvetet-
tem a gondját! Szenzációs, amit ezek az

ékszerüzletek

nyújtanak! Képzeld csak! Vettem:

Férjemnek finom ezüst cigaretta-szipkát	5.— P
Legidősebb leányomnak 1 csodaszép arany karórát	22.— P
Középső leányomnak 1 herceg kis arany karperecet kis arany lóujjával	10.— P
Legkisebb leányomnak 1 szép kis arany pécsetgyűrűt	6.— P
Legnagyobb fiának 1 finom karperec-órát világitó számlappal	12.— P
Középső fiának 1 pár gyönyörű arany lemezelt kézelő gombot	8.— P
Legkisebb fiának 1 elegáns ezüst ceruzát	6.— P
A Freuleinnek 1 művészes vésésű ezüst fésűt	8.— P
A háztartási alkalmazottnak 1 igen mutatós ezüst nyak- láncot, ezüst amuléttel	3.— P

Igy 9 ajándéktárgyam
összesen 80 P.-be került

s vettem mindenkinek szépet, be-
cseset, örökéletűt. Siessen csak
Ön is egy ékszerüzletbe és nem
lesz többé gondja a karácsonyra.

DEBRÉCEZENI ÚJSÁG

HAJDUFÖLD

HETI RÁDIÓMŰSORA

1930 december 14-től december 20-ig

A budapesti rádió műsora

Vasárnap, december 14.

A hangverseny folytatása. 1. Pontos időjelzés, időjelzés. 2.30: Hírek, élelmiszerek. 3. Piaci árak, árak. 4. Asszonyok tanácsadója. (Arany Mária előadása.) 4.45: Pontos időjelzés, időjelzés és vizualizációs hírek. 5. Egy nagy magyar festő tragikus pályafutása. Sebtyen Ede előadása. 5.30: Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye. 6.30: Nemzeti nyelvtanítás. (Szenyőgyörgy Ede dr.) 7.10: Halász Amundsen emlékének. Irta és felolvassa Halász Gyula. 7.45: Száműzötték. Hatom egyfelvétel. Irta Gyula diák. 1. Utolsó szárnycsapás. 2. A vízfajánber. 3. A fű nem úthel vissza. Rendező: Olty Árpád. Utána pontos időjelzés, időjelzés-jelentés, hírek, Majd Szabó-Guy László jazz-band-jének hangversenye a Gellért-szállóból. Vig Miklós (ének) közreműködésével. 11: Kiss Lajos és cigányzenekarának hangversenye a Gellért-szállóból.

Kedd, december 16.

9.15: Gramofonhangverseny. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizualizációs magyarul és nemzeti 12: Déli harangzó az Egyetemi templomból. Időjelzés-jelentés. 12.05: A Mándits szatizzenekar hangversenye. 12.25: Hírek. 12.35: A hangverseny folytatása. 1. Pontos időjelzés, időjelzés- és vizualizációs hírek. 2.30: Hírek, élelmiszerek. 3: Pad árak, árnyalványok. 3.30: A Tándérvásár mese-jelentés, hírek. 5: Kőrösök Jenő novellája: A tántos. Felolvassa Harsányi Géza. 5.25: A m. kir. folyamorság zenekarának hangversenye a Király-kávéházban. Karany Ifj. Fricsay Richard. 5.25: Beethoven emlékhangverseny szültecsenek évfordulója alkalmából a m. kir. Operaház tagjainól alakított zenekar előadásában. Karany: Berg Otto. 6.25: Francia nyelvoktatás. (Garzó Miklós dr.) 7.10: Rádió amatőr posta. 8: Cseveges a Duna-parton. Irta és előadja Kogutovitz Károly dr. egyetem tanár. 8.30: A Varsói Filharmonia: Tarsa ság hangversenye Varsóból. Közreműködik: Jan Kiepura operaténés. Karany: Grégoire Fiteberg Zongorán kísér Urslein Lajos. Utána Toll Arpad cigányzenekarának hangversenye az Ostende kávéházban. 10.15: Pontos időjelzés, időjelzés-jelentés, hírek, Majd: A Fidesz-szatizzenekar. az Ostende

Hétfő, december 15.

9.15: A m. kir. József nádor 2. honvédelmi ezred zenekarának hangversenye. Karany: Szegő Sándor. 9.30: Hírek. 9.45: A hangverseny folytatása. 11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizualizációs magyarul és nemzeti 12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjelzés-jelentés. 12.05: Hangverseny. Közreműködik dr. Horvátovichné Horvay Bertha (ének) és Kovács Ilonka (zongora.) Zongorán kísér Polgár Tibor. 12.25: Hírek. 12.35:

Könnyű zene. Utána kanári-verseny. 19.40: Könnyű zene. KONGSWUSTERHAUSEN. 12.30 és 14: Gramofon. 16.30: Hamburg. 20: Köln. Utána Berlin. LEIPZIG. 16.30: Szórakoztató zene. 18: Barkésolás. 19.30: Gramofon. Majd 0.30-ig tánczene. Ljubljana. 12.15: Gramofon. 17.30: Gramofon. 18.30: Délutáni zene. 20: A Ljubljana dologylet hangversenye. Utána könnyű zene. MILANO. 16.45: Könnyű zene. 19.30: Vegyes hangverseny. 20.30: Operett, közben utána éjfélig jazz. MOR. OSTRAVA. 14: Gramofon. 12: Prága. 12.30: Pozsony. 13.30: Prága. 15: Könnyű gramofon. 16.15: Gicrajáték. 16.30: Jazz. 18: Harmónika. 18.10: Prága. 18.20: Bányászifjúszenekar. 19.15: Prága. 21.40: Gramofon. MÜNCHEN. 16.25: Délutáni zene. Közben xilofonszólo. 18.15: Kis hangverseny. 19.55: Szórakoztató zene. 22.15: Éjfélig gramofon. POZSONY. 11.30: Gramofon. 12: Prága. 12.30: Déli zene. 13.30: Gramofon. 16: Gramofon. 21 óra 40 Gramofon. PRAGA. 11.15: Gramofon. 15.30: Fibiák. Szent este című zeneműve. 18.20: Dalok. 19.20: Fuvós zene. 20.10: A Weinberger-énekesnő-egyes hangversenye. 21.40: Csellóverseny. PARIS. 17.45: Lamoureux-hangverseny. 22: A párisi svájciak vegyeskara. ROMA. 17-18.30: Szórakoztató hangverseny. 20 óra 40 perc: Verdi: Falstaff című háromfelvonásos operája. STOCKHOLM. 16: Szórakoztató zene. 18: Gramofon. 19.15: Ének. 19.35: Zenekari verseny és kar. 21: Régi és új tánczene. STRASBOURG. 17.45: Gramofon. 19.15: Gramofon. 20.30: Könnyű zene. 21.30: Szórakoztató zene. 23.30: Tánczene az Aubette-ből. STUTTGART. 16: Frankfurt. 18.35: Frankfurt. 19 óra 30 perc: Régi olasz házi zene egy heidelbergi magánházból. 20.30: Zeller: A madarász című háromfelvonásos operettje. TOULOUSE. 18: Jazz, cselló. 18.45: Harmónika. 19.20: Tánczene. 19.55: Dalok. 20.30: Könnyű zene. 21.15: Duók, triók, négyesek. 21.30: Külföldi szövegek. VARSÓ. 12.10: Gramofon. 16.30: Gramofon. 16.45: Ifjú zeneteljesítők előadó-estje. 20.30: Könnyű zene. 22.15: Tolvaj Hakken la Rue néger tenorista dal-estje. WIEN. 11: Népszerű zene. gramofonon. 11.40: Krip-mis basszusének gramofonon. 12: A 4. gyalogezred zenekara, Richter karmag vezényletével. 15.25: Táncgramofon. 17.15: A Vargha-Schwarz 1760 Pfitzer: F-dúr zongoratrióját adja elő. 19 óra 35 perc: Rómisch-zenekar. 22.10: Pauschet-zenekar.

Szombat, december 20.

MILAN. 20.30: Szólok. 21.15: Régi táncok. 21.30: Moderna táncok. 22: Könnyű zene. BARCELONA. 18.30: Tánczene. 19: Trió. 22: Könnyű zene. 23: Kárecnek. BELGRAD. 12.25: Gramofon. 12.35: Déli zene. 15.30: Gramofon a közönség kívánsága szerint. 17: Délutáni zene. 18: Gramofon-jazz. 20: Operaközvetítés. BERLIN. 16.30: Kávéházi zene. 18: Közvetítés a Busch-énekesnő. 19.15: Hat zenekari dal. 19.40: Rádiózenekar. Majd 0.30-ig Gézy Barnabás zenekara. BETHLEN. 16: Délutáni zene. 18.15: Táncgramofon. 19.30: Basel. 20: A bécsi városi színház vendégjátéka. Kadeburg és Wilhelm Gyula: Ait Wien című operettjét adja elő. BRESLAU. 16: Operettek és revük, csatlakozóan rádiózenekar. 18.10: Operettrészletek. 20.30: Berlin. 21: Gézy Barnabás zenekara. BREIT nemzeti műsor. 17.10: Tánczene. 19: Új dalok. 19.45: Herbert. Hovels I. hegedű- és zongoraszonátája. 20.30: Katonazene. 22.35: Barov: Cupido című egyfelvonásos operettje. 23.35-1: Tánczene. BUKAREST. 12: Gramofon. 16: Rádiózenekar. 19: Gramofon. 20.30: Thaler csellóművész játéka. 21: A Lapos-jazz játéka. HAMBURG. 18.20: Reklámzene. 19: Strauss Richard-dalok és hangfalatkepek. 20: Tarka zenéi est. 20.50: Népzene. 23.30: Tánczene. KASSA. 11.30: Gramofon. 12.30: A rádiózenekar déli zenéje. 19.05: Gramofon. 19.15: Prága. 19 óra 20 perc: A rádiózenekar esti zenéje. 20.30: Tánczene. 22: Prága

A külföldi rádiók részletes műsora

Az európai adóállomások

Külföldi adóállomás neve	Energia kW
318.8 Barcelona	20
412 Belgárd	25
418 Berlin	15
325 Breslau	15
341.7 Brno	15
508.5 Brussel	20
559.5 Budapest	20
1.551.4 Davenport Natl.	25
479.2 Frankfurt a/M.	4
253 Gleiwitz	5
321 Göttingen	6
352.5 Graz	7
257 Horby	10
408.7 Katowitz	10
203.6 Kassa	10
227 Köln	15
312.8 Kraków	1
475 Langenberg	15
259 Leipzig	15
569 Laibach	25
356.3 London Reg	30
261.3 London Natl.	60
222.9 Luxemburg	11
500.8 Milano	1
263.4 Mähr. Ostrau	6
493.4 Oslo	12
278.8 Pozsony	12
331.8 Posen	4
486.2 Prága	5
441.2 Róma	6
435.4 Stockholm	7
261.7 Turin	8
381 Toulouse	12
1.411 Varsó	12
516.3 Wien	10
397.1 Zürich	4

Vasárnap, december 14.

ALGER, 21: Szórakoztató zene. 23: Gramofon.
BARCELONA, 18:30: Opera részben való közvetítés. 21:15: A rádiózenekar.
BELGRAD, 11: Gramofon. 12:30: Déli zene. 16: Nemzeti zene gramofonon. 20: Kamarazene.
BERLIN, 17:45: Új dalok. 18:10: Schubert F-dúr oktet. 20: München. Majd éjfélig tánczene.
BERN, 10:30: Karácsonyi dalok. 17: Klasszikus operatársulatok. 20: Kamarazene.
BRESLAU, 15:45: Mandolinzene. 17:10: Szórakoztató zene. 18:30: Szórakoztató zene. 20: München.
BRIT nemzeti műsor. 16: Bach 120 kaulatija. 17:15: Kamarazene. 22:05: Szállótai zene szopránokkal.
BUKAREST, 11: Rádiózenekar, déli zene. 12: Gramofon. 16: Diniću-zenekar. 17: Vidám negyedóra. 17:30: Diniću zenekar. 19: Gramofon.

Műsorok. 21:15: Kamarazene. 21:30: Gramofon. 22: Szórakoztató zene. 23: Kávélőzati zene.
VARSÓ, 12:10: Gramofon. 16:15: Gramofon. 17:45: Napszeru zene. 19:25: Gramofon. 20:30: Közvetítés. 21: Lengyel nemzeti est a városi lidart-mónikus előadásában.
WIEN, 11: Tarka gramofon. 13:10: Orsz. dalok gramofonon. 13:30: Schalk Ferenc vezényelt gramofonon. 22:10: Bach nagy orgonaművei X.

Csüfőrtök, december 18.

ALGER, 20:15: Kerángok. 20:45: Hegedű és zongorajáték. 21: Dalok. 21:15: Mandolin- és gitárzene. 22:30: Kamarazene.
BARCELONA, 18:30: Könyv zene. 19:30: Trió. 20: Gramofon. 22: Operaszünet.
BELGRAD, 11:25: Gramofon. 12:45: Rádiózenekar. 16: Gramofon-jazz. 17:30: Nemzeti dalok. 18: Kávélőzati zene. 21: Ljubljana. 22:30: Gramofon.
BERN, 16: Délutáni zene. 21: Operatizene. 22:15: Éjjeli hangverseny.
BRESLAU, 16: Neger egyházi énekek táncformában. 16:35: Szórakoztató zene. 18: Gramofon. 19:20: Népszerű dalok gramofonon. 20:30: Zenés karácsonyi játékok. 22:45: Tánczene éjfélig.
BRIT nemzeti műsor. 16: Egyházi énekek a Westminster-apátságban. 16:15: Tánczene. 17:30: Könyv zene. 19:10: Moeran: E-moll hegedű- és zongoraszonátája. 20:15: Zenés kabaré. 23:40: Tánczene.
BERLIN, 16:30: Gál János zeneszerző művei. 17 óra 05: Dalok. 19:05: Lince-zene. 20: Schiffer Marcell dalszöveg. Majd 0:30-ig tánczene.
BUKAREST, 12: Gramofon. 16: Diniću-zenekar. 17:30: Diniću-zenekar. 19: Gramofon. 20: Donizetti Lammermoori Lucia c. operája.
HAMBURG, 16:45: A házi tűzhelyről szóló zeneművek. 17:50: Gramofon. 20: Könyv zene. 21: Pásztorok zenéje a jászolnál. 23: Szerenád.
KASSA, 11:30: Gramofon. 12:30: Déli zene. 17:10: Délutáni zene. 18:30: Gramofon. 19:15: Prága. 20: Tánczene.
KÖNIGSBERG, 16:30: Szórakoztató zene. 19:45: A házi zenéről. 20:05: Reinstein zeneszerző művei.
KÖNIGSWUSTERHAUSEN, 12:30 és 14: Gramofon. 16:30: Berlin. 20: München. Ulána Berlin.
LEIPZIG, 16:30: Zenei művek Fuvós- és ütőhangszerekre. 19:30: Helyszíni közvetítés az Ufa berlini moziudatójából. 20:30: Hegedűkettősök. 21 óra 10: Schirókauer: Harc a mennyert, hangjáték.
LJUBLJANA, 12:15: Gramofon. 18: Gramofon. 20 óra 30: Orgonajáték, rádiózenekar. 22:30: Gramofon.

BERLIN, 17: Szórakoztató zene. 21:10: Rádiózenekar. Majd 0:30-ig tánczene.
BUKAREST, 12: Gramofon. 16: Sibiczani zenekar. 17:30: Zenekar. 19: Gramofon. 20: Lengyel-est.
HAMBURG, 16: Grieg- és Svendsen-est. 18:15: Szórakoztató zene. 20: Citerajáték és vonósnevegyes. 22:20: Kávélőzati zene.
KASSA, 11:30: Gramofon. 12:30: Déli zene. 18 óra 40 perc: Gramofon. 19:15: Prága. 19:20: Gothe operacikkés ártól.
KÖNIGSBERG, 16:30: Szórakoztató zene. 19:30: Férőkar. 20: Indulók. Majd 0:30-ig tánczene.
KÖNIGSWUSTERHAUSEN, 12:30 és 14: Gramofon. 17:30: Háromszáz év kis zongoradarabjai. 20: Könyvszerző művei. 20:30: Félóra gramofon.
LEIPZIG, 16:30: Vonósokari hangverseny. 19:30: Kamarazene. 20:30: Breslau. 22:30: Pisk Pál bécsi zeneszerző művei. 20:30: Félóra gramofon.
LJUBLJANA, 12:15: Gramofon. 17:30: Délutáni zene. 20: Prága.
MILANO, 17: Kávélőzati zene. 19:30: Vegyes hangverseny. 21: Opera a Scalából.
MOLDAVIA, 11: Gramofon. 12: Prága. 12 óra 30 perc: Déli zene. 16:10: Délutáni zene. 18 óra 20 perc: A skalizi vegyeskar hangversenye. 19:15: Prága.
MÜNCHEN, 16: Hamburg. 19:10: Gramofon. 22 óra 10: Rádiózenekar.
PARIS, 16:45: Gramofon. 19:30: Gramofon. 22:30: Missenet Don Quichotte c. operája.
PRAGA, 11:15: Nyilány és gramofon. 12:30: Déli zene. 13:30: Smetana: Vyschrad c. szimfonikus kölleménye gramofonon. 16: Szórakoztató gramofon. 16:30: Délutáni zene. 17:10: Gramofon. 19:20: Strleova-Zachova és Kalenkova-Zachova tanitók hangversenye.
ROMA, 17-18:30: Vegyes zene. 20:55: Bizet: Arlesesi lány című háromfelvonásos operája.
STOCKHOLM, 17:20: Harmonika. 18: Gramofon. 19: Kallivoda Olga magyar dalokat énekel. 20: Szimfonikus hangverseny. 21:40: Meglepetési műsor. 22-23: Tancgramofon.
STRASBOURG, 17:45: Gramofon. 19:15: Gramofon. 21:30: Hangverseny. 23:30: Tánczene az Aubelleből.
STUTTGART, 16: Délutáni zene. 19:30-20 óra 40 perc: Frankfurt. 20:40: Berlin.
VARSO, 16: Cselló. 18:15: Duók. Triók. 18:40: Tánczene. 19:30: Tánczene. 19:55: Spanyol dalok. 20:15: Harmonika. 20:30: Táncjátékok. 21 óra 30:15: Kamarazene.

hangversenye zenekari kísérettel 21.10. Szórá-
kozlató zene.

STUTTGART. 15.30: Vig operából és klasszikus
operából. 16: Frankfurt 18.30: Händel: Iz-
rael Egyiptomban című oratóriuma Heideberg-
ből. 22.45: Fuvószené gramofonon.

TOULOUSE. 18: Táncezené 19.20: Hegedűjáték. 19
óra 45 perc: Szimfonikus zene. 21: Csehül. 21.30:
Dabok. Schubert: A szép molnárférfy ciklusa. 22:
Operaszíndarabok. 23: Bécsi zene. 24.30: Kalonczene.
Operaszíndarabok. 23: Bécsi zene. 24.30: Kalonczene.

VARSÓ. 12.10: Filharmonikus ifjúsági hangverseny.
15.20: Közéne. 16.20: Gramofon. 17.20: Rend-
őrszenék. 19.25: Gramofon. 20.20: Karban-
Operák szopránokésszó és Tamara Bay zong-
oránművésznő hangversenye. 21.40: Tamara Bay
zongoránművésznő hangversenye. 22.10: Revü köz-
vetítése a Morskie Oko színházról.

WIEN. 10.20: Spinguer Hegedű- és orgonaverseny.
11.05: A wienai női szimfonikus zenekar hangver-
senye. 13.05: Verdi: Rigoletto című operája gra-
mofonon. 15.05: Geiger-zenekar. 17.30: Sedlak-
Winkler-egyes. 18: Pálora román zene zong-
rán. 19.40: Polzer-zenekar. 22.25: Konzert-jazz
Petrov Emlékkoncert.

Hétfő, december 15.

ALGER. 20.30: Fúvósok. 20.45: Operai dalok. 21:
Bécsi zene. 21.15: Gramofon.

BARCELONA. 18.30: Táncezené. 19: Trío. 20: Gra-
mofon. 22.20: Könyv zene. 23.20: A Montser-
rat-énekek előadása. 21: Gramofon.

BELGRAD. 12.25: Gramofon. 12.35: Déli zene. 16:
Gramofon. 20: Rádiózenekar. 20.30: Zagreb. 22
óra 50: Balajátika.

BERLIN. 16.30: Tanszabam zeneszerző órája. 17:
Tezene. 18.40: Újabb műsorok. 20: Szórákozlató
tanácsok. 21.10: Große Stein c hangjátéka. Majd
0.30-ig táncezené.

BIERN. Hangverseny. 18.15: Orosz zene gramofon-
on. 20: Európai országok himnuszai. 20.30:
Vokálkarriert. 20.45: Indulók. 21.40: Jodifikás.
21.50: Svájci dalok. 22.15: Fjéji hangverseny.
BRESLAU. 16.45: Gramofon. 18.15: Déli zene.
20.15: Verdi: Simone Becanegra c háromfel-
váltósos operája.

BRIT nemzeti műsor. 17: Táncezené. 17.30: Vontó-
egyes zongorával. 18.15: Gyermekóra zenevel. 19:
óra 40: Ireland: II. hegedű- és zongoraszóhaja.
21.45: Zenei kabaré. 22.25: Izlandi népdalok.
23: Szórákozlató zene szopránokkal. 21: Egy
óra táncezené.

BUKAREST. 12: Gramofon. 16: Moszopol-zenekar.
17.30: Moszopol-zenekar. 19: Gramofon. 23: Rá-
diózenekar.

HAMBURG. 16: Iskolai énekek. 18.10: Szórákoz-
lató zene. 20: Szórákozlató zene. 21: Garf. I.
zeneszerző művei. 22.20: Vendégszóló zene. 23.15:
Kávéházi zene.

KASSA. 11.30: Gramofon. 12.30: Déli zene. 17
óra 10 perc: Negraromha Olsa orosz dalokai és
románokból énekek. 19.15: Prága.

KÖNIGSBERG. 16.30—18.10: Fuvószené. 19.35: Bizet
Dzsamifé e. egyfelváltósos operája. 21: Berlin.
22.30—24: Gramofon. 24—1.30: Hangverseny.

KÖNIGSWUSTERHAUSEN. 12.30 és 14: Gramofon.
16.30: Déliáni zene. 17.30: Dalok. 20: Szórákoz-
lató zene. Utána Berlin műsora.

LEIPZIG. 16.30: Déliáni zene. 18.30: Gramofon.
21.40: Thoma dertis művei. Majd éjfélig táncezené.

LJUBLJANA. 12.15: Gramofon. 17.30: Rádiózene-
kar. 20.30: Kamarazene.

MOH. OSTRAVA. 11: Gramofon. 12: Prága. 12.30:
Déli zene. 13.30: Brno. 13.45: Prága. 16.30: Déli-
áni zene. 18.35: Szóráénekek a vilkavári
Kátholikus kerületből. 19.15: Prága.

MIANO. 17: Gramofon. 18.10: Vegyes zene. 20
óra 30 perc: Szimfonikus hangverseny.

MÜNCHEN. 16.25: Dalok. 17.25: Déliáni zene.
19.35: Német: A wintropi vig nők. opera a
Nemzeti Színházról.

PARIS. 16.45: Gramofon. 19.30: Gramofon. 21.45:
Régi borbélyok. 22.30: Csehódnarabok és dalok.
Utána Ravell: Bevezetés és allegro hárfára, vo-
nóségyes-, fuvola- és Klarinettkísérettel.

POZSONY. 11.30: Szórákozlató gramofon. 12 óra:
Prága. 12.30: Prága. 13.30: Gramofon. 16: Ope-
relt zene gramofonon. 16.30: Brno. 17.55: A Pa-
zsonyi Trío hangversenye. 18.15: Prága. 19.50:
Brno. 21: Prága. 22.30: Moh. Ostava.

PRAGA. 11.15: Gramofon. 12.30: Déli zene. 19.20:
Különböző nemzeti népdalok Schwarz Hanna
előadásában. 21.10: Japán hangverseny.

ROMA. 17.30: A Filharmonikusok akadémiai ének-
versenye. 20.40: Könyv zene-est.

STOCKHOLM. 17.20: Zene. 18: Gramofon. 19.30:
Dalok. 20: Hangverseny. 22: Szórákozlató zene.

STRASBOURG. 17.45: Gramofon. 19.25: Fj gra-
mofonon. 20.30: Egy óra könnyűzene.
STUTTGART. 16: Táncezené. Wrosladenből. 18.35:
20.30: Frankfurt. 20.30: Köln.

TOTLOUSE. 18: Zongoraszóhaja dalok. 18.40: Hang-
versenye. 19.35: Argentinai zenekar. 20.30: Har-
monika. 21: Operatársulatok. 21.25: Gramofon.
22: Kávéházi zene. 24: Dalok. hegedűszóhaja. 21
óra 30 perc: Bécsi zene.

VARSÓ. 16.15: Gramofon. 17.45: Könyv zene. 19
óra 25 perc: Gramofon. 20.30: Puccini: Pillan-
gokisszony című operája gramofonon. 22.15:
Gramofon.

WIEN. 11: Szórákozlató gramofon. 12.15: A Hat-
felváltósos zongorával. 13.30: Gramofonon. 12.15:
Hegedű-jazz zenekara. 13.10: Perlite tanácsista gra-
mofonon. 13.30: Könyv zene. 15.20: Händel-ze-

nek. 19.45: Eysler: Az első Dal című operája.
jelek közvételre a Burgtheaterből. Utána a
Dambor-zenekar játéka.

Kedd, december 16.

ALGER. 20.30: Negyedóra operatársulat. 21: Kana-
razene. 22.15: Kétféle zene.

BARCELONA. 18.30: Könyv zene. 19: Trío. 22:
Operaszíndarabok.

BELGRAD. 12.25: Gramofon. 12.45: Déli zene. 16:
Jazz gramofonon. 17.30: Hangverseny. 18: Chera-
játék. 20: Nemzeti dalok. 22.20: Esti zene.

BIERN. 16: Déliáni zene. 18.15: Gramofon. 20:
Zongoraverseny. 20.45: Bizet: Dzsamifé című
vigoperája. 22.15: Vidám zene.

BRESLAU. 16: Vendé dalok gramofonon. V. társulat
gramofonon. 18.30: Beethoven-zené. 21.20: Szé-
kópás zene. 22.45: Dalok két zongorára éjfélig.

BRIT nemzeti műsor. 17: Táncezené. 17.30: Szórá-
kozlató zene. 18.15: Gyermekóra dalokkal. 19
óra 40: Ireland: II. hegedű- és zongoraszóhaja.
Utána Elger: E-moll hegedű- és zongoraszóhaja.
Ejének I. része. 23: Táncezené. Utána Kézváltós
a Palladiumból. 24: A Pireadilly szálló tanc-
zenéje.

BERLIN. 16.30: Schachtelherbn-vonóségyes. 17.30:
Táncezené. 20: Becker Adófi főzöccsmeccs játé-
kei. 20.45: Luce-zenekar, román zene.
HAMBURG. 16: Szimfonikus hangverseny. 17.50:
Szórákozlató zene. 20: Német népdalok. 21:
Beethoven-est. 22.20: Zeneutazás a világ körül.

KASSA. 11.30: Gramofon. 12.30: Jazz-ötös. 17.10:
Déliáni zene. 18.20: Magyar óra. 19.15: Gra-
mofon. 19.20: Lass J. hegedűművésze játéka. 19
óra 45 perc: Haddózenekar.

KÖNIGSBERG. 16.30: Déliáni zene. 19.35: Berlin.
20: Szórákozlató zene. 21: Egy óra szórákozlató
zene.

KÖNIGSWUSTERHAUSEN. 12.30 és 14: Gramofon.
16.30: Berlin. 20: Brostau, utána Berlin.

LEIPZIG. 16.30: Olasz és francia operaból. 19.30:
Strauss János: Elekégjel, operai. 22.15: Angol
gramofonlemezek.

LJUBLJANA. 12.15: Gramofon. 17.30: Déliáni zene.
20: Preml szlovén zeneszerző estje. 22: Könyv
zene.

MIANO. 17: Gramofon. 18.30: Vegyes zene. 20
óra 30 perc: Esti hangverseny.

MOH. OSTRAVA. 11: Kétféle gramofon. 12
Prága. 12.30: Déli zene a vilkavári kátholikus
kerületből. 15: Játék karantáros harmadik

18.30: Brno. 19.15: Prága. 19.20: Fuvós pentatón-
zenekar.

MÜNCHEN. 17.25: Déliáni zene. 19.35: A márk-
című nyomatás dalgyűjtemény hangversenye. 20.20:
Chera. 21.25: Meminger vonóségyes.

PARIS. 16.45: Gramofon. 19.30: Gramofon. 21:
Puccini Pillangó Kisszony c. operája.

POZSONY. 11.30: Gramofon. 12: Prága. 12.30: Szé-
radók gramofonon. 16: Szórákozlató gramof-
onon. 16.30: Prága. 17.55: Déliáni zene. Beetho-
hoven szövegűműveiből. 19.20: Szórákozlató zene.
22.20: Prága.

PRAGA. 11.15: Gramofon. 16.30: Déliáni zene.
A rádiózenekar hangversenye. 19.30: Vidám Per-
kora fuvolahangversenye. 20.30: Hangverseny
Varsóból. 22.20: A Znamencek zenekar játéka
Varsóból.

ROMA. 17—18.30: Operaszíndarabok. 20.40: Schwarz-
Vendec műfaji műlep című háromfelváltós
operája.

STOCKHOLM. 17: Hegedűs Gyula cigányzenekara.
18.30: Gramofon. 20: Kamarazene. 22.10: Szé-
mannosky: Dmoll hegedű- és zongoraverseny.
STRASBOURG. 17.45: Gramofon. 19.45: Gramof-
on. 20.30: Könyv zene. 21.30: Hangverseny.

STUTTGART. 16: Déliáni zene. 19.30: Hegedű-
játék. 20: Szimfonikus hangverseny. 21.15:
Frankfurt. 22.25: Frankfurt. 23: Éjfélig Walter
Léno táncezenekara Kassából.

VARSÓ. 12.10: Gramofon. 16.30: Gramofon. 17.45:
Nepsteri szimfonikus zene. 19.25: Gramofon.
20.30: Jan Kiepura hangversenye.

WIEN. 11: Cierajjáték és népzene-gramofon. 12:
Sihing-zenekar. 15.20: Dalok gramofonon. 16:
Szórákozlató zene gramofonon. 19.30: Szimfo-
nikus hangverseny. 22: Marchózenekar.

Szerda, december 17.

ALGER. 20.25: Hangversenyzs. 20.45: Dalok. 21:
Szimfonikus hangverseny.

BARCELONA. 18.30: Táncezené. 19: Trío. 20: Gra-
mofon. 22: Könyv zene.

BELGRAD. 10: Gramofon. 12.30: Rádiózenekar. Déli-
szlov hangverseny. 16: Gramofon. 17.30: Giltár-
kötés. 18: Dudaszó. 20: Nemzeti dalok, gúzliés-
val. 12.20: Cigányzene.

BIERN. 16: Déliáni zene. 18.15: Gramofon. 20:
Gyermekzene. 21.20: Hangverseny. 22.15: Hang-
verseny.

BRESLAU. 16.15: Leányzenekar karácsonyi dalai.
17: Laisch zongoraverseny játéka. 19: Indul-
ók gramofonon. 19.20: Labreri zeneszerző műveit
19.30: Karácsonyi egyveleg.

BRIT nemzeti műsor. 16.30: Szimfonikus hangver-
seny. Utána Elger: E-moll hegedű- és zong-
oraszóhaja. 11. rész. 21: A rádió szlovén
nikus hangversenye. 23.25: Kátholikus szoprán-
énekek. 24: Táncezené a Café de Parisból.

CSITTVÁRI KRONIKA

A Debreceni Újság-Hajdúföld diákrovata • Megjelenik minden vasárnap • Szerkeszti: Kertész Dániel

A könyv és a diák

Minden más védőjegyet kiűzött a kezünkől a Könyörtelen Sors. De nemes tradíciókban átöröklöttünk egy paizsot. Ha felvertezzük magunkat vele, sérthetetlenek és győzhetetlenek leszünk, mint a sárkányvérben fürdőtt Hős. Ez a páncél az a gyökéres, alapos európai színvonalú műveltség és a szellemi kultúra: az igazi, egyetlen, nemes magyar hagyomány. A könyv az a forrás, amelyből a legkülönbözőbb távlatokat átfogó műveltséget beszerezhetjük. Mert a szinpad — különösen a mi szegény provinciális szinpadjaink — ma még nem az, ami volt régen, nem Templom. A könyv és a diák micsoda utópisztikus csengése van ennek! Memnyivel jobban illenek ma egymáshoz: a diák és sport, vagy a film, vagy a boxolás. Mert a könyv ott fekszik a diák asztalán elhagyottan, felvágatlan árszámban: a diák elfeledte, hogy tegnap még hű barátja volt a könyv, vagy régen, amikor Csittvári Krónikában buzdosott a szabad gondolat. Diákiúk, a Terekről, az Utcakról térjétek vissza a könyvekhez is, az emberi műveltség kehelyéhez, különben megint kiintrekedünk a sötétben, kisvárosi romantikák füledt levegőjében!

Schöpplin Aladár Petőfiről írt tanulmányában mondja el, milyen hatással voltak rá harmadikos gimnazista korában Petőfi versei. Az iskolában tanultak a költőről, de Petőfi szellemével, a költő első, igazán nagy élményével csak akkor találkozott, mikor egy tündöklő május délutánon a pozsonyi liget zugó nyárfái alatt felütötte azt a bizonyos zöldkötésű Petőfi-kötetet és sohasem ismert gyönyörűséggel ivott a költészet tiszta vizéből. Ilyen édes gyönyörűséggel olvastam első gimnazista koromban Molnár Ferenc Pál-utcai Fiukját, ősz estéken, mikor a szél zörögött és az elhagyott grundról álmódzottam, ahová a könyörtelen költővesek becipelték állványait, míg a szegény kis Nemecsek nyomorúságos kis betegszobájában hős halált hal érte. Azt szeretném megkérdezni a diákiúktól: a mai ordító, filmki-gyós, rádiós világban leheveredtek-e már a fübe, vagy leültek-e íróasztalukhoz, hogy átéljék, átszenvedjék, átérezzék Petőfi, vagy Ady költészetét és attól a másodikoktól megkérdezném, hogy könnyezett-e Pál-utcai Fiuk történetén? Kivánsai vagyok: vannak-e otthon dédelgetett könyveik, amelyeket úgy szeretnek és forgatnak, mint a Szerzetes az ő breviáriumnát, mint a gyermek Schöpplin Petőfi kötetét? Igen, szeretném tudni, hogy vannak-e, fiúk, szeretett könyveitek, amiből kiolvastatok és amibe beleolvastatok mindent, bibliáitok, amelyeknek gondolatai és szavai ott rejtőznek szívetek legtökéletesebb rejtekeiben, legyen a könyv a biblia akár egy Tágur meséskönyv, vagy egy Ady verskötet?

Mert nem az a fontos, hogy óriási könyvtárakat gyűjtsünk, mint a smokk milliomasok, hanem hogy legyenek könyveink, amelyek fehér világába fel tudunk menekülni bajunkban, amelyeknek betűin a Szellem szent utjain szárnyalhatunk.

Ne felejtjük fiúk: az iskola helyesen fogalmazni tanít s ezzel megadja az eszközöket egyetemes szellemi kulturánk felépítéséhez. Az iskolában tanult költeményekben például nem kapunk örök lelki élményeket, csak a formajáték magyarázatát. Az az új világ, amelyet a költészet megnyit előttünk, az ott rejtőzik a könyv betűi között, a könyvben amely frissen, nyomdailatosan várja hűtlen barátját: a diákok, hogy átadja neki azt az évezredek, patinás kultu-

rát, amely ordító, nagy szavak nélkül, csendes, szépen vándorol nemzedékről nemzedékre, mint az a vért, amelyben az ember istenes részének, a nemes, tiszta Gondolatnak őrzőivé, az örök béke előimádkozóivá lehetünk.

... a csillagszóró éjszakák
Ma sem engedik feledteini
Az ember szépbe szőtt hitét.
S akik még vagytok örözön, árván,
Örök, vigyázzatok a strázsán."

(L. R.)

SZELLEMI DEKATLON PÁLYÁZAT

KI LESZ A NYERTES?

NÉHÁNY HÉTRE ELCSENDESEDIK A VERSENY IZGALMA, HOGY AZUTÁN AZ UTOLSÓ KÉRDÉSCSOPORTNÁL KIPIHENTEN KÜZD-HESSENEK A VÉGSO HELYEZÉSEKÉRT. A DEKATLON PÁLYÁZAT BEFEJEZÉSE UTÁN IRADALMI PÁLYÁZATOT IRUNK KI ÉS SZÁVALÓ VERSENYT-TARTUNK. KARÁCSONYI SZÁMUNKBAN SZEN-ZÁCIÓS DIÁKROVAT LESZ.

Mult héten már részletesen beszámoltunk, hogy a közbeeső karácsonyi szünet miatt, a pályázatot januárban fejezzük be és ugyancsak januárban meglesz a díjkiosztás is.

Amíg a pályázat szünetel, különösképen felhívjuk a diákság figyelmét a „Csittvári Krónikára”, mert addig több helyünk marad érdekes és értékes cikkek, versek és beszámolók közlésére. Nagyon szeretnénk, ha a diákság maga is küldene be írásokat, amelyeket megfelelő bírálat után közölnénk.

Az e számban közölt kérdésekre érkezett feleletek pontszámait csak a január 11-én megjelenő számunkban közöljük.

KILENCEDIK VASÁRNAP

DEBRECENI ÉS HAJDUMEGYEI KÉRDÉSEK

81. Ki volt Debrecen három legnevezetesebb földesura?
82. Melyik volt a hetedik hajdúvadás; mikor és miért vesztette el ezt a jellegét?
83. Milyen talvak pusztultak el a török-tatár dúlások alatt Hajdumegye mai területén?
84. Hány céh volt Debrecenben? (Felsorolva.)
85. Mit jelent a bárdny Debrecen címerében?
86. Mikor szünt meg a hajdúkerület és ki volt az utolsó főkapitánya?
87. Debrecenben született írók?
88. Milyen magyar regények története játszik Debrecenben és a Hajduságban? (legalább tíz mű sorolando fel.)
89. Mikor tartózkodott a „legnagyobb magyar” Debrecenben?
90. Debrecen és Hajdúvármegye háziözrede a világháború alatt?

A PÁLYADIJAK

Akik a tíz vasárnap folyó versenyben legtöbb pontot szerzik, a következő értékes díjakban részesülnek:

1. díj: 2 lámpás rádiókészülék és ezüst plakett. 2. díj: Fényképezőgép és ezüst érem. 3. díj: Gramofon és bronzérem. 4. díj: 20 pengő készpénz. 5. díj: Egy ütős football-labda. 6. díj: 1000 darab különböző bélyeg. 7-11. díj: Könyvjutalmak. 12-15. díj: Levélpapír. 16-20. díj: 100-100 drb. névjegy. 21-25. díj: Kölnivíz. 26-30. díj: 2-2 darab moztijegy.

SZELLEMI DEKATLON szelvény 9. szám

Beküldő neve:

Tanintézet:

osztály.

Karácsonyi ajándéku pontos órá

és a leizlésebb ékszeret

melyen leszállított árban csak
Kurián órás és ékszerésznél

szereshető be Ferenc József-ut 42.
Javt'sok szákszerűen, jóállással.

Helyes feleletek a technikai kérdésekre

71. A perpetuum mobile problémája nem oldható meg.
72. Idősebb Pliniusnak nem volt zsebrózia.
73. Az első nyomdát Karai László prépost támogatásával Hess András Budán állította fel 1472-ben.
74. Pilatre de Rosier és D Arlandes marquis 1783 október 19-én a Mongolfier testvérek léggömbjén.
75. Megszentesített bambuszrost.
76. Lillenthal Ottó (1849-96.) 1896 augusztus 9-én Rhinownál zuhant le.
77. Hadseregünk ágyui átlag nyolc kilométerre hordták. Ezeket kívül voltak még messzebbre is.
78. A rádió feltalálása nem egy ember nevéhez fűződik. Legelőntesebbek Guglielmo Marconi és Heinrich Hertz.
79. A rádió a gyógyászatban használják. A rákbetegségnél és felületi bőrbántalánoknál sugárzás alakjában, csúszos, kőszvényes és neuralgiás bántalmaknál pedig belegzés formájában.
80. Nagyon sok magyar feltaláló van. A legkiválóbbak: Irinyi János (gyúta). Jedlik Ányos (dinamo), báró Eötvös Lóránd (torziós inga), Puskás Tivadár (telefon központi kapcsolás, telefonhírdő) és a broadcasting-

A pontverseny állása

- 80 pont. Kemény János, RG. VIII.
- 79 pont. Buray Imre, R. VII., Cserta György, KG. VII., Ember Gizella, ST. IV., Erdős Jenő, RG. VII., Kemény István, RG. VIII., Lavotha Béla, KG. VII., Lakatos Gizella, DG. VIII., Németh Ida, DG. VIII., Németh Lajos, RG. VI., Penke Lajos, RT. V., Papp Ferenc, RG. IV., Sübbi Jenő R. VI., Szinai Gyula R. VIII., Szekeres László, RG. VII., Szék Odón, RG. VIII., Tomkó László, KG. VIII.
- 78 pont. Alber Mária, ST. IV., Bélyé Lajos R. VII., Borha E. Ilona, ST. II., Csiba Miklós, NG. VIII., Cserta Irma, ST. III., Cseresnyés Piroška, DG. VIII., Dienes Barnabás, RG. VII., Gaál Aranka, DT. III., Gúthy Zoltán, KG. V., Kristóf Ilona, ST. IV., Kovács Lajos, RG. V., Lengyel Ilona, DG. IV., Maday Zolt R. V., Nyisztor Jenő, RT. IV., Poszler Jenő, RG. VII., Szathmáry Elemér, RG. VIII., Tóth Elek, RT. IV., Szimics Mária, DG. VII.
- 77 pont. Balogh Kálmán, RG. VI., Balassa Kató, DG. VIII., Bartha Katalin, DG. VII., Csobód Ilona, DG. VIII., Guthy István, R. VII., Iklódy Endre, RG. VI., Keuler Livia, ST. IV., Kertész Julia, NKA. I., Kordás Ferenc, RT. I., Köstner Vilmos, KG. VII., Kovács Mihály, RG. VIII., Kuzmák Miklós, KG. VII., Lenárt Piroška, DG. VIII., Lippóczy Miklós, Gábor, R. VII., Magyar György, RG. VI., Molnár József, KG. VII., Medgyessy István, RG. VII., Strausz János, KG. VIII., Scheich Gyula, KG. VIII., Szalay István, RT. III., Tanczer Irén, ST. IV., Tóth Ilona, NI. III., Várady-Szabó János, RG. VII., Vargha Ilona, DG. VIII., Várady László, RT. IV., Suba István, R. VII.
- 76 pont. Brena István, RT. II., Bohoss Miklós, KG. VIII., Balogh Mária, ST. IV., Bakó Elemér, RG. VI., Bakóczy István, RG. VI., Berregsszási Nagy Lajos, RG. VI., Dienes Juliska, DG. VIII., Fodor Béla, NG. VIII., Forrai Miklós, R. VIII., Faragó Sándor, KG. VII., Genovszky Sári, ST. III., Grossmann Katalin, DG. VI., Giday Endre, RG. VI., Kiss Anna, SL. IV., Kalmár Margit, DG. VII., Kiss Sándor, R. VI., Kapás Géza, RT. II., Kalmár Katalin, DT. V., Kiss Zsigmond, BG. VI., Kaszás Janka, DG. VIII., Koczka János, RT. IV., Karmazsin Ilona, ST. IV., Lámor Cecelzine, ST. II., Lengyel Sándor, NG. VIII., Lámor Mária, ST. IV., Molnár Margit, DG. VIII., Menyhart Ibolya, DG. VI., Mangó János, RG. V., Maday Pál, R. VI., Nagy György, RG. VI., Osváth Klára, DG. VIII., Potyondy László, KG. V., Sáfár László, RG. VI., Szóke Ilona, DG. VIII., Szabó Antal, RT. IV., Szoboszlay Irén, ST. III., Tivadár Ilona, ST. IV., Takáts László, BG. VIII., Ujvárossy Miklós, NG. VIII., Vágó Lenke, DG. VII., Wolfinau Ilona, ST. IV.
- 75 pont. Balogh Béla, KG. VII., Bretán Ilona, ST. V., Czákó Lajos, KG. IV., Czákó György, KG. VII., Dienes Sándor, RT. IV., Ember László, RG. VI., Fülöp Irén, ST. IV., Gábor Magda, DG. VI., Hencz Géza, RT. IV., Julow Kató, DG. VI., Klausmann Margit, ST. III., Lőw Ferenc, KG. VII., Mátray Olga, ST. IV., Molnár Erzsébet, ST. I., Majoros Margit, ST. IV., Planovszky Magda, ST. III., Planovszky Margit, ST. V., Ríckl Antal, KG. III., Seber Andrá, ST. IV., Szeber Mária, ST. IV.

Székely József RG. VI., Szoboszlai Gyula KG. V., Szoboszlai András KG. III., Szoboszlai Lili ST. IV., Tóth-Bagi József RG. VI., Zsáky Sárika ST. IV., Keresztessy Vilma ST. V., Szekeres Ilona DG. VII., Kruppa Lajos KG. VII.

74 pont. Ács Kálmán RG. VII., Berta Manci ST. III., Biki Sándor RG. VI., Boross Jozefa ST. IV., Bretán Alice ST. IV., Deák Antal KA. III., Eszék Mihály KA. II., Fülöp Anna DG. VI., Juhász Erzsébet ST. I., Józsa Irén ST. II., Klausmann Gusztáv KG. VIII., Lábos Béla KG. VI., Lőw Erika KG. VI., Lőw Ilona ST. III., Müller Eleonóra ST. III., Nyíri Kálmán RG. VII., Nagy László R. VIII., Patay István R. VI., Rektor Mihály KG. VIII., Serly Kálmán KG. V., Veres Ilona ST. V.

73 pont. Akády Zoltán RG. VI., Bodnár András RG. V., Balassy Tamás KG. V., Dede József Sándor RG. VI., Erdőy Erzsébet ST. V., Farkas Anna ST. II., Gramantik Mária ST. IV., Holluák Imre RT. V., Koplárik Tibor KA. III., Kozma Blanka ST. V., Kun Rózi DG. VI., Mommer Hermin ST. V., Magyar Erzsébet DG. VIII., Rektor Katalin ST. V., Rózsa Margit ST. V., Szemes Ilona ST. V., Szoták Mária ST. IV., Szénássy Etel DG. VII., Szép György RG. III.

72 pont. Arató Kálmán RT. IV., Balassy Margit ST. I., Daku Béla RG. VII., Fekete Mária ST. V., Fodor István KG. VII., Gávosy Béla KA. III., Gál Nelly ST. III., Gacsárdy Zoltán RG. VI., Horthy Sándor RG. III., Kecskés István KA. I., Kuhár Erzsébet NI. II., Oláh Zita NKA. III., Prényi Erzsébet ST. I., Pirkler József KG. IV., Raab Margit NKA. III., Taray Klára DG. VI., Tóth Sándor KG. VII., Vinczenty Ilona ST. III., Szalay Ella ST. II.

71 pont. Arnold Ilona ST. V., Beluch Ilonka SL. IV., Kerék Gyula KG. V., Mitrik Olga ST. II., Molnár Kató ST. III., Máthé Ilona ST. V., Mokrolovszky Ilona ST. II., Móor Erzsébet SL. IV., Nagy Emília ST. I., Simkovits Klára ST. II., Specht Anna ST. II., Szikora Margit DT. IV., Taczyk Lili ST. III., Tarján Lili ST. II., Vesza Erzsébet ST. II., Weisz Ida ST. V.

70 pont. Bodó Edith ST. II., Horváth Margit DG. VI., Varga Erzsébet DG. VI.

69 pont. Horváth Ferenc KA. I., Taróczy Irma DG. V.

68 pont. Giday Hajnalka DG. IV., Lovász Eszter DP. IV., Uszky Margit DG. II.

67 pont. Bicskey Margit ST. I.

66 pont. Pál György KG. VIII.

65 pont. Boross M. Erzsébet SL. IV.

64 pont. Hiripi Lajos RG. II., Platz Eszter ST. V.

63 pont. Thun Erzsébet ST. II.

62 pont. Thun Erzsébet ST. II.

61 pont. Thun Erzsébet ST. II.

60 pont. Thun Erzsébet ST. II.

59 pont. Thun Erzsébet ST. II.

58 pont. Thun Erzsébet ST. II.

57 pont. Thun Erzsébet ST. II.

56 pont. Thun Erzsébet ST. II.

55 pont. Thun Erzsébet ST. II.

54 pont. Thun Erzsébet ST. II.

53 pont. Thun Erzsébet ST. II.

52 pont. Thun Erzsébet ST. II.

51 pont. Thun Erzsébet ST. II.

50 pont. Thun Erzsébet ST. II.

49 pont. Thun Erzsébet ST. II.

48 pont. Thun Erzsébet ST. II.

47 pont. Thun Erzsébet ST. II.

46 pont. Thun Erzsébet ST. II.

45 pont. Thun Erzsébet ST. II.

44 pont. Thun Erzsébet ST. II.

43 pont. Thun Erzsébet ST. II.

A jelen képe

Hideg havas téli éjszaka. A szél fűtyülve, zugva röpül tova a város fölött. Mindent megráz, mindent megmozgat. Mintha nem akart volna aludni engedni a világot, mintha nem engedné, hogy az emberek egy pillanatra feledjék a jelent, a szomorú, küzdelmes jelent.

A fűtca tejesen néptelen. Még a rendőrt sem látni. Ő is menekül a dudó természet elől; de nem mehet messze, csak egy kapu alá. Ő is ember.

Egyszer csak feltűnik az uton egy rongyos alak. Épp, hogy vonszolja magát. Arca sápadt, sovány. Szemei beesettek. Van valami benne, valami kifejezhetetlen, de amiből olvasni lehet. Egy nagy küzdelem tükröződik bennük. Az élettel vívódik, a létért való küzdelem. A szenvedések, a nélkülözések egész sora látható bennük. Tekintete megrev, fáradt. Olyan, mint aki már mindenről lemondott és mégis vár valamit. Valamit, ami megszűnteti szenvedéseit, ami kiragadja őt ebből az örületes nélkülözésből...

Öltözéke hiányos és ami rajta van, az is ki tudja hány darabból van összetéve. Meg-megáll és ismét tovább megy. Elér a város nagyszállóához. Benéz az egyik hatalmas ablakon.

Benn mulató emberek tömege. Csupa vidám arc. Boldogság tükröződik rajtuk. De majdnem mind egyiken észrevehető egy sötét vonás is. Egy sötét vonás, amely elől ide menekültek és ami itt is keseríti az édes perceket... Érdekes, hogy ezeknek az embereknek két arcuk van. Egy természetes és egy mesterséges. Melyik a valódi? A boldog...? A nevető...? Vagy talán az, amelyen csupa sötét vonás látható...? Nem, nem! Nekik most mo-

solyogni, nevetni kell. Nem szabad észrevennie senkinek sem, hogy ők is küzdenek, ők is szenvednek. Hogy nekik is van álmatlan éjszakájuk... Mit nekik a téli, mit a dudó vihar? Hisz oly gyönyörű ez az éjszaka! Megszólal a jazz és jön a tánc... Jön a mámor és tovább... tovább... csak minél messzebb a valótól.

A rongyos csak nézi... Mereszi szemeit... tánta a száját... liheg... Hát mért nem lehet mindez neki is?... Mért nem lehet ő is meleg szobában?... Mért nincs neki is zene, tánc... Mért nincs neki is legalább kenyere... Csak kenyere, semmi más; neki és a családjának! Azok ott benn el tudnak költeni százakat, ezeket és neki még csak kenyere sincs. Szinte kétségbeesik... Már emeli öklét, hogy örvöző dühébe bezuzza az ablaktáblát, de nem bírja, nincs ereje — két nap óta nem evett.

És ismét felzug az okrán, süvít, jaigat, mintha csak azt ordítaná: Ember, mit művelsz, hisz nem gondolkodol; így nem érsz el semmit...!

A rongyos felordít: Adiatok munkát, adiatok kenyeret!... mert nem bírom tovább!

A szél csak zug: Balga ember! Bizz, remélj és hívj Istenben...

És a rongyos mintha megértené, mintha mondaná: Csak el innen el, hamar, el toletek csalfa képek. Ti, akik csak festitek a boldogságot és belül jobban szenvedtek mint én, csak el toletek minél messzebb, nekem legalább van Istenem...

És tovább hallag lassan. Meg-megáll, tovább megy. Mindig messzebb, messzebb, végre eltűnik az éjszakában; csak a szél zug és süvít... ez az ő melódiája.

Kokas Ferenc, róm. kath. realgimn., VIII. o. t.

Margóra...

Kié Ady?

Az Ady-társaság hétfő, vitadé-utánján magam is ott voltam. Fidekelt a dolog. És nem bántam meg, hogy elmentem. Voltaképpen most hallottam először kimerítő valamirevaló előadást Adyról. Megvallom — az egyes hozzászólók véleménye, felfogása Ady költészetéről, hovatartozásáról, nagyságáról, azt az érzést keltették bennem, hogy — sajnós — még nem ismerik, még nem ismerem eléggé Ady-t, sem a költőt, sem az embert. Erről a husunkból, vérünkbel való zseniről, erről a korszakalkotó nagy

nevű lírikusról épp úgy keveset tudok, mint erről a radikális, féktelen szerelmű, szabadságimádó nagy rajongóról.

Érdeklődtem iránta. Olvasgattam sőt, áttanulmányoztam életrajzát. Megszerettem. Előítéleteim lassankint el-el maradtak, eltűntek, megszüntek. Öszintének, újnak, nagyszerűnek találtam és ugyszólván egyesapásra meghódított: Ady hívei közé szegődtem.

Ez az én Ady megismerésem s Ady megkedvelésem története.

Most már hozzá szólhatok talán én is a hétfői vitához, ahhoz a kérdéshez, hogy kié Ady?

Kié Ady? Először furcsának találtam e kérdést s megütököztem

Csak hasznosat vegyünk karácsonyra

Korcsolyák, Borotvakészülékek, Zsebkések, Lombfűrészkészletek, Pénzkazetták, Alpacca evőszerek, Alumínium edények, Husdarálók, Konyhamérlegek, Háztartási cikkek nagy választékban kaphatók:

Sesztina Lajos

vasúzetében.

Árverésből székek, asztalok, vendéglői és kávéházi felszerelések, fűszer, festék, cukrázda s hentes és más üzletberendezések, jég-szekrények, gyorsmérlegek, Nationali cassák, pénzszekrények, alpacca árú-stb. nagyon olcsón
Rosenfeldnél Budapest, VIII. Nép-színház-utca 31.



Iszgyen utasítás mindenkinek. Saját érdekében győződjön meg.

rajta. Hát ez is lehet kérdés? Kié Ady?

De végighallgatva a hozzászólók tudományos, elmélyült fejtegetéseit, beláttam, mily nehéz probléma erre kimerítően és alaposan megfelelni. Most a különféle véleményeket összegyűjtve, meghányva, vetve a doigot, kialakult bennem is a felelet e kérdést illetőleg.

A vélemények nagyjában a következők:

Ady a miénk! Ady a baloldali! Ő a mi költőnk, ő a mi zászlóvivőnk. Ady szocialista. Az az utolsó csepp vére is. Ez elvitázhatatlan.

Az volt már mint szürke debreceni ujságíró, az mint a Nyugat lángszavu vezére, ugyanaz Párisban és 19-ben egyaránt. Hisz maga mondta életrajzírójának, hogy számára a legkedvesebb órák egyike volt, midőn a párisi tömeg a füle hallatára ordította, hogy „le a papokkal”. És ez nem baloldali, nem szocialista? Nem a miénk? Ki próbál ebben kételkedni?!

A másik mélységes meggyőződéssel hangoztatja igazát: Ady a magyar faj génusza. A fajszereket soha fel nem multható, ragyogó példaképe. Azé a fajszereteté, melyet még az érmindszenti ősi kuriból hozott magával és mely valósággal beleidegződött szívébe, lelkébe, lényébe kitorúlhatetlenül és amely végigkíséri őt egész pályáján, egész életén. Téli, szaggatja, átkozza fáját. Miért? mert imádia. Miért? mert bánja maradisága, az ősi, szent tradíciókhoz való törhetetlen ragaszkodása, melyben ő a haladás és kultúra kerékkötőjét látja. Imádia és oszorozza fáját.

Ady tehát elsősorban nacionalista, vagy amint ő szerette mondani, patrióta: Ady tehát a miénk, Ady a jobboldali.

De előáll a harmadik is és hozzá szól a vitához:

Ady nem a baloldali, de a jobboldali sem. Ady a jövő nemzedéké. Azé a tíz-tizenöt év múlva felcsendülő boldog ifjúságé, mely már teljes egészében magának mondhatja őt: a költőt, a zsenit, a forradalmárt éppugy, mint a pátriótát, a fajimádó érmentit nemest. Tehát Ady nem a miénk még: Még nem a nemzeté, még nem mindenkié. Kié hát? Ady a jövő! Ady a jövő.

A vélemények elhangzottak s nem szükséges bővebben magyarázgatnom ellentétes voltukat.

Elég a tények, felfogások ismerete és az a tudat, hogy Adyért, az egykor leköpdösött, el nem ismerett, meggyalázott költőért ezek és ezek küzdenek, leikésednek, rajongnak Boldogok azok, kik valamit találnak Adyban, amit a sajátjuknak mondhatnak, amiben közösek Ady lelkével.

Tehát — amint már láttuk — a baloldali, szélsőséges szocialista éppugy feltalálja Adyban azt a rokonságot, amivel joggal mondhatja: Ady a miénk, mint a fajszere, hagyományokhoz ragaszkodó nacionalista jobboldali.

De nemcsak a mai magyarság iparkodik megszerezni magának őt, az egykor megtagadottat, nemcsak a saját kora küzdött már életében érte, a kor „lelkismeretért”, de — mint egyesek állítják — Ady igazi kora, igazi világa még nem érkezett el, Ady a jövő!

Kié tehát voltaképpen Ady? Mindent összevetve szerintem a válasz csak az lehet:

— Ady mindenkié!
Scheich Gyula, diar. gimn. VIII. o. t.

HIREK

1930 december 14. (vasárnap)
Prot.: Szilardka. Kath.: Nikáz.

1930 december 15. (hétfő)
Prot.: Johanna. Kath.: Valerian.

IDŐJÓSLÁS:

Hazánkban a csapadék ismét országos volt. Ma reggeli regypont körüli hőmérséklet mellett a legtöbb helyen havazott. A hőreteg vastagsága a Dunántulon az öt centimétert meghaladja.

Budapesten 13-án délben a hőmérséklet plusz 1 fok Celsius, a tengerszintre redukált légnyomás pedig 754 milliméter.

Jóslat: Sülyedő hőmérséklettel havazások várhatók.

Ders a Halálról

Bundája nincs, nincs selyemruhája, nincsen autója, márványpalotája, kopottan és szótlanul kísértova az éjszakába.

Soha se kérdez. Nem beszél sokat. Csak néha váltunk apró csókokat, csak néha-néha simogatja meg a sorsomat.

Csak ölelésre nyújtja a kezét és nem mondja ki soha a nevét. Szereti az őszi éjszakákat és a zenét.

Szereti, ha más öletek olykor, szereti, ha más is visszacsókol, szereti, ha beszélnek neki az asszonyokról.

Néha jön egy-egy másik asszony, álmaimat redakasztom, ő mosolyogva marad el az utcáskorok.

Soha elhagynak az asszonyok és elhagynak a múmorok: visszajön, szíjon csókol és mosolyog.

Bundája nincs, nincs selyemruhája, nincsen autója, márványpalotája, kopottan és szótlanul kísértova az éjszakába.

Soha se kérdez. Nem beszél sokat. Csak néha váltunk apró csókokat, csak néha-néha simogatja meg a sorsomat.

WASS ALBERT.

VASÁRNAPI ISTENTISZTELETI REND

A református templomokban:

Nagytemplomban d. e. 10 órákor prédikál Kovács József, d. u. 5 órákor Kardos Lajos. Kistemplomban d. e. 9 órákor prédikál dr. Diószeghy Mihály, 11 órákor Nagy Károly, d. u. 5 órákor Szabó Géza. Kossuth-utcai templomban d. e. 10 órákor prédikál Baja Mihály, d. u. 5 órákor vallásos ünnepély, Görömbey Péter. Árpádtéri templomban d. e. 10 órákor prédikál Magyar Bertalan, d. u. 3 órákor Magyar Bertalan. Ispótyai templomban d. e. 10 órákor prédikál Molnár Ferenc, d. u. 5 órákor vallásos estély, Török Tibor. Homokkőrtben d. e. 10 órákor prédikál dr. Ferenczy Gyula, d. u. fél 3 órákor Tóth Miklós. Nyilastelepen d. u. 3 órákor Huszár András. Bánkon d. e. 10 órákor prédikál Vajda László. Cucán v. Szabó Endre. Pallagon d. e. 10 órákor prédikál Csikesz Sándor. Hármashatgyeny d. e. fél 10 órákor prédikál



Kalás Ferenc. Nyulason d. e. fél 11 órákor prédikál Tantó Sándor. Wolffka telepen d. u. 3 órákor dr. Diószeghy Mihály. Köntösgáton d. u. 3 órákor Kalás Ferenc. Sámsoni uti iskolában d. u. 4 órákor Halasz András. Kőszegesen d. e. 10 órákor pr. Márki K. Vagonyvárban szombat d. u. 3 órákor Kalás Ferenc.

A róm. kath. templomban:

Advent harmadik vasárnapja. Rendes vasárnapi szentmiszerend. 6 órákor Rorate. Misék, gyónatás, áldoztatás reggel 6 órától. Misék a főoltárnál 6, 7, 8, 9, fél 10, 11, háromnegyed 12 és fél 1 órákor, 8 órákor piarista diakonise. Fél 10 órákor nagymise, utána szentbeszédet tart Kovács Sándor, a „Katholikus Figyelő” szerkesztője. Utolsó mise fél 1 órákor. Délután fél 4 órákor szentolvasó, utána szentbeszédet mond dr. Rózsa Jenő. Prédikáció végeztével a Szűz Mária Társaság ajtatóssága. Dél előtt 10 órákor a Nyilastelepen szentmisét mond és prédikál dr. Lindenberger János apostoli kormányzó, pápai főpap, prépost-plébános.

A görög szertartású róm. kath. templomban:

Advent harmadik vasárnapja. Rendes vasárnapi szentmiszerend. Reggel 7 órákor reggeli istentisztelet. 8 órákor diakonise. 9-kor katonamise szentbeszédrel, 9 órákor katonamise a görög és latian szertartású róm. kath. katonák részére. 10 órákor nagymise, utána szentbeszédet mond Papp Gyula paterchus, szentszéki tanácsos. Utolsó mise fél 12 órákor. Délután 3 órákor vécsernye.

A evang. templomban:

Az evangélikus templomban 14-én, advent harmadik vasárnapján d. e. 10

Eső, szél vagy hó!
Bármilyen idő legyen is, a hidegebb évszakokban állandóan ápoljuk bőrünket

NIVEA-CREME

használatát által. Dörzsölje be arcát, kezét naponta, nemcsak estenként, hanem napközben is mindenkor, mielőtt szabad levegőre megy. Nivea-Creme megvédi bőrét az időjárás kellemetlenségeivel szemben és lágyan, simán tartja. A Nivea-Creme nem pótolható, mert különleges hatása a bőrpoló Euceriten alapul, amelyet más bőrpoló szer nem tartalmaz.

Dobozonként P 0.50-től 2.20-ig.
Tubusonként P 1.—től 1.60-ig.

P. Beiersdorf & Co. A. G., magyarországi vezérképvislete, Budapest, V., Rudolf-rakpart 10.

órakor istentisztelet: Rapos Viktor. — Istentisztelet után közgyűlés. Fél 1 órákor Ieventeistentisztelet: Labossa Lajos.

— **Utplanirozások.** A szombati tanács értekezleten Vásárv István dr. polgármester elrendelte, hogy az úgynevezett Millennium-tér és még két csapókereti utca planirozását kezdik meg. A földmunkánál természetesen munkanélkülieket foglalkoztatni.

— **A pápa magyar búzából süített kenyeret eszik.** A magyar buza és a magyar liszt külföldi jó híre, amit a háborús évek megtépáztak, kezd ismét helyreállni. Nemrégiben Angliában nagymennyiségű gabonát exportáltunk. Vatikán állam is magyar lisztet fogyaszt. Ezelőtt néhány héttel ugyanis Vatikán állam három vagyon búzát rendelt. Ez a küldemény a napokban indult utnak s már meg is érkezett a feladó magyar céghez a pápai állam gazdasági hivatalának az a levele, melyben az a háromvagyonos próbaküldemény megérkezett igazolja s egyben mindjárt közli is, hogy „az átvett áru a hivatal legteljesebb megelégedésére szolgált.” A pápai államnak magának van malma s ott őrlik lisztet a kitűnő magyar búzát. Elsőrendű tiszavidéki, nagyjátsulyu búzából állott az első küldemény és már táviratváltás történt újabb kötésre vonatkozóan is.

— **Istentiszteletek a baptista imaházban.** A Szappanos-u. 23. alatt levő baptista imaházban vasárnap d. e. 8-9-ig: imaáhitat, 9-10-ig bibliagyűlés, d. u. 6-7-ig evangélizálás, fél 8-9-ig vallásosestély vegyeskar és zeneszámokkal.

— **Dr. Szálkay Antal a bősörményi reformátusok gondnok-jelöltje.** A hajdubősörményi református egyház kebelében december 18-án történik meg a főgondnok- és presbiterválasztás. Két politikai frakció a győzelem biztosabbá tétele végett már összefogott s egy főgondnok jelölésével a presbitereket közös listán viszik. — A dr. Csorba-féle Magyar Nemzeti Párt, mint mindig, most sem konfuzió nált egy párttal sem. A főgondnoki állásra a nagy népszerűségnek örvendő dr. Szálkay Antal közigazgatási tanácsnokot jelölte, kinek személyét a magyar munkásválasztók is nagy megbecsüléssel támogatják.

— **Megjelent az „Aranyfutár”, a vidék első képes folyóirata.** Tegnap hagyta el a sajtót a magyar vidék első illusztrált folyóirata, mely Békés István kitűnő szerkesztésében a közgazdasági, társadalmi és művészeti élet minden vonatkozását felöleli. Művészi fényképfelvétel, gyönyörű rajzok élénkítik a gazdag tartalmu füzetet, amely terjedelem és kivitel tekintetében a fővárosi folyóiratokat is felülmúlja. Igen értékes az első szám képzőművészeti része, de épp olyan érdekesek és tanulságosak a közgazdasági, társadalmi, zenei, sport stb. rovatok is. A közel százoldalas füzet husz fillérért minden újságárusítónál kapható. Az Arany-vállalat, amely amugyis felkelte a közönség legszélesebb rétegeinek érdeklődését, ezzel a legújabb vállalkozásával is bizonyára nagy népszerűsége fog szert tenni.

— **Marólugos mérgezésben meghalt egy gyermek.** Kerékgyártó Magdolna hajdudorogi kislány december 12-én délután marószódát ivott és súlyos égési sebeiben meghalt. Az esetről értesítették a debreceni királyi ügyészséget, amelynek indítványára dr. Preinesberger Jenő vizsgálóbíró elrendelte a boncolást és a vizsgálatot annak kiderítésére, hogy a kisgyermek haláláért kit terhel a felelősség.

— **Bika pincevendéglőjében** lehet a legjobban, legolcsóbban étkezni.

— **A debreceni ipartestület** műszerezés, autó- és villanyszerelő szakosztálya 18-án, csütörtökön este hét órai kezdettel az ipartestület helyiségében szakosztályi ülést tart, amely ülésre — a tárgyalandó ügyek fontosságára tekintettel — a tagok teljesszámú és pontos megjelenését ezuton kéri a szakosztály elnöksége.

Megérkeztek!

a legszebb perzsa és másféle szőnyeg-különlegességek igen kedvező árak mellett!

Továbbá:

Függönyök,
Ágyterítők,
Stoorok,
Hencserterítők,

Paplanok,
különléle takarók,
„ futók,
Butor szövetek stb.

Óriási választékban

Horn és Erdélyi

Debreen, Kossuth u. 19. Csokonai színházzal szemben

Telefon 11-16.

Szabott árak.

Aranybélveget ragasztok.

Hatszobás,

fürdőszobás modern, minden komforttal ellátott lakás május 1-re kiadó. Cím a kiadóban.

Látta már
Karácsonyi kirakatait
Kontsek Divatáruházának?

— A Piac-utcai egyházközség leányköre a szegénygyermek karácsonyi segélyezésére céljából szép ünnepélyt rendez vasárnap, december 14-én az egyház tanácstermében, Kálviny-tér 17. Örvendünk, amikor a fiatal lelkek eme megmozdulását látjuk. Műsört az alábbiakban közöljük: 1. Leánykör éneke. 2. Ima: Kovács József s. lelkész 3. lelkész. 3. Szavai: Ökrös Kata. 4. „Jó szív”, 1 felvonásban. Vigjáték. Előadják a Leánykör tagjai. 5. Szólóéneke: „Ha zug az Urnak lelke”. Éneklő: Ery Iluka. 6. Háladási. Szavaija: Román E. 7. Krisztus születése. előkép. Bemutatják a Leánykör tagjai. 8. Záróbeszéd. Ima: Kárász József segédlelkész. 9. Közéneke. CV. zsoltár. Beléptidő nincs. Műsor megváltása kötelező, ára 50 fillér. Szeretettel vár és lát minden érdeklődőt a Leánykör.

— **Ij. Kovács János festőművész** műterem-kiállítása állandó nagy látogatottságnak örvend. A tegnapi nap folyamán külföldiek keresték fel e nem mindennapi kiállítást és nagy elragadtatással és elismeréssel nyilatkoztak a szebb és szebb alkotásokról. Több képet meg is vásároltak. A kiállítás megtekinthető naponta ref. püspöki palotában, IV. kapu, IV. em. délelőtt 10 órától este hét óráig. (Lift-járat van!)

— Felhívjuk lapunk olvasóinak figyelmét a Csipkeáruház, Kossuth-utca 4., mai hirdetésére.

— Műsoros délután az Egységspártkörben. Az Egységspártkör vigalmi bizottsága, szokásos vasárnapi műsoros délutánját ma délután 5 órai kezdettel tartja meg. Ez alkalomra az eddigieket szinte jóval felülmúló értékű műsört hozott össze az agilis rendezőbizottság, amennyiben a mai műsoros délután valóságos kis hangversenynek nevezhető. A hangverseny minden száma dalokból fog állni és azon városunk kedves dalos műkedvelői vesznek részt. Mindenek előtt megemlítjük a Vajda nővérek quintettjét, amely városunkban ma még páratlanul áll. Az öt Vajda nővér pompásan összehangolt hanganyagáról eddig a szakértők is a legelőnyösebben nyilatkoztak. A műsoron szerepel rajtuk kívül Engi László az „Egyetértés” műkedvelő gárdájának egyik jeles tagja, gyönyörű bariton hangján előadott magyar dalok elénkélésével. Továbbá fellépnek a Seres nővérek szinte énekszámmal, azonkívül Szolárszky László és Sidó Zoltán az „Egyetértés” gárdabeli művészek, kik a „Diákszerelm”-ből adnak elő egy duettet. Az énekszámok között Tassi Béla Petőfi: Helység kalapácsa című költeményből részletet fog előadni. A műsoros délután tiszta jövedelmét ezúttal is jótékony célra fordítja a vigalmi bizottság. A műsor előtt Téglássy szalonzenekara nyitányt játszik és ugyan csak a műsor utáni tánczenét is ők szolgáltatják. A műsoros délután pontosan 5 órakor veszi kezdetét.

— **Meséskönyvek, képeskönyvek, kifestőkönyvek, karácsonyi díszek** vására már megkezdődött, elismert olcsó gyári áron, közvetlen behozatal „Thüringiai” karácsonyi dísz gyáráktól. Springer könyv- és fényképzési cikkek szaküzletében. Telefon 10—57.

Evi huszezer pengőbe fog kerülni a külsőségi iskolás gyermekek fűrésztése

Elkészültek az iskolák mellett épített fürdők

A város az újonnan épült nyilastelepi, nyilasi és csanakerti iskolák mellé a gyermekek számára fürdőt is épített, azzal a céllal, hogy a szegény lakosság gyermekeinek tisztálkodását lehetővé tegye. Az igen szép szociális intézmények már elkészültek és most tárgyalnak az azok üzembehelyezéséről. Megállapítást nyert, hogy a három iskolában a gyermekek hetenként egyszer történő fűrésztése évi 20.000 pengőbe kerülne. Miután a három iskola közül kettő a református egyházé, a város a fűrésztési kiadások aránylagos részét természetesen át fogja hárítani az egyházra.

— **Felakasztotta magát egy hajduhadházi gazdálkodó.** Vékony Bálint 69 éves hajduhadházi gazdálkodó tegnap szobájának a mestergereidájára felakasztotta magát. Tettét azért követte el, mert gyógyíthatatlan betegségben szenvedett. Az ügyészség a temetési engedélyt megadta.

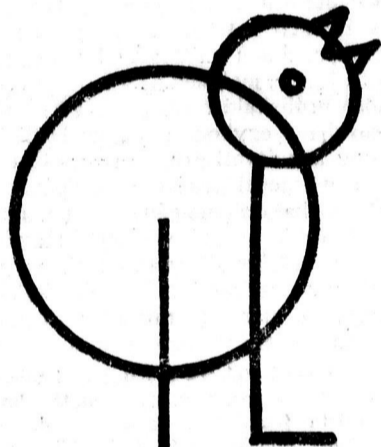
— **Karácsonyi ajándékok** vásárlása ne okozzon Önnek gondot. Legalkalmasabb, legnemesebb ajándék a jó könyv. Ifjúsági, szépirodalmi és diszkönyvek gazdag választékban raktaóru vannak a Csáthy-féle könyvkereskedésben, Piac-u. 9., ahol szükségletét már most beszerezheti.

— **Erdélyi karácsonyiak, fenyveserdőkben válogatottak, megérkeztek.** Kaphatók SIMKOVITS virágüzletében, Kossuth-utca 11., Kardos-ház.

— **A Nikotex sikerének titka.** Az év legnagyobb jelentőségű sikere fűződik a Nikotex dohányárak bevezetéséhez. Rohamosan növekedik a nikotinentesített cigaretták és szivarok híveinek tábora. A siker titka az, hogy a dohányzók meggyőződtek róla, hogy a Nikotexnél elmaradnak azok a bajok és zavarok, amelyeknek előidézője a vérkeringésben és az idegrendszerben a nikotin volt.

— **Vidéki magántanulók** eredményesen vizsgázhatnak a Walter Magántanfolyam útján, mert az intézet lehetővé teszi, hogy rendszer elfoglaltságuk mellett lakóhelyükön levelezés útján sajátíthassák el a szükséges ismereteket. Forduljon felvilágosításért az országszerte elnyövesen ismert Walter Magántanfolyamhoz, Budapest, Rákóczi-ut 51.

Vagyont szerez
Marabu
keltetőgéppel,



ha baromfitenyésztéssel foglalkozik. A legmodernebb gyártmány, legkötőbb kivitel! Gravitációs központi melegvízfűtés! Automatikus melegszabályozás párolgatás és szellőztetés Amalith asztalbeszterpala belső burkolattal. Nem vetemedik, kitűnő hőszigetelő! Elpusztíthatatlan. Tojások forgatása kívülről egy pillanat alatt!

Magyar Radiátorgyár
R.-T. BUDAPEST

Gyár: X., Gyömrői-ut 76-78.

Városi iroda és mintaraktár:

V., Kálmán utca 18. sz.

Telefon: 197—08.

Műanyag, téli csibenevelő ketrek (batteriák), ólak, baromfitenyésztési eszközök.

Alacsony árak!
Kedvező fizetési feltételek!
Szakszerű oktatás!

Képviselő:
BÉSZLER LAJOS vaskereskedő,
Debrecen.

Mindféle bel és külföldi

szén, koks, tojásbrikett,
tűzifa és Berentei szén

Retorta brikettelésén, kicsinyben és nagyban házhoz szállítva is



Gabányi Sándor utóda

Láng Miklós, Debrecen legrégebbi cégénél
a legolcsóbb napi áron beszerezhető

Csepő-utca 28. szám.

Telefonszám: 4—40

— **Bágyadt, levert, dolgozni képtelen egyéneknek a természetes „Ferenc József” keserűvíz szabaddá teszi a vérkeringést és eneli a gondolkodó- és munkaképességet.** Beható kórházi kísérletek folyamán bebizonyult, hogy a **Ferenc József** víz szellemi munkásoknál, neuraszténias embereknél és betegeskedő asszonyoknál rendkívül jótékony hatású gyomor- és béltisztító szer. A **Ferenc József** keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Kulturdélután az Iparoskörben.** A Debreceni Iparoskör és az Iparos Ifjúság Önképzőköre ma, vasárnap délután négy órai kezdettel rendezi meg (Simonffy-u. 1-c., II. em.) a következő műsorról: 1. Zongoranyitány. Előadja: Török Levente. 2. Novellából előad Frimner P. 3. Magyar dalok. Éneklő: Vitéz Soltész Gyuláné urnő, gitáron kíséri Soltész Gyula. 4. Szavai: Kiss Vilma urleány. 5. Magyar dalokat énekel vitéz Soltész Gyula saját gitárkísérettel. 6. Szavai Bartha József. 7. Hegedű szám, előadja ifj. Lókody Sándor, zongorán kíséri Szilágyi Mária urleány. Beléptidő nincs. Műsor ára 30 fillér.

— **Ujabb kérelem a jöszivű embe- rekhez.** A Salétrom-laktanya egyik nyomorúságos helyzetben szenvedő lakója, aki beteg gyermekeivel teljesen keresétképtelenül, siralmas napokat él, arra kérte szerkesztőségünket, hogy segítségére érdekében hívjuk fel a jöszivű adakozók figyelmét. Adományokat a Debreceni Újság-Hajduföld kiadóhivatalába, Kossuth-utca 3. szám alá kérjük eljuttatni.

— **Megkezdtem az ujbór kimérését!** Kihordásra egy liter 80 fillér, benti fogyasztásra 1 P. Szombat, vasárnap, hétfőn reggelig nyitva. **Kemény János** kispipa vendéglo. Petőfi-tér 10.

— **Termény és gazdasági felszerelések árverése.** Mintegy 300 mázsa csöves kukorica és mintegy 500 mázsa lóhere takarmányból álló termény, továbbá traktor, igavonó állatok, stb.-ből álló gazdasági felszerelés folyó 1931. évi december hó 16-án délelőtt 9 órai kezdettel Ámosdon, az ugynevezett „Kaszárnya udvarban” készíjzetés ellenében el fognak árvereztetni.

— **Modern gyerekek**
— Na Gyurika, tudsz-e már tízig számolni?

— Még nem tudok, de kívülről tudom az összes európai rádióállomások hullámhosszát.

— **Adományok Sz. S-né családjának.** A szombati napon Sz. S-né Arany János-utcai ötgyermekes nyomorgó családjának Tóth Mária szerzetesnő, özv. Ancsán Lászlóné pedig 1 pengő 50 fillért küldött. A nemeslelkű adakozóknak ezúton mond köszönetet a Debreceni Újság-Hajduföld szerkesztősége.

— **Karácsonyi ajándékok** csokrok, virágdíszek utólréhetetlen izléssel készülnek „Rózsa” virágcsarnokban, Piac-utca 24.

— **Képeskönyvek, mesekönyvek,** ifjúsági iratok nagy választékban Böhm Ferenc könyv-papírkereskedésében, Ferenc József-ut 7. Bika-szálló mellett.

PERTRIX

VÉD JEGY

százaz elemek és telepek zsebámpa és anótelepek számára.

Teljesítményük felülmúlhatatlan. Minden szaküzletben kaphatók.

Még mindig nem eléggé ismert, hogy a Singer-varrógép részváltás minden egyes üzletében bármikor teljesen díjmentesen nyújt himző- és varró oktatást. A helybeli Singer fióközlet: Debrecen, Plac-utca 79. arra kéri igen tisztelt vevőit, hogy az általa fejtartott himző- és varrótanfolyamot lehetőleg minél nagyobb számban látogassák. A himzési technika minden terén a legnagyobb jártassággal bíró oktatószemélyzet gondoskodik arról, hogy minden egyes vevő a Singer-varrógép kezelésében alapos oktatást nyerjen és nagy súlyt helyezünk arra, hogy minden egyes hölgy a világhírű Singer-varrógép minden előnyét megismerje, hogy ilymódon ne csak az előforduló összes varrási munkákat, hanem a különféle technikáját, különösen pedig a most divatos gobelin-himzésnek varrógépén való készítését is megismerje. Az összes Singer-üzletek állandó oktatási tanfolyamatra való részvétel bejelentéseket a helybeli fióközlet készséggel vesz át.

Lényeges különbség

— Kohn Mór, mond meg, mi a különbség a villám és a villamosság között?
— Az, hogy a villámért nem kell fizetni.

— Orvosi hír. Dr. Fazakas Sándor egyetemi magántanár, szemorvos rendel délelőtt 9—11-ig és délután 3—5-ig Plac-utca 34. szám alatt. Telefon 146.

— Legszébb karácsonyfák legolcsóbban kaphatók SIMKOVITS élővirágüzletében, Kossuth-utca 11., Kardos-udvar.

— Vörös bilincs címen most jelent meg vitéz Garamszeghy Sándornak nagyméretű szibériai regénye. E hadifogoly regény előszavát vitéz Gömbös Gyula honvédelmi miniszter írta. A könyv érdekességét növeli az a 113 drb eredeti, különféle foglyótáborban készült felvétel, melyet szibériai rabságából sikerült Garamszeghynek hazacsempészni. A díszes kiállítású 21 ives könyv ára P 5.— Beszerezhető a főbizományos Csáthy Ferenc egyetemi könyvkereskedésén, Plac-utca 8. Telefon 2—96.

— Háziasszonyok figyelmébe! Hasznos és praktikus karácsonyi karácsonyra a Kálmánchelyi Magyar lányok hozománya szakácskönyv díszes egész vászonkötésben 8.— pengő, Antalfy József könyvkereskedő cégnél, Szent Anna- és Varga-u. sarkok. Telefon: 6—12.

Karácsony előtt ha készpénzzel vásárol, olcsó áraitól 10% engedményt adok. Mentze Henrik.

Csukott bérautó
megrendelhető vidékre is. 17-16
Telefon

Megszűnnek gondjai

amit a ruhavásárlás okoz,

ha férfiruha szükségletét

nálam szerzi be az alanti olcsó árakon:

Férfi átmeneti kabát jó anyagból	P 35.—
Férfi fekete hosszú téli kabát, bársony gallérral	P 46.—
Ugyanaz szörme gallérral	P 56.—
Szines hosszú téli kabát szörme gallérral	P 45.—
Rövid téli kabátok	P 25-től
Férfi kék és fekete öltönyök divatos szabással	P 38.—

Saját érdekében cselekszik, ha felkeresi üzletem és vételkényszer nélkül győződik meg olcsó áraitól.

Plattner Sándor

férfi, fiu és gyermekruha áruháza

Plac-utca 1. szám. Hatvan-u. sarok.

TESTEDZÉS

Megérkezett Debrecenbe a III. kerület csapata

Délután fél 2 órakor kezdődik a mérkőzés

(A Debreceni Ujság tudósítóiától)
A vasárnapi pótfordulón minden sportszakértő szerint is fogos fővorrítként indul a harmadik helyért a Bocskav, amelynek eddigi sikeres szereplésén — a III. ker. ellen — még a pillanatnyi kondíció és tudás is támogatja egyelőre reményeit. A magyar futball egyik kifizető szakértője 3:0-ás győzelmet ísól a Bocskavnak vasárnapra, arra az évrre támaszkodva, hogy a kerületiek kitűnő védelme és győzele csatársora, más részről a Bocskav néha megintó védelme, de nagyszerű csatársor között ennyi a különbség. A kerületiek határozottan bebiztosították, hogy négyen játékosok megintvették a Ferencváros elleni látékot, másrészt szerencsés a Bocskavnak, hogy látszik ismét Markos, aki lendületével és lelkesedésével magával tudja ragadni a csapatot a győzelemre tudta sarkalni.

Mind igen szép ez, ámde korán lenne előre elszámoltak tekinteni ezt a mérkőzést. A papírforma igen sokszor csal s csálni fog most is

hogyha a Bocskav nem fekszik heleties lelkesedéssel a küzdelemben. Ide bizony vérbeli futball kell a győzelemhez, amely nemcsak tudásra és technikára támaszkodik hanem bővében van a küzdeni tudás és az állóképesség erőneinek is. A Bocskav mindezzel rendelkezik s ha a játékosok egész szívüket odaadva küzdenek majd holnap a Diószegi-ut salakián, meg is lesz a győzelem.

A III. kerület csapata szombaton délután megérkezett Debrecenbe. Budapestén még a délelőtt telefonon kérdezték meg a Bocskavt, hogy jöjjenek-e, mert olyan hírek terjedtek el, hogy Debrecenben is hó, eső, vihar van, mint reggel óta Budapesten. A Bocskav elnöksége értesítette őket, hogy itt sít a nap s erre leutaztak. A csapatot Komor Ödön elnökségi tag vezeti Senkev Imrével, a kerületiek trénerével. Felállításuk a következő: Fehér—Werner, Biró—Steiner, Lutz II., Magyar—Fenyvessy, Lutz III., Zilahy, Lengyel, Drüssler.

Mai győzelmével az őszi forduló első helyére kerülhet a DEAC

Ma, vasárnap délelőtt 10 órakor mérkőzik az egyetemi sporttelepen a DEAC jó formában levő csapata a Nagykállói SE csapatával. A gyors és küzdőképessé nagyvállaló legénység csak élvezetessé teszi a meccset, de kétségessé nem, mert a DEAC-nak a játékosai az elmúlt mérkőzéseken olyan formáról tettek bizonyosságot, amely játéknívó és eredményesség tekintetében magasán felette áll az eddig megszokott amatőrszínvonalnak.

A csapat eredményes szereplése és kitűnő játéka mutatkozik a közönség érdeklődésén is, mert minden utáhh DEAC mérkőzésen többen és többen jelennek meg és tekintélyes számúvá gyarapodott. Amatőr meccsen szokatlan közönség a legnagyobb meglepéssel szor-

kott távozni a mérkőzések végén. Veszített pontok szerint az egyetemi csapat legjobban áll, csak még két mérkőzése van hátra. Ha a mai mérkőzést megnyeri, vezető helyre is kerülhet. Ez attól függ, hogy a DKASE ad-e le pontot a Püspöklánvi Mával szemben? Ha igen, akkor már első helyre jut a DEAC. Ha pedig a DKASE győz, akkor egyenlő pontszámmal, de alig rosszabb gólaránnyal egyelőre második helyre szorul, de csak egy hétig, mert a következő vasárnap már nem lesz szüksége a gólaránnyá: pontokkal első lesz a DEAC.

Lelkiismeretes kiszolgálás
Kontsek Divatáruházában

A Munkás Testedző mai birkozóversenye

iránt ritkán tapasztalható általános érdeklődés nyilvánult meg a sportkedvelő közönség részéről. A DMTE agilis rendezősége már minden előkészületet megtett, hogy a rendkívül érdekesnek ígérkező birkozóverseny sima, zavartalan menetét biztosítsa.

Ez a birkozóverseny tulajdonképpen mintegy bizonyoságtétel Debrecen felett birkozósportjáról egyrészt, másrészt a helyi egyesületek nemes vetélkedése a hegemoniáért.

A Debreceni Munkás Testedző Egyesület hatalmas birkozógardával indul a küzdelemben, ugyyszintén a Debreceni Vasutas Sport Club is a legjobb versenyzőit nevezte be. A Debreceni Torna Egylet pedig már hetek óta szorgalmas tréninggel készül erre a méltán nagy érdeklődéssel kísért összecsapásra. Igen nagy érdeklődés előzi meg a Debreceni Egyetemi Atlétikai Club fiatal birkozógardájának a szereplését is, amely noha ma még csak ígéret, de viszont olyan elsőrangú anyag, amely a legszébb reményekre jogosít közeli szereplését illetőleg.

A birkozóverseny pontosan délelőtt 10 órakor kezdődik a DTE Péterfia 76. szám alatti tornacsarnokában, ahol kellemes meleg és buffet várja a bizonyára nagyszámú közönséget. Helyi árak: ülőhely 1 pengő, állóhely 50 fillér

— Izlésesen, szépen öltözködjünk, sok pénzt takaríthatunk meg, változatosabbá tehetjük ruhátárunkat, ha magunk készíthetjük ruháinkat. A nőkezek, a praktikus tudományban való jártassága a régi darabokból is kedves ruhákat varázsol. Mindjárt itt van már az őszi Alakítani való őszi anyag is kerüli minden háznál és minden urinó megszerezheti magának azt az örömet, hogy magavarrta ruhákban járhat, mert Laborfalvy Márkos Lujza, Rákóczi-utca 41. szám alatti divatszalonjában, minden urinó könnyű szerrel tanulhat modern, praktikus női szabászatot, varrást, iparilag is a legrövidebb időn belül. Ezen, elegáns ruháiról és jutányos áraitól ismert, közkedvelt nődivatszalonban mindig sok urjasszony és leány tanulja a szabás-varrás művészetét a legszebb eredményekkel. Tanulóleányokat is állandóan felvesz.

Ajándékul

korcsolyák, alpaca evőszerek, hűsgepek, bödönök, alumínium edények

Nagy vasüzetében

Csapó-utca 77. Kanyarsatok.

Maradék eladás!!

AZ EDDIGI ÁR FELÉERT KAPHATÓ

szövet, bársony, selyem, flanel, vászon, poplin és egyéb

MARADÉK.

—o—

VÉGBÖL

az összes divatcikkek, mosó- és vászonáru 25%-al olcsóbb, mint eddig.

Béke Áruház,

Szent Anna-utca 2.

SZÍNHÁZ-MŰVÉSZET

Huszárfogás

Operett 3 felvonásban. Irta: Török Rezső. Zenéjét szerzette Vincze Zs.

Török Rezső nevét is néhány paraszt-komédia hordozta állandó siker és elismerés közepette a legelső kabarék műsorában. A magyokkerét vesztett polgári középosztály kiszenyvesztését és a jelentőtől eső álmantikáját felvidítoták ezek a rövid lélekzetű egységes felvonások.

Ezzel kell számolnunk, amikor a Huszárfogás meséjét valahogy jellemezni akarjuk. Mert a mese az mindig ugyanaz, mindig a névcsöngőített kör — csak a csomagolás változik.

A Huszárfogás magyar huszármestert csomagolásban adja a történetet, a három ezer holdas arva Ecséri Kovács Piroška (Linnárlla) és a szívmegeítő dalús Kállay kapitány (Antók Ferenc) sablonos esetét: nagyvakarlat, vidéki kastély, generális, lemondás és végül minden jóra fordul. A huszármester nélkül beleveszne ez az operett a legmélyebb unalomba. A Csokonai színház előadását is csak az megmenti ettől az unalomtól, hogy a huszármester alakja Kormos Ferenc alakításában középpontjává tud lenni a cselekménynek és ezáltal valami különös ízt kap az egész előadás. Amikor először megjelenik a színpadon, attól kezdve az ő hallatlan derűs, egészségesen jókedvű beszéde, tempós és az egész színpadot betöltő játéka az, ami kacaira deríti az embereket, akik a színház hangzózatot kultúrmissziója szerint: szórakozni járnak a színházba. Pedig mennivre más színészi feladat is volna, ha ez a remekbefoglalt figura élő alakja nem egy operett légtérben veszne el néhány jóízűen kacagó aikon, hanem a színpadra tudna hatolni. Csak ehhez más darab kellene. Néhányszor kifogásokat tettünk már Kormos játéka ellen, mert többet vártunk tőle. Nekünk volt igazunk, jogunk volt követelni, mert tudjuk, hogy képes a magas értékű produkciót nyújtani.

A többi szereplőknek már korántsem jutott ilyen hálás szerep. A Timárlla- és Antók-pár finom, decens játékaiban, az Frényi-Sugár-pár robbanó mozgékonyában és jó táncban, Fáskerthy Mária száraz, Halassy Mariska érzelmes komikumban, Misoga László természetes megjelenésű mozgásban tüntek ki. Jó figura

volt Hódy és Pataky költői és örvetetője.

A darabot Unger rendezte huszáros tempóban.

Vincze Zsigmond muzsikája rokonszenves fogadtatásra talált, amellyel a Jatzkó Rezső karmagy által kintünően dífigált zenekar jó játéka is hozzájárult. *kd*

HETI MŰSOR:

Vasárnap d. u.: Huszárfogás. Este:

Huszárfogás.

Hétfőn: Huszárfogás.

Könyves Tóth Erzsinek, a „Leona” címszereplőjének a darabban viselt művészi kalapjai és nyakáljai egytől-egyig az ANNY-kalapszalomban készültek.

Mozik műsora:

Uránia: Miki, mint karmester. A legszébb tangó.

Apollo: Konh és Kelly Skóciában.

Sanghai Lady.

Vigszínház: Szibériai bilincsek.

A szumatrai nagybácsi.



Ma, vasárnap:

MÁMOR ÉS BÜN

(New-York éjjele).

Philpp Dunning és Georg Abbot „Brodway” c. drámájának hangos

filmváltozata 12 felvonásban.

Főszereplők: Glenn Tryon, Evelyn

Brent és Mirna Kenedy.

Előadások

vasárnap délelőtt 11 órakor lijusági előadás, délután 3, 5, 7 és 9 órakor rendes előadások.

Elismerten
legnagyobb választék
Kontsek Divaláruházában

Takarékosságra

is vásárolhat jól és olcsón a

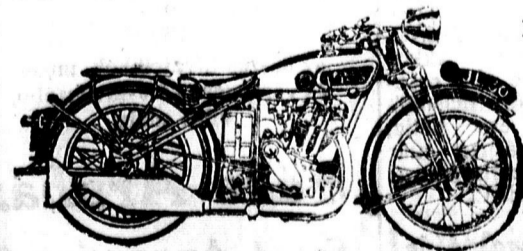
„Magyar Virágházban”

PIAC-UTCA 46. Nagy karácsonyi választék. Kaktusz és váza-különlegességek.

Az új angol

ROYAL ENFIELD

motorkerékpárok



megérkeztek az új

vezérléskészlethez

ROYAL ENFIELD & COMP.

ulapest I. Budaörsi

ut 101.

HAJDUFOLD KOZGAZDASAGA

Szerkeszti: Meissner Károly.

a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara s-tükára.

További tíz fillérrel estek az árak a terménytőzsdén

A szombati terménytőzsdén tovább lanyhult az irányzat, miután a tengerentúli gabonapiacokról is áresést jelentettek. A levorpooli megnyitás háromnyolcad pennys áremorzsiódással indult és ennek hatása alatt nálunk a határidőzleti forgalomban az árak átlag tíz fillérrel a tegnapi zárlat alatt mozgottak. A rozs a megnyitáskor tartottan indult, a tozsdéid későbbi folyamán azonban ugyancsak tíz filléres visszaesést szenvedett. A tengeri irányzata is gyengén tartott. A határidőzleti forgalom első kötései: Magyar buza márciusra 15.15, májusra 15.12—15.11, rozs márciusra 9.80—9.70, tengeri májusra 12.38—12.37.

A készrúpiacra a forgalom igen kis méretű, mert ugy a má-mec, mint a spekuláció teljesen tartózkodtak az üzletől. Az árak megdőlelnék a határidőzleti árának és a tegnapi zárlatnál 5—10 fillérrel alacsonyabban. A rozs irányzata is gyengén tartott, bár az érdeklődés e cikkben nem szűnik. A takarmánypiacra tartott irányzat mellett a forgalom egészen jelentéktelen. A magpiac üzletlően, a lisztárak nem változtak.

Chicago terménytőzsdézárlat

Csikagó, december 13.

Mai zárlat cent bushel	Előző zárlat cent bushel
Buza	
Dec. 77.25—125	77.375
Márc. 79.125	79.25—79.375
Május 81.125—81	81.125
Tengeri	
Dec. 69.75	71.125
Márc. 72.75	74
Május 74.75	76
Zab	
Dec. 36.625	47
Márc. 33.875	47.50
Május 34.875	47.50
Rozs	
Dec. 44.875	34.125
Márc. 45.25	35
Május 45.75	36

Valuta- és devizaárfolyamok

Egy angol font 26.67—27.82, száz cseh korona 16.87—16.99, száz dinár 10.03—10.11, száz dollár 568.45—571.45, száz francia frank 22.40—22.70, száz hollandi forint 229.90—230.90, száz lengyel zloty 63.75—64.15, száz lei 3.30—3.40, száz lira 29.75—30.05, száz német márká 136—136.60, száz osztrák schilling 80.25—80.65, száz svájci frank 119.55—111.05 pengő. — A nemesfémpiacra a magánforgalomban a huszkoronás aranyat 23—23.10, az ezüst egykoronást 0.25—0.27, a forintost 0.69—0.71, az ötkoronást 1.35—1.37 pengővel jegyezték.

Debreceni terményárak

Buza 11.80—12.00 és boletta, kétszeres 9.50—10.00 és boletta, rozs 6—7.00 és boletta, árpa 10—10.50, zab —, 6 tengeri 10—11.00, új tengeri 9.50—10.00, csövestengeri 6.80—7.50, lucerna 6—7.50, széna 3.50—6.50, lőhere 5—6.00, búkköny 4—5.00, alomszalma 1.60—2.00, rozs szalma 2.50—3.00, zsop kévjeje 10 fillér, cukorrépa 2—2.50, takarmányrépa 1.40—1.80, burgonya fehér 4—7.00, burgonya róza 5—12.00, káposzta 100 fej 5—11.00.

VÁSÁROK JEGYZÉKE

Debrecen sz. kir. város Polgármesterétől 38.023—1930. VI. sz.

Debrecen sz. kir. város 1931. évi

ORSZÁGOS VÁSÁRAINAK JEGYZÉKE.

I. Remete Antal-napi vásár.

Január 5. hétfő, január 6. kedd, január 7. szerda: bór-, gyapjú-, méz-, dió stb., továbbtoll-, iparcikkek-, gabona- és terményvásár. Január 11—12—13., vasárnap, hétfő, kedd: ipari- és kereskedelmi kirakóvásár. Január 10—11. szombat, vasárnap sertésvásár. Január 11—12. vasárnap, hétfő lovasár. Ja-

nuár 12—13. hétfő, kedd baromvásár.

II. Szent György-napi vásár.

Április 13. hétfő, 14. kedd, 15. szerda: bór-, gyapjú-, méz-, dió stb., továbbtoll-, iparcikkek-, gabona- és terményvásár. Április 16—17. csütörtök, péntek juhvásár. Április 19—20—21. vasárnap, hétfő, kedd: ipari és kereskedelmi kirakóvásár. Április 18—19. szombat, vasárnap sertésvásár. Április 19—20. vasárnap, hétfő lovasár. Április 20—21. hétfő, kedd baromvásár.

III. Nagyboldogasszony-napi vásár.

Augusztus 3. hétfő, 4. kedd, 5. szerda: bór-, gyapjú-, méz-, dió stb., továbbtoll-, iparcikkek-, gabona- és terményvásár. Aug. 6—7. csütörtök, péntek juhvásár. Augusztus 9—10—11. vasárnap, hétfő, kedd: ipari és kereskedelmi kirakóvásár. Augusztus 8—9. szombat, vasárnap: sertésvásár. Augusztus 9—10. vasárnap, hétfő: lovasár. Augusztus 10—11. hétfő, kedd: baromvásár.

IV. Dioncs-napi vásár.

Október 12. hétfő, 13. kedd, 14. szerda: bór-, gyapjú-, méz-, dió stb., továbbtoll-, iparcikkek-, gabona- és terményvásár. Október 15—16. csütörtök, péntek: juhvásár. Október 18—19—20. vasárnap, hétfő, kedd: ipari és kereskedelmi kirakóvásár. Október 17—18. szombat, vasárnap sertésvásár. Október 18—19. vasárnap, hétfő lovasár. Október 19—20. hétfő, kedd: baromvásár.

V. Hortobágyi állatvásár.

Junius 18-án, csütörtökön és szeptember 17-én, csütörtökön a hortobágyi csárdá előtt vásártéren fog megtartatni.

VI. Hetivásárok kedden és szombaton tartatnak.

Debrecen, 1930. december 3-án.

Dr. Vásáry István,

polgármester.

December 14-én. Csépa.

December 15-én. Fehérgyarmat, Gödöllő, Kanuvar, Körmen (sertésvásár nines), Köszeg, Lovasberény, Mezőkeresztes, Miskolc, Nemesdéd (sertésvásár nines), Sátoraljaújhely, Vásárosmiske (sertésvásár nines, a vásár megtartása bizonytalan), Várpalota. Kirakóvásár: Ózd.

December 16-án. Tamási (sertésvásár nines). Kirakóvásár: Sátoraljaújhely. Sertés- és kirakóvásár: Borsodnádásd.

Nyilittér

Karácsonyi ajándékul vásároljon szöveteket, selymeket Batthyányi 13. udvarban. Csoda olcsó árak!

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Alulírott bírósági végrehajtó közhírré teszi, hogy a Magyar Hollandi Biztosító Rt. Jakab Sándor és debreceni Faipar és forgalmi Rt. javára 148.80 P, 204 P és 41.18 P erejéig végrehajtási uton lefoglalt 1507 P-re becsült herefejtő-gép, tisztítógép, tengeri-, buza-, mérleg stb. ingóságok nyilvános árverésen Nagykerekiben adós lakásán 1930. december 17. napjának délután 1 órakor eladotnak.

Derecske, 1930. november 29.

Margitay, bírósági végrehajtó.

41.383—930. I.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY

Kiadó városi üzlethelyiség.

A Simonffy-utca 2. szám alatti 12. számú üzlethelyiség (korábban Stambberger Pál bérlettel) azonnali hatállyal bérbe adó 1931. évi április hó 30-ig.

A bérbeadás tárgyában nyilvános szóbeli árverést tartunk 1930. évi december 19-én d. e. 9 órakor a város-háza tanácstermében.

A kikiáltási árat is feltüntetni rézreletes feltételeket városháza I. em. 36. szám, naponta 12 és 14 óra között lehet megtekinteni.

Debrecen, 1930. évi december hó 14.

Dr. Vásáry István,

polgármester.

APRÓ HIRDETESEK

Egy apróhirdetés 10 szóig 50 fillér és egyszerűen két reggeli lapban jelenik meg. Vastagabb betűvel szedett szavak duplán számítanak. — Üstött hirdetések más tarifa alá esnek.

Apróhirdetésekre minden felvilágosítást a 141. telefonszám ad.

Felvételei helyek

- Kossuth-utca 3., Kiadóhivatal. Telefon 141.
- Józsei kfr. herceg-u. 16., Szerkesztőség és Nyomda.
- Plac-u. 8., Csáthy Rt., Könyvkereskedés.
- Széchenyi-u. 50., Lajos István tőzsdéje.
- Miklós-u. 44., Zsurovits Ferenc fűszerüzlete.
- Szent Anna-u. 39., Papp Ferencné tőzsdéje.
- Csapó-u. 68., Schwartz Józsefné tőzsdéje.
- Meszena-u. 3., Vadász Sándor fűszerüzlete.
- Nyn-u. 59., Weigand Antal fűszerüzlete.
- Kassai- (volt Hadházi)-ut 12., Voith Simon fűszerüzlete.
- Virág-u. 19., Kerecsi Albert tőzsdéje.
- Sámsóni-ut, Hajdu Gyuláné tőzsdéje.
- Magoss György-tér és Károly F. József-ut sarok, Ujfalu József tőzsdéje.
- Károly F. József-ut és Böszörményi-ut sarok, Kiss Gáborné tőzsdéje.
- Mester-u. 48., Péntek Gáborné tőzsdéje.
- Bethlen-u. 76., Nagy József fűszerüzlete.
- Hatvan-u. 62., Meshó Györgyné tőzsdéje.
- Nyilastelep, Márton Kálmán-u. 1., Voith Simon fűszerüzlete.
- Diószegi ut 14., Sipos Ferenc fűszerüzlete.
- Gázgyár melletti bódé, Katona Sándor tőzsdéje.
- Vagongyár, öv. Kárpáthy Józsefné tőzsdéje.
- Egyetemi klinikák előtti bódé, Draveczky Izabella tőzsdéje.

LEVELEZÉS

Vidéki
földbirtokosleány férjhez menne tüdőzár vagy húszar csapattesbeli józan életű és nagyobbterméti tisztahelyetteshez. Hozománya 25—30.00 pengő. Jelige: „Vidéki leány”. 1342

HÁZASSÁG

Legdiszkrétebben közvetít házasságokat Hanberger ügyrendszertű házasságközvetítő irodája Nyiregyháza. 906
Nyolc, tizenhét, huszonöt, negyven, hatvan ezer pengővel, harminc, nyolcvan százholdas tanyásbirtokkal rendelkező férjhezmenendőkrol választékos lejegyzést küld Kincses kisgazda, Orosháza. 1585

Éltesebb földbirtokos megismerkedne éltesebb független nővel, kinek saját háza van. Teljes című leveleket „Házasság” jellegűre a kiadóba kérek. 1580

ÁLLÁST KERESŐ NŐK

Hölgyfodrásznő alkalmazást keres, ki tudna gondoskodni, esetleg jobb úri háznál is végzi az ondolást. Cím a kiadóban. 971
Több évi gyakorlattal, saját kezdem volt, úgy helyben, mint vidékre vendéglőbe főzni ajánlkozom. Cím Főrián Lajosné, Nagy Pál utca 11. szám. 1263

Francia szabónő, ki fehérneműt is szépen varr, ajánlkozik házakhoz napi 2.50 pengőért. Uranyé, Kécsa utca 46. szám.
Bármilyen irodai állást vállal, pénz tárgyalásban is járatos. Cím: Dési utca 17. V. plannál. 1631

ÁLLÁST KERESŐ FÉRFIAK

Fiatal női szabósegéd (férfi) szalonba vagy házhoz ajánlkozik. Cím István ut 6. V

Ügyvédi irodai teendőkben jártas, perfektt gép-, gyorsírójoghallgató ügyvédi irodában alkalmazást keres. „Volunteure” jellegűre. 4571

Kereskedelmi érettségizett gyors- és gépipró kezdő fizetéssel állást keres. Csillag u. 55. szám. 1590

BETOLTENDÓ ÁLLÁS NŐKNEK

Mindenes bejárónő tizenötödikére felvétetik. Rothermere (Darabos) 33., balra. 1612

Mindenes szakácsnő december tizenötödikére keresek. Ajánlkozás délelőtt 10 óráig. Emerich, Rákóczi utca 17. 1572

Meghízható komoly nő, a 2 tagu úri családnak mindenféle főzőnőnek elsőjére felvétetik. Miklós utca 21. 1340

Varrógéppimzónő, aki az összes himző munkákban jártas, azonnal felvétetik. Molnár, Nagy templomnál. 1632

Jobb izraelita nőt keresek, ki főzésben, sütésben járatos. Miklós utca 37. sz. 1629

BETOLTENDÓ ÁLLÁS FÉRFIAKNAK

Varrógép ügynökök magas jutalékkal azonnal felvétetik. Molnár, Nagytetemen. 1631

Egy fiatal fűszerességét felvétetik. Dancinger, Szabó Kálmán u. 8. 1589

Cipészsegédek elsőrendű férfi munkára felveszek. Hunyadi utca 18. sz., Nagy. 1628

Gyermektelen házaspár házmesternek felvétetik. Arany János utca 21. 1610

Kertész, ki jártas a kertészet minden ágában, jelentkezék Hunyadi utca 11. 1313

Mindenes családos tehénész fejleszhez értő komenciára felvétetik. Cegléd utca 14. szám. 1308

Palántos dínyre terméshez feles munkásokat keresünk. Jelentkezhetnek Gazdák Bankja, Kossuth utca. 1297

1000 P óvónővel 28 éves nő, ember agilis munkarész, pénzbeszedő vagy bármilyen bizalmi állást vállal. „Többéves” jellegűre a kiadóba. 840

Hölgyfodrászt, ki perfektt ondolól és manikűröz, — továbbá egy hölgyfodrász tanulóleányt felveszek. Piac utca 60. Hölgyfodrász. V

Szerény díjazásért óráknyelvételeket, francia nyelvtanításokat, korrepetálókat vállalom esti órákban. Szíves megkereséseket „Lelkiismeretes” jellegűre a kiadóhivatal továbbít.

BUTOROZOTT SZOBA

Központban butorozott szoba vízvezetékkel olcsón kiadó. Értekezni Arany János utca 40. sz. d. u. 2—4-ig. 1287

Szép fehér kétágyas butorozott szoba kiadó. Varga utca 23. 1635

Központi fűtéssel utcai butorozott szoba kiadó. Iparkamara, 2. kapu, III. 6. 1633

Egy butorozott szoba kvartélyosnak is kiadó. Fűvészker 5. hátul. 1617

Olcsó kétágyas butorozott szoba kiadó. Simonffy utca 38. 1642

Különbejáratu csinosan butorozott szoba azonnal kiadó. Klein, Degenfeld-tér 3. sz. 1619

Butorozott szoba, két egymásbanyiló — vagy külön is — kiadó. Dózsa u. 12-a. 1387

Butorozott szoba, esetleg konyha használatával olcsón kiadó. Huszár utca 13. sz. Széchenyi utca végén. 1339

Különbejáratu butorozott szoba magános urnak kiadó. Miklós utca 21. 1341

Lépcsőházi bejárattal két butorozott szoba kiadó. Esetleg külön is. Értekezni Piac u. 16., II. em. 4. 1626

Butorozott szoba olcsón kiadó. Zöldfa-u. 13. keresztépület. 1309

Különbejáratu központi fűtéses butorozott szoba, fürdőszoba használattal kiadó. — Szent Anna 10. I. 1. 1037

Különbejáratu szép butorozott szoba azonnal kiadó központban. Iskola utca 8. sz. 1316

Butorozott garzon lakás: szoba, előszoba, W. C. Magoss György tér 14. szám alatt, közkörházzal szemben, azonnal kiadó. 1337

Olcsó butorozott szoba kiadó konyha használattal is. Busi utca 17. Különálló épület. V

Csinosan butorozott szoba 1—2 személynek kiadó. Degenfeld-tér 3. Paszternák. 1559

Szép fehér kétágyas butorozott szoba kiadó. Varga utca 23. sz. 1326

Központban a Simonffy utca 1-c. sz. alatt egy szépen butorozott különbejáratu balkonos szoba január 1-re kiadó. Értekezni lehet ugyanott. 1604

Utcai két elegánsan butorozott szoba előszobával kiadó. Bethlen utca 4. sz. 1213

Kiadó butorozott szoba, esetleg ellátással. — Ugyanott többrendbeli lakás Csonka utca 5. sz. 1295

Olcsó butorozott szoba kiadó a hó 15-re Kigyó utca 45. szám, 3-ik ajtó. 1296

Szép butorozott különbejáratu szoba fürdőszoba használattal 1—2 személynek kiadó. Hatvan utca 2., I. emelet. 1575

Központi fűtéssel utcai butorozott szoba kiadó. Iparkamara 2. kapu, III. 16. 1565

Modern utcai butorozott szoba kiadó. Főter 79. II. em. 1259

Különbejáratu csinosan butorozott utcai cserépkályhas tisztaszoba kiadó. Kapu alatti bejárattal Lorántffy u. 42. 1175

Utcai butorozott szoba, esetleg ellátással 1—2 személynek kiadó. Püspöki palota I. em. 38. 1098

Butorozott szoba, esetleg konyha használattal olcsón kiadó. Huszár utca 13. sz. Széchenyi utca végén. 1255

Utcai butorozott szoba kiadó. Thaly Kálmán u. 3. sz. 1290

KIADÓ LAKÁS

Kiadó egy szoba, konyha, fűszekamara, — sertéstartás megengedve. Cím: Diószegi ut 20. 1588

Ötszobás modern villalakás villamos megálló mellett kiadó. Értekezhetni déli órákban Lőkövits, Deák Ferenc utca 6. 1597

Kiadó 3 szoba, fürdőszoba — komplett lakás február 1-re. Csokonai utca 5. Megtekinthető délelőtt. 1644

Hatszobás fürdőszobás, minden komforttal ellátott teljesen modern lakás kiadó május 1-re. Cím a Debreceni Ujság kiadóhivatalában. Piac 19. 1613

Piac 19. egy első emeleti 2 szobás irodahelyiség rendelkezésre vagy interemnek azonnal kiadó. 1613

Piac 19. egy egyszerűbb földszintes 2 szoba, konyha január hó 1-re kiadó. 1614

Piac 44. egy első emeleti lépcsőházi bejáratu utcai 2 szobás iroda, rendelkezésre azonnal kiadó. 1615

Kereskedelmi vagy másfajta irodának teljesen felszerelt helyiség és butorozott szobák kiadók. Arany János u. 20. szám. 1300

Modern 3 és két szobás lakás májusra kiadó. Csapó utca 59. 1336

Kiadó két szobás előszobás — mosdó szobás modern lakás azonnal. Vár utca 8. szám. 1320

Földszintes utcai szobás modern uralakás májustól kiadó. — Arany János utca 20. Értekezni az emeleten. 1301

Irodának vagy orvosi rendelőnek is alkalmas több helyiségből álló Piac utcai lakás kiadó. Piac utca 42. Korzó drogéria. 1461

Kiadó lakás előszoba, kettő szobával konyhapince, hozzávaló helyiségekkel. Kishegyesi ut 12. 1294

Kiadó szerény, de világos rendezés szoba fűtéssel egy személynek. Cím a kiadóban. 1570

Két parkettes utcai szoba, konyha január 1-re kiadó. Ugyanott egy különbejáratu butorozott utcai szoba azonnal kiadó. Hatvan utca 37. sz. 1304

Irodának vagy orvosi rendelőnek is alkalmas több helyiségből álló Piac utcai lakás kiadó. Piac utca 42. Korzó drogéria. 6

Azonnalra kiadó Piac utca 81., földszint, 4 szoba, emeleten 2 mellékhelyiséggel. 12

Háromszobás lakás mellékhelyiségekkel azonnal kiadó, Szent Anna u. 5. szám. Értekezni Batthyány utca 14. sz. ügyvédi irodában. 1079

István ut 45. I. em. 2 szoba, előszoba, konyha, világos, egészséges, villany bevezetve olcsón, azonnal kiadó. Értekezni Hunyadi utca 23. szám. 397

Modern 5 szobás II. emeleti lakás minden kényelemmel Kossuth utca 8. május 1-re kiadó. 1248

Kiadó egy udvari szoba Csillag u. 82. szám. 978

Ujjonnan festett világos, szép utcai szoba, konyha, kamara, mosóház külön padlással dec. 15-től kiadó. Apaffy utca 20. 1261

Háromszobás fürdőszobás modern lakás azonnalra is kiadó. Hatvan utca 13. 1531

LAKÁS ÉS SZOBA KERESLET

Háromszobás modern lakást keresek fűtve, azonnalra is kiadó. Hatvan utca 13. 1531

Különbejáratu légfűtéses autorozott szobát keresek a központban azonnalra. Fél hónapot fizetek. Utazó-jellegre. 1586

TELJES ELLÁTÁS

Ellátást keresek másod gimnázista fiúknak, katolikus ur családnál. Ajánlatokat Debrecen 28. jellegre kiadókba kérek. 1214

Teljes ellátásra vállalkozó család fiúknak vagy középiskolai leányt vagy I-II gimn. fiút, mindennapi fürdőszoba és zongora használat. Rothermere utca 48. 1317

ÉLELMISZER, ITAL

Fajborok sajáttermés, alacsony áron literenként is, hordó tételnél engedmény. Arany János utca 30. sz. 1183

Bor elsőrendű sajáttermésű hatvan fillérről kapható Calamb utca 4. d. u. 1-3-ig. 1310

Zamatos új ezerjő -80, 5 liter-nél -70, 6 rizling P 1, 5 liter-nél -90, Vadász-nál Varga u. 35. 1491

Sajáttermésű 6 és új borok literenként 68 fillér, 8 liter vételnél 60 fillér, Andrássy ut 71. 1212

Fajborok sajáttermés, alacsony áron literenként is, hordó tételnél engedmény. Arany János utca 30. 1183

Elismerten jó házikosztót ad uriaszony kihordásra tisztviselőknél bentékezésre is. Tisztviselőknél ár-engedmény. Vigkedvű Mihály u. 16. szám.

Jobb megélhetés lehetséges orvosnak, ügyvédnek, nyugdíjasnak nagy mezővárosban házasságra vagy olesó lakással. Bővebben Mélysz kirakatóban. 1579

Karácsonyra mélyen leszállított árak divatszövedekben. Domán posztóüzlet, Csapó utca 4. 1577

Karácsonyra és újévre óbor kihordásra 1 pengő, újbor kihordásra 80 fillér. Nagy Endre, Böszörményi utca 81. 1566

Bor sajáttermésű, Bocskay-kerti bor literenként is kapható. Burgundia utca 9. 1303

Moslék eladó. Petőfi tér 10. sz. 6991

OKTATÁS

Gyorsírás tanítást új rendszerrel rövid idő alatt vállalok. Cím a kiadóban. 1073

Énektanítás, Hangképzés a legelső hangjegyekkel módszerrel előkészítés énekvizsgára. Lélegzés-technika és tökéletes hangvétele tanítása. Jelentkezés naponta 2-6-ig. Piac utca 40. I. emelet. Próbáért ingyen. 1468

Uri gyermekeknek német játékszórakat ad kitűnő eredménnyel első rangú pedagógiai képességgel bíró bécsi óvó- és tanító. Jelentkezések naponta 11 és fél 1 között Gross tanárnál. Simonffy-u. 32. 1468

GAZDASÁGI ESZKÖZÖK

Eladó jutányosan cséplőgarnitúra 6-os magánjaitat vasrámás cséplőszekrénytel jó karban teljes felszereléssel. Értkezhethet Gazdák Bankja, Kossuth utca. 1298

ELADÓ INGÓSÁG

Egy valódi amerikai 5 lánplós rádió igen olcsón eladó. Hatvan utcai kert 106/a u. 18. 1310

Eladó egy jókarban levő Ford traktor komplett Hajdúnánás, Akác utca 1. V

50 literes használt rézüst üstház. Értékben jutányosan eladó. Erőboslai ut Vargakert utca 8. szám. 1325

Jókarban levő férfielei kabát és szalag eladó. Domán utca 20. 1328

Két rádió eladó. Gyakorlatilag új-szel és jutalékkal felvételnek. Soltész, Kálvintér 19. 1595

Eladó akácfarönk hentes, mélyszáros tökének és keményfa asztaltató. Árpádtér 26. 1329

Szörmekabát, alig használt nagyon olcsón eladó. Péterfia 15. 3-ik ajtó. 1630

Eladó hentesüzlet berendezések egy pléhezzel és egy ványpult, tőke asztalok stb. Cím Diószegi ut 20. 1587

Egy tüvegezett fal, cégtábla, kirakattüveg igen olcsón eladó. Cím a kiadóban. 1436

Rádió hálózati 2x1 lámpás megbízásból olcsón eladó. Csapó 19. műhelyben. 1314

Komplett ebédli, Karinth, Dumas sorozat, Geiger acvarell eladó. Vár utca 6. szám. 1562

Kifogástalan állapotban levő írógép negyedárban eladó. Cím a kiadóban.

Rádió 4 lámpás eladás miatt igen olcsón eladó. Hatvan utca 18. II. emelet. 5208

Péknek, hentesnek alkalmas kocsis, 10 teljesen felszereltre olcsón eladó. Vár utca 6. 1578

Jókai összes munkái diszkótesben, teljesen jó állapotban rendkívül olcsó áron kaphat az Aczel antikváriumban, Széchenyi utca 2. szám alatt, (Kis-templom mögött). 1573

Eladó egy közepetmetre való szürke bunda. Vargakert, Herceg u. 6. 1554

ELADÓ ÁLLATOK

Fajtisza galambok tulajdonosok miatt olcsón eladók. Apafi utca 20. szám.

Fajtisza fehér leghorn kakasok olcsón eladók. Kossuth utca 41. sz. 1310

Fajkakasok 9 hónapos, elsőrendű példányok, leghorn, erdélyi kopasznyaku és magyar eladók a pallagi gazdasági akadémián kertészcsétekben. 1311

Fajkakasok, fehér leghorn és Vörös izlandi, kintűtetett tenyésztésből származók, 10 pengőtől darabonként kapható. Nyilastelep, Marton Kálmán utca 1. e/Telefon 13-83. 1637

Rhode Island, leghorn, fehér indiai futókacsa, tenyésztésre előjegyzést elfogad. Sári Viktor, Kaba. 1620

Eladó 2 db 100-125 kg prima zsirsértés. Virág utca 37. szám. 1310

Egy 120 kilós zsirsértés eladó. Kékes utca 74. sz. 1593

Szorgalmasan éneklő harci kanári madarak eladók. Nyil utca 11. 1594

BUTOROK

Eladó modern ebédli háromszoba, fürdőszoba mellékhelyvel május 1-re kiadó Cím a kiadóban. 1306

Eladó butorok, rézágályak, koncert gramofon, nagy álló tűkör stb. Szent Anna u. 32. 1314

Ebédli berendezés elegáns, kiegészítéssel, olcsón eladó. Kigyó utca 14. szám. 1336

Ágy, szekrény, konyhabutorok elköltözés miatt sürgősen eladók. Rothermere utca 8. Utcai lakás 1627

Bor, kitűnő kecskeméti kádár 5 liter vételnél 50 fillér. Révi, Hatvan utca végén. Kisállomással szemben. 1632

AUTÓ, MOTOR, KERÉKPÁR

Autófuvarozást legjutányosabban vállalok. Vigkedvű Mihály u. 10. sz. Telefon 9-47.

ÜZLET, MOHÉLY, RAKTÁR

Üzlethelyiség világos pinceraktárral, forgalmas helyen kiadó, bármily célra alkalmas. Fűvészkeret u. 14. 2023

Üzlethelyiség azonnal kiadó. Bathány utca 10. 1567

Iparvállalat kisebbszéri forgalmas eladó. Szakértelem szükség esetén. Cím a kiadóban. 1302

Kiadó cipészüzlet, bármely célra alkalmas, ugyanott két szoba, konyha, speiz. Mester utca 44. 1625

Istálló négy-öt darab marhára való, sertésöl, kocsis lakás elsőjére kiadó. Vár utca 6. 1624

Mészáros, hentes vagy más üzletnek alkalmas helyiség kiadó. Külsővásártér 7. 1634

Asztalos gépműhely, villanyerővel berendezve, balázeset miatt kiadó vagy eladó. Öv. Karapné, Hajdúhadházi. 1663

Üzlethelyiség világos pinceraktárral, forgalmas helyen kiadó, bármily célra alkalmas. Fűvészkeret u. 14. 2023

Egy jó forgalmas és berendezett sütőde május 1-re kiadó. Boldogfalvi utca 17. Szedler. 1557

Nagyállomásnál, üzlethelyiség és pince lakás kiadó. Hunyadi utca 21. 1380

AJÁNLAT

Háztulajdonosok és építetők figyelmébe, valódi Terrenol pala felrakva göyári áron, cseréptetők javítása, átfedése anyaggal vagy anélkül Bulyovszky, Rákóczi utca 6. Telefon 84. 1280

Kátránypapír fedés, kavicsbető fedés és javításra. Bulyovszky Rákóczi u. 6. Telefon 84. 1281

Ha kosztolásával nincsen megelégedve, tegyen próbát nálam és biztosítom, hogy teljes megelégedését kiérdemlem. Abonenseknek és állandó kihordásnál árkedvezmény. Nagy Endréné, Piac utca 42. 1108

Rádiótulajdonosok! Nélkülözhetetlen minden rádiós számára a Rádióélet szenzációs karácsonyi száma. Ára 60 fillér. Megrendelhető: Morvai Béla hírlapirodájában, Varga utca 1. Telefon 13-80. 2075

A Tolnai Világlapja karácsonyi száma csak 1.90 P. Megrendelhető Morvai Béla hírlapirodájában, Varga utca 1. Telefon 13-80. 2075

Bor 60 fillér, kitűnő zamatu, 6 vagy új kihordásra Dénesnél, Cegléd utca 22. 1608

Csinos, tiszta szoba, esetleg teljes ellátással azonnal kiadó. Kut utca 24. sz. 1611

Már most jegyeztesse elő a Magyar Hírlap szenzációs tartalmu karácsonyi jubileumi számát. Ára 80 fillér. Morvai Béla hírlapirodájában, Varga u. 1. Telefon 13-80. 2075

Már most jegyeztesse elő a Pesti Napló szenzációs karácsonyi számát Morvai Béla hírlapirodájában, Varga u. 1. Telefon 13-80. 2075

Fehérnemű, pyjama, függöny és montirozás szépen, olcsón készül. Styl szalon, Hatvan utca 13. 1618

Az újságírás csodája a Magyar Hírlap karácsonykor megjelenő jubileumi száma. Ára 80 fillér. Megrendelhető: Morvai Béla hírlapirodájában, Varga u. 1. Telefon 13-80. 2075

Cipő, és csizmaszükségletét a legolcsóbban beszerezheti Nagynál, Hunyadi utca 18. 1643

Játékok szenzációs olcsó árban kaphatók az Epstein utcában. Fótár 40. 1607

A Pesti Napló jubileumi diszalbuma, a Halhatatlan szerelme, a nyomdatechnika és izlés csodája. Csak előfizetők kapják karácsonyi ajándékkul. Előfizetéseket felvesz Morvai Béla hírlapirodájában, Varga u. 1. sz. Telefon 13-80. 2075

Eladó olcsószobafogas, nagy kádruganyos madrac, konyhaszital. Mogss György tér 6. 1312

Perzsa és szimra szőnyegek eladók. Cím a kiadóhivatalban. 1621

Szecsakavágó, Khüene-gyártmány alig használt, jutányosan eladó. Mester utca 13. sz. 1638

Komplett ebédli, sezlonakarók, Karinth és Dumas könyvek, Geiger akvarel eladók. Vár u. 6. 1623

Rádió, 4 lámpás, nem hálózati, eladó. József kir. herceg utca 38. sz. 1641

Olesó méz eladó. Miklós utca 37. szám. 1629

Bicikli jókarban levő, sevró csizma, vadászfegyver, használt ruhanemű eladó. Dózsa utca 12-b. 1848

Fehér ruhaszekrény olcsón eladó. Kassa uti 2. sz. Falatozó. 1344

Jókadban levő nagy asztali spór eladó. Megtekinthető: Termény- és Aruraktárban a portásnál. 1601

Rádióskok! Ne bajlódjának telepeikkel, mert a telepre kiadott pénzből átalakított modern hálózati a meglévő készülékeiket olcsón egy évi jótállással. Laboratórium - Péterfia 30. 1343

Felhívás. Vízvezeték, csatornázás, gáz és központi fűtés, valamint kutszivattyúk szerelését és javítását, meglévő vízvezeték évi karbantartását a legszolidabb árak mellett pontosan és felelősséggel készítik. Pásztor Károly szerelő, Nyomatató utca 16. 1606

Betétekre magas kamatot ad, kölcsönöket folyóit házakra, földekre. Gazdák Bankja, Kossuth utca. 1323

Uriembereket ebédkosztra bentékezésre és kihordásra felvessék. Cím a kiadóban. 1555

A Színházi Élet karácsonyi diszalbuma már megjelent. Ára 1.50 P. Megrendelhető Morvai Béla hírlapirodájában, Varga u. 1. Telefon 13-80. 2075

Kocsibunda,
lábszák, férruhák, díofa
ebédő eladók. Széchenyi
utca 46., emelet. 1616

Karácsonyi
ajándékul vásároljon ru-
ha és kabát-szöveteket,
selymeket, csikos nadrág
anyagokat. Batthyány-
utca 13. udvarban, Pri-
ma minőségű áruk csoda-
olcsó árak. 1488

Szőlővessző
sima és gyökeres külön-
féle fajtákban megren-
delhető S. Bíró Géznál
Debrecen, Szávay Gyula
utca 6. 1086

Takarékúthelyek
jegyzőszerüdtől legdi-
szesebb kaphatók. —
Esetleg kedvező fizetés-
rel. Fu tanulónak felvé-
tetik. Kandia 15. 1331

Husfűtölést
egolesóbban vállaltok. —
Vigkedvű Mihály utca
10. sz. 1332

Hecsepecs
fekvár kilója 60 fillér.
Iren utca 4. Sámsoni ut-
nál. 1338

Vaskályha
kisebb fajta, jókarban
levő olcsón eladó. Ro-
senfeld, Diófa utca 15.
1543

Ajándékul
koresolyák, alpakka evő-
eszközök, husegépek, bő-
röndök, alumínium ed-
vények. Nagy, vasútlel-
ben, Csapó utca 77. sz.
kanyarsarok. 3921

Óbor!
Zamatos házi bor csak
80 fillér. Poroszlav ut
51. 1459

Kardokat,
hajonetteket, autó és
bármilyen alkatrészeket
szépen és olcsón nikke-
lez Földváry csak, Szé-
chenyi utca 55. Telefon
168. 2856

Csillárjait
már nem kell szidoloz-
nia, mert bármilyen szim-
re galvanizál minden
nagyágban, tárgyakat
nikkelez Földváry, Szé-
chenyi utca 55. sz.

Ládák,
dobozok olcsón kaphatók
a Bárány rádióházban,
Szent Anna u. 1. 1446

Gallértisztítás
hőfehérre magas fény-
nyel 7 fillértől. Leg-
széiben, legolesóbban
fest, mos, tisztít Libánczi
Péterfia 4., keresztépü-
let. 361

Betételekre
most is mia djuk a leg-
magasabb kamato, Köl-
csönöket olcsón folyósi-
tunk Debreceni Népszö-
vetségi Hitelszövetkezet,
Szent Anna utca 10-12
Batthyány sarok, bérpa-
lota.

Karácsonyra
szoknyaplisszérozás 1 pen-
gő, aljvarrás 30 fillér.
Péterfia 25. sz.
Szönyegszövet
jutányosan elvállalok —
háznál. Cím a kiadóban.
1233

Buzakenyérliszt
16 fillér, cukrász nullás
grizes és sima lisztek,
disznóöléshez fűszerárak
legolesóbban Horvát, —
Degengeldtér, Sas utca
sarok. 1528

KERESLET

Zálogcédulát
mindenféle tárgyról a
legmagasabb áron ve-
szek. Cserepes u. 6.
1624

Használt
kovácsfuvót és üllöt ve-
szek. József kir. herceg
utca 38. 1640

Irógépet,
írodabutorokat keresek
14-14. telefon. 1583

Zsirsertést,
fiatal 180-200 kilósat
keresek. Használt ist-
házat veszek. Bejárónét
felfogadok. Szűcs, Ma-
goss Györgytér 1. 1286

Pénzkölcsönt
keresek megbízóim ré-
szére ingatlan betáblá-
zásra, másodhelyre, ki-
sebb, nagyobb tételek-
ben, 12 százalékos kamat-
ra. Dienes József OFB.
ingatlanforgalmi irodája,
Füvészkert utca 16.

Püspöki palota
földszint 21. lakótárs-
rót keresek. Szerényebb
butorozott szoba kiadó.
1292

Istállótrágyát
a legmagasabb áron ve-
szek. Cím: Rákóczi ut-
ca 7. szám, házfelügyelő
1568

KULONFÉLE

Két
rádió eladó. Gyakorlot-
tak fixszel és jutalékkal
felvételtnek. Soltész, —
Kálvintér 19. 1559

Elvesztett
fél bérkeztű Vár utcá-
tól Rákóczi sarkáig. Meg-
találó 2 pengő jutalom
ellenében adja Beresényi
Órásnál, Csapó 38. V

ELADÓ HÁZ

Eladó
két szobás telepi ház
mellékkelhelyiségekkel rész-
letfizetésre is. Értekez-
hetni Gazdák Bankja,
Kossuth utca. 1322

Vagyongoszottság
miatt eladó a Kar utca
19. sz. ház. 1609

István ut
10-b. ház 800 öf eladó.
Értekezni Bulyovszkynál
Rákóczi u. 6. 1279

Eladnám
vagy cserélném János
utca 38. adómentes há-
rom szoba, mellékhelyi-
ségekkel álló, vízzel vi-
lannyal ellátott családi
házzal kedvező fizetési
feltételek mellett. 1636

öt
magyar holdas kert gaz-
dasági épületekkel villa-
mos megálló mellett ki-
adó. Értekezhetni déli
órákban Lőkövits, Deák
Ferenc utca 6. 1598

Eladó
Sámsoni ut, Szeder u. 2.
számu ház. Az udvarban
gyümölcsös és mellék-
helyiségek. 1264

Sinai Miklós
utca 44. számu ház f.
hó 30-án délelőtt 9 óra-
kor a debreceni járásbí-
róság földszint 1. számu
szobájában elárverezte-
lik. Az ingatlanra elő-
nyös feltételi bank köl-
csón van bekebelezve.
Díjtalan felvilágosítással
szolgálat dr Markovits La-
jos ügyvéd, Csapó utca
24. szám. 1223

Kisebb
házak kevés pénzzel 6-
800 pengővel átvehetők.
Böszörményi, Kossuth-
utca 8. 1217

Eladó ház
Kuruc utcában kedvező
fizetéssel feltételek mel-
lett. Érdeklődni dr Bruck
Hugó gyvendi irodájában
Püspöki palota I. 8. 12

Vasutállomás
közvetlen közelében, —
Teleki utca és Deák Fe-
renc utca sarokház, fü-
szerüzlet, italmérés —
(jogfolytonossággal), —
többrendbeli lakosztály-
lyal, lakások üzlethelyi-
ségek alapincézve, 300
szekér jég befogadására
alkalmas jégveremmel,
fürdőszoba, villanyvilá-
gítás, vízvezeték laká-
sokban és pincékben, —
raktárhelyiségnek alkalm-
mas tágas külön termek
kényeszerhelyzet miatt
nagyon kedvezően eladó.
Értekezni: Deák Ferenc
utca 26. 1533

ELADÓ FOLD

Erdőeladás
Tokaj hegyalján, Erdő-
bénye községben, ca
430 kat. hold 10-40
éves faállományu erdő-
birtok, mint egy na-
gyobb erdő ingatlan tu-
lájdno hányada, kedvező
áron és fizetési feltéte-
lek mellett eladó. Fel-
világosítást ad a Tiszán
tuli Mezőgazdasági Hi-
telintézet Rt. Kossuth
utca 8. 485

**BIRTOK-
BÉRLET**

Kiadó
egy hold kitünő felkeri-
tett konyhakertészeti
föld lakással. Jelentkez-
hetnek Gazdák Bankja,
Kossuth utca. 1319

59 hold
elsőrendű föld öszi ve-
tessel együtt haszonbér-
be adó három évre. Ér-
tekezni dr Pécsi és dr
Pap ügyvédekél Wer-
bóczy u. 4.

Kiadó
egy hold kitünő felkeri-
tett konyhakertészeti
föld lakással. Jelentkez-
hetnek Gazdák Bankja,
Kossuth utca. 1299

Dienes József

ny. községi főjegyző,
OFB. ingatlanforgalmi
irodájának hirdetője:
(Iroda: Füvészkert-utca
10. sz. Saját ház. Tele-
fon szám 14-98.)

ÜZLETES HÁZAK:
Csillag u. 36. Jómenc-
telű fűszerüzlettel, 2 la-
kással, istállóval, szín-
nel, 11.000 P. (1132)

Rákóczi utcán 60 év
óta fennálló jóforgalmu
fűszerüzlet, nagy laká-
sal, 26.000 P (671)

TELKEK:
Vénkertben, Domokos
Lajos u. 18. sz. telek n.
ötenként 12 P. (667)

Városban, forgalmas
közponon vendéglő 4
helyiséggel és 2 lakással,
jogfolytonossággal, —
18.000 pengő. (1118.)

Nyilas telepen for-
galmas fűszerüzlet, 2
szobás, előszobás la-
kással, parkirozott ud-
varral. gyümölcsös,
6.500 pengő. (1080.)
4.600 pengőért:

Hanti-u. 24. Két la-
kással, istállóval, ked-
vező feltételekkel. (760.)

Kuruc u. 108. Fűszer-
üzlet raktárral, laká-
sal, új, adómentes, pa-
latetős korcsmával, la-
kással, nyári konyhával,
pincével, istállóval,
1079.)

Erzsébet-u. 22. Üze-
tes sarokház, 4 laká-
sal, pincével, 20.000
pengő. (1052.)

Diószegi-uti vám és
villamos mellett új, üz-
letes. Törő-féle ház, 2
szobás lakással, 6.000
pengő. (986.)

Keresztési-u. 26. Üz-
letes ház, 3 szoba és
konyhával, nagy telek-
kel, 6.500 pengő. (981.)

Dobozú-u. 5. sz. ház.
korlátlan italméréssel,
berendezéssel, két la-
kással, 8.000 pengő,
(956.)

Huszár Gál-u. 55. Üz-
letes ház, két lakással,
nyári konyhával, pin-
cével, 9.500 pengő. (938)

Huszár Gál-u. 2. Kin-
cseshegy. Jól jövedel-
mező adómentes új. üz-
letes ház, 10.000 pengő.
(875.)

Bíró-utca 18. Fűszer-
üzletnek alkalmas utcai
nyílt üzlet és két laká-
sal. (867.)

Cecília-u. 3. Katz te-
lep. 4 lakással, fűszerüz-
lettel, jó bérjövodelem-
mel. (820.)

György-utca 3. Geré-
bi telep. Új, adómentes
ház, hentesüzlettel, la-
kással, istálló, kamra,
nyári konyha, jégverem,
fűstőlő, sertésállal, 6.500
pengő. (707.)

VIDEKI HÁZAK:
Alsójózsán, Iskola u.
246. sz. ház 2 lakással,
nyári konyhával, 670 n.
ölt elekel, 2600 P (1096)

Honvél-utca 1. sz. Hár-
mas országot találko-
zásánál, laktanya és
vásártér mellett, ven-
dégli és szálloda, la-
kással, új felszerelés-
sel, 16.000 pengő. Fele-
pénzzel megvehető. —
(1108.)

Berettyóújfaluban, —
Hajdútelep, 3 szobás
lakással, terrasszal, —
pincével, felszereléssel,
11.000 pengő. (1025.)

BEZECREY-U. 25. sz.
825 négyszögöl szőlő
és gyümölcsös, pajtával,
5.500 pengő. (954.)

Köntöskertben. Tö-
hötöm-u. 20. sz. 432 n.
öl szőlő és gyümölcsös,
felszereléssel, 3.200 P.
(940.)

FÖLDEK:
Tiszafüreden 500 m.
hold szép birtok, sok jó
épülettel, vetéssel, elő-
nyös törlesztéses köl-
csónnel, holdanként 470
pengő.

Nagycsere 23. sz., vá-
roshoz közel 9 hold föld
9000 P. (1128)

Órdód, Perec dülőben
8 holdas tanyásbirtok,
9.600 pengő. (1099.)

Nagycserén 9 hold 940
négyzetöles kisbirtok,
8.000 pengő. (1093.)

Martinkán 6870 négy-
szögöl föld szőlővel, paj-
tával, 3.000 pengő. —
(1092.)

Zeleméren 2 kat. hold
buzatermő ama homok,
(1081)

Mikepércen Bodaházi
kertben 495 négyszögöl
gyümölcsös, 600 P, Új-
kertben 425 négyszögöl
szőlő 600 P. (1125.)

Bocskayban. állomás
közvetlen szomszéd-
ságban 12 hold, kevés
szőlővel, gyümölcsös,
pajtával, 12.000 pengő
(1047.)

Bocskayban 3 szobás
lakással, terrasszal, —
pincével, felszereléssel,
11.000 pengő. (1025.)

BEZECREY-U. 25. sz.
825 négyszögöl szőlő
és gyümölcsös, pajtával,
5.500 pengő. (954.)

Köntöskertben. Tö-
hötöm-u. 20. sz. 432 n.
öl szőlő és gyümölcsös,
felszereléssel, 3.200 P.
(940.)

FÖLDEK:
Tiszafüreden 500 m.
hold szép birtok, sok jó
épülettel, vetéssel, elő-
nyös törlesztéses köl-
csónnel, holdanként 470
pengő.

Nagycsere 23. sz., vá-
roshoz közel 9 hold föld
9000 P. (1128)

Órdód, Perec dülőben
8 holdas tanyásbirtok,
9.600 pengő. (1099.)

Nagycserén 9 hold 940
négyzetöles kisbirtok,
8.000 pengő. (1093.)

Martinkán 6870 négy-
szögöl föld szőlővel, paj-
tával, 3.000 pengő. —
(1092.)

Zeleméren 2 kat. hold
buzatermő ama homok,
(1081)

Piac-dülőben 3 hold.
Karcagon 34 kat. hold
fekete föld, tanyával, —
20.000 pengő. (1044.)

Haláp mellett, Mo-
nospörpályi ligetben 15
hold olcsó föld, 5.000 P
(512.)

Monospörpályiban 80
holdas tanyásbirtok te-
herrel olcsón eladó.

Hajduszovátón 82 kat.
hold I. oszt. birtok, —
115.000 pengő.

KIADÓ LAKÁSOK:
Nádor-u. 24. szám.
Háromszobás lakás, —
1.000 négyszögöl kert-
tel —, évi 800 pengő.

Dózsa-utca 10. Egy-
szerűbb lakás, nagy
kerttel, havi 60 pengő-
ért.

Piac-utcán I. emeleti
egyszoba, előszoba, iro-
dának. (1102.)

Mester-utca végén 2
szobás olcsón.

Poroszlav-uton 3 és 5
szobás.

PÉNZKÖLCSÖNT:
földre, házra olcsó ka-
matra folyósítottak

BIZTOSÍTÁSOK:
irodám utján a legelő-
nyosabb feltételek mel-
letti köthetők.

KERESÉK:
eladó házakat, földeket,
szőlőket, telkeket, na-
gyobb kiadó lakásokat
és földbirtokot.

DIENES JÓZSEF, OFB
ingatlanforgalmi irodá-
ja, Füvészkert u. 16. sz.
Irodai órák:
hétköznap 8-1 és 3-6
óraig.

Dienes József ny. községi főjegyző O. F. B. ingatlanforgalmi irodájának hirdetései

Iroda: Fűvészkert-utca 16. (Saját ház). Telefon 14-98.

- ELADÓ HÁZAK:**
- Vénkertben, Károly Ferenc József ut mellett új, adómentes kis ház. 2.200 pengőért:
- Dévai-ut 20. sz. 2. szoba, konyhas lakás, istállóval. (1109.)
- Király, Ferenc-ter 18. sz. 300 négyszögöl jó földdel, gyümölcsösökkel. (726.)
- 2.600 pengőért:
- Basahalom-u 72.c. sz. 452 négyszögöl gyümölcsös és jó szántó. 7 éves kőházzal. (665.)
- 2.850 pengőért:
- Nemet-u. 55. Kuczik telep. Adómentes egy-szobás, konyhas új ház. Ezer pengővel megvehető. (990.)
- Puskás telep, Ág-u. 3. Új szoba, konyha, nyári konyha, istálló. (1111.)
- 2.800 pengőért:
- Mező-u. 7. Egy szoba, konyhas jó ház, gyümölcsös kerttel. (898.)
- Kanális-u. 99. sz. 423 négyszögölös gyümölcsös szoba, konyhas lakással, istállóval, góréval. (334.)
- 3.000 pengőért:
- Kuczik telep, Új munkas-utca 55. sz. 300 négyszögöl telek, jó új ház. (1110.)
- Pandur-u. 19. (Gerébi telep) 268 négyszögöl telek és ház. (1088.)
- Szoyori telep, Géza-u. 11. Kétszobás lakóház nagy telekkel. Igen kedvező pénzzel átvehető. (1054.)
- Szép-u. 22. Bozzay telep Egy szoba, konyhas lakással. (830.)
- 3.500 pengőért:
- Monostorpályi ut 64. szoba, konyha, nyári konyhas szép ház. (1123)
- Fancsovits-utca 20. Palatetős új ház, 316 négyszögöl telekkel. (1008.)
- Uj-u. 19. Bozzay telep. Két lakással. (834.)
- 3.600 pengőért:
- Báthory-u. 39. Csapókert. Új szoba, konyhas jó téglaépület. 317 n. ö telekkel, kedvező részletfizetési feltételekkel. (1071.)
- 3.800 pengőért:
- Wolafka telep, Bajnok-u. 21. Adómentes, kétlakásos ház. (915.)
- 4.000 pengőért:
- Szeder utca 20. (Puskás telep) 30 évig adómentes, palatetős ház, nyári konyhával, istállóval. (917.)
- Bauer telep, Huszár Gál-u. 53. Villaszteri új ház, nyári konyhával. — (Bejárat Szarazi Ferenc utcáról.) (1116.)
- Szabolcs-u. 28-b. Egy szoba, konyhas cserepes lakóház, nyári konyhával, 500 négyszögöl fekete földdel. (1070.)
- Apponyi-u. 24. Kétszobás lakóház, 352 n. öi szőlővel. (1051.)
- György-u. 7. Gerébi telep. Három lakással,
- 150 négyszögöl telekkel. (989.)
- 4.200 pengőért:
- Kemény-u. 9. Kétlakásos, erős tégla épület. (982.)
- Fancsovits-u. 20. Palatetős új ház, bekerített nagy telekkel. (1008.)
- 4.300 pengőért:
- Temető-u. végén, vasut mellett, Új-vasútsor 4. Modern új, adómentes szép ház. Fele pénzzel megvehető. — (1010.)
- 4.700 pengőért:
- Dévai-u. 30. Kétszobás, előszobás ház. 200 négyszögöl gyümölcsös (338.)
- 4.800 pengőért:
- Kuruc-u. 110/7. sz. Teremi-féle igen jó ház, szépen rendezett telekkel, gyümölcsösökkel. (1007.)
- 5.000 pengőért:
1. Új, adómentes ház, 23. Új, adómentes ház, 2 lakással, pincével, — nagy telekkel. (960.)
- Szoboszlay Papp István-u. 14. sz. 2 darab szoba, konyhas lakással. (1078.)
- Szoyori-u. 28. Négy lakással, istállóval. (880)
- Szeder-u. 40. Adómentes, kétlakásos sarokház. (849)
- 5.200 pengőért:
- Luther-u. 20-c. sz. új, adómentes, palatetős ház (964.)
- 5.500 pengőért:
- Apaffy-u. 41. Palatetős, adómentes új ház. (1112.)
- Luther-u. 20-b. Palatetős új, adómentes ház, előnyös feltételekkel. (1011.)
- András-u. 2. Gerébi telep. 600 négyszögöl telek és ház. (977.)
- Uj-u. 22. Három lakással, 400 négyszögöl telek. (774.)
- Szeremlei-u. 11. Két lakással, istállóval (513)
- 6.000 pengőért:
- Köntűskert, Szabolcsi u. 39. sz. 500 négyszögöl telek, adómentes, új üvegezett verandás házzal, kedvező fizetési feltételekkel. (1121.)
- Kisfaludy-u. 9. Két lakóházzal, kedvező fizetési feltételekkel. (1024.)
- Vasútsor 1. sz. új adómentes ház. (1002.)
- Berta-u. 6. Tágas lakással, szép nagy telekkel. (985.)
- Hegy Mihály-utca 22. Sarokház, két lakással. (908.)
- Malvin-u. 9. Két lakásos ház, üvegezett verandával. (717.)
- Rásó Gyula-u. 35. Jó két szoba, konyha, verandás ház, sok melléképülettel, nagy kerttel. (650.)
- Kincseshegy, Bálint pap-utca 9. Manzardos 2 szoba, előszobás, adómentes új ház. (1115.)
- Köleséry Sámuel-u. 27. Új, adómentes, palatetős ház, 324 négyszögöl telekkel. (1098.)
- Csónak-u. 3. sz. 300 négyszögöl telek, új ház, 3 lakással, üzlettel 3.000 pengő teherrrel. (1085.)
- Rigó-u. 12-b. Kétszobás lakóház 305 négyszögöl telekkel. (1032.)
- Rudolf-u. 12. Kétszobás lakás, nyári konyha, nagy kert. (852.)
- Budai Ézsaiás-u. kislő Sebes-u. 21. Két szoba, konyha, kamrás ház istállóval. (997.)
- Thury András-u. 12. Vagongyárral szemben. Új, adómentes ház. (871.)
- Harsányi Gusztáv-u. 30 Két lakással, 300 n. öi telekkel. (866.)
- Keresztesi-ut 23-b. Háromszobás lakóház, bizalddával. (797.)
- Kisfaludy-u. 3. sz. 600 négyszögöl telekkel. (674.)
- 7.000 pengőért:
- Honvédtető-u. 17. Kétszobás, üvegezett verandás ház és kert. (1042.)
- Dévai-u. 11. Asztalos-féle ház, három lakással, istállóval. (818.)
- Kuruc-u. 110/11. Üzleti célra alkalmas háromszobás lakással. (592.)
- 7.500 pengőért:
- Kuruc-u. 112. Hegedűs-féle adómentes jó ház, üvegezett verandával, gyümölcsösökkel (988.)
- Balogh Mihály-u. 1/8. Tégla-kert. 4 lakással. (926.)
- Tordai Gábor-u. 7 sz. 3 lakással, istállóval. (892.)
- 8.000 pengőért:
- Malvin u. 41. Jó tégla-épület, 5 lakással (1127)
- Vágóhídi villanyos megállónál Sipos u. 7. szám, 3 szobás családi ház kedvező fizetési feltételekkel. (1124.)
- Kékes-u. 36. Üzletes ház, több lakással. (940.)
- Apaffy-u. 4. sz. 4 lakásos ház, nyári konyhával, téglapincével. (759.)
- 8.500 pengőért:
- Thury András-u. 5. Új, adómentes ház, 2 lakással. (1075.)
- 9.000 pengőért:
- Óvoda-u. 22. sz. ház 3 lrt. egyszobás, konyhas lakással. (1065.)
- Budai Ézsaiás-u. kül-ző 14. sz. 2 szoba, konyhas églapépület, istállóval, kerttel. (1019.)
- Árpádtér 29. Három lakással, pincével. (900.)
- 9.500 pengőért:
- Báthori u. 44. Új, adómentes ház 900 n. öi telekkel. (1131)
- Jerikó-u. 42. Aláépített, nagyon szép új ház. 400 négyszögöl gyümölcsösökkel. (922.)
- 10.000 pengőért:
- Erdővel szemben, — Hadházi-utca 37. Új, adómentes ház 3 lakással. (848.)
- Sámsoni-ut 19. sz. 3 szobás, üvegezett verandás ház, nagy telekkel. (907.)
- Kuruc-u. 112. Szabolcs-féle stábilakos, adómentes jó ház. 2 lakással. (620.)
- Gróf Tisza István-u. 10. sz. 3 szobás, alapincézett jó ház, nagy kerttel. (188.)
- 11.000 pengőért:
- Kigyó u. 16. sz. ház felrészre, műhelyekkel, lakásokkal. (1126.)
- Agárdi-utca 13. sz. gazdálkodónak való ház, istállóval. (1087.)
- Vendég-u. 71. és Csap-u. 72. sz. Két utcai fronttal, 2x2 szobás lakással. (893.)
- Teleki-utca 70. sz. ház felrészre, két utcára nyíló telekkel, 5 lakással, üzlettel, raktárakkal. (962.)
- Keresztesi-u. 27. Híz-laldának igen alkalmas nagy telek, épületekkel. (882.)
- 12.000 pengőért:
- Erőss Lajos u. 11. sz. ház jó lakással, 600 n. öi gyümölcsösökkel, — Felepenzzel megvehető. (950)
- Malvin u. 33. sz. 3 lakással, gyümölcsösökkel. (114.)
- Kincseshegy, Szegedy Gergely-u. 4. Szép, modern, palatetős 2 szoba, előszobás új villa. (1101.)
- Vas Gereben-u. 7. Erdő közepében új adómentes, alapincézett ház. Esetleg kisebb elcsereplhető. (1068.)
- Dózsa-utcaán egyszobás ház. 600 négyszögöl telekkel.
- Kisfaludy-u. 37. Villaszteri új kétszobás és egy kisebb régi ház. 12.500 pengőért:
- Homok-u. 117. Új, adómentes ház, két jó lakással. (486.)
- 13.000 pengőért:
- Honvéd-u. 36. sz. 3 szoba, előszoba, 2 konyha, 2 kamra, istálló, köcsözzinnel. (1119.)
- Sinay Miklós-u. 11. szám, 2 lakással, 500 négyszögöl kerttel. — (1106.)
- Magyar-u. 2. Háromszobás, előszobás adómentes ház (888.)
- 14.000 pengőért:
- Szoboszlay Papp István-u. 18. sz. 500 négyszögöl telekkel, 3 szobás, előszoba, konyhas lakással. (1061.)
- Kincseshegy, Szegedy Gergely-u. 18. Elsőrendű anyagból épült új ház, két lakással, nyári konyhakkal. (1000.)
- Létai-ut 12. Tisza ház, Új, adómentes, 3 szép lakással, 8 ablakos utcai fronttal, pincével. (1060.)
- Zrínyi-utcaán, palatetős új, adómentes ház. 3 szobás lakással. (1030.)
- Erőss Lajos-u. 11. Kétszobás jó lakóház, 600 négyszögöl szép gyümölcsös kerttel. (950.)
- Budai Ézsaiás-u. 26. Palatetős, 4 szobás, fürdőszobás új ház. (846.)
- Csonka-u. 9. Jókarcban lévő ház, több lakással, pincével. (459.)
- 15.000 pengőért:
- Jánosi-u. 38. Modern 3 szobás, fürdőszobás új villa. 450 négyszögöl telekkel. (984.)
- Vendég-u. 44. Részben adómentes kétszobás, fürdőszobás, alapincézett és 3 kisebb lakással. (975.)
- Gróf Vécsey-u. 11. sz. Új, palatetős, manzardos 2 szoba, előszobás ház, nagy telekkel (873)
- Nádor-u. 24. Háromszobás lakóház verandával, 1000 négyszögöl kerttel. (772.)
- Déj-sor 21. Palatetős, szép ház, két lakással. (637.)
- Homok-u. 7. Aláépített jobb ház, felső és 3 pincelakással. (444.)
- Szabó Kálmán-u. 43. Tágas 3 szobás utcai és 2 szobás udvari lakással. (158.)
- 16.000 pengőért:
- Homok-u. 142. Árpádtéri villamosnál, — Igen jó ház, több lakással, pincével, üzlettel. (995.)
- Széchenyi-ut 30. Több lakással, megosztható nagy telekkel. (296.)
- 18.000 pengőért:
- Kékes utca 46. Teljesen alapincézett, magas szép ház, 7 lakással, — 17.000 P. (881)
- Szabó Kálmán-u. 30-a. sz. féleleletes új ház 4 lakással. (1094.)
- Kardos-u. és Izsó-u. sarkán 2 szoba, előszoba, fürdőszobás villa. (923.)
- István-ut 20. Új, adómentes, fürdőszobás, palatetős ház. (967.)
- 20.000 pengőért:
- Pacsirta u. 9. sz. ház 8 ablakos utcai fronttal, 6 lakással, esetleg földért is cserélhető. (1090)
- Rothermere (Darabos) utca 57. sz. ház, 3 szobás, alapincézett, utcai 2 szobás és 1 szobás udvari lakással, istállóval. (1125.)
- Kishegyesi-ut 12. sz. 5 utcai ablakos magas ház, 5 szoba, 4 konyha, 2 udvarnyíló szoba, 2 pince, góré, istállóval. (1072.)
- Vörösmarty-u. 28. Öt lakással. (891.)
- Vörösmarty-u. 8. Király-u. sarkán, három lakással. (757.)
- Csokonai-u. 29. Utcái kétszobás átadó és 2 kis lakással. (747.)
- 22.000 pengőért:
- Bethlen u. 42. sz. ház 22.000 P (1130)
- Csokonai-u. 41. Háromszobás utcai, több udvari lakással. (800.)
- 25.000 pengőért:
- Szent Anna-u. 54. Magas, szép, utcai, több udvari kislakással, műhellyel. (856.)
- Honvéd-utcaán ötszobás családi ház, kerttel. 26.000 pengőért:
- Timár-u. 33. Gazdálkodónak alkalmas ház, több lakással, istállóval. (690.)
- 27.000 pengőért:
- Dózsa-u. 8. sz. modern 3 szobás villa, 632 négyszögöl gyümölcsösökkel, parkkal. (1059.)
- Vénkertben modern parkettes, fürdőszobás új villa, kedvező fizetési feltételekkel. (892.)
- 28.000 pengőért:
- Rothermere (Darabos) utcán 3 szoba, fürdőszoba és 2 drb. 2 szobás lakással. (1120.)
- Domb-u. 18. sz. ház, 2 drb. háromszobás, 2 drb. kétszobás és 3 drb. egyszobás lakással, jó bérjövdelemmel. — (1089.)
- Burgondia-u. 13. sz. osztható nagy telek, — nagy lakással. (1074.)
- Böszörményi-ut 10. sz. ház 17 lakással, 800 négyszögöl telekkel, jó bérjövdelemmel. (854.)
- 32.000 pengőért:
- Thaly Kálmán u. 6. sz. Adómentes, szép új ház, több lakással. (1129)
- 35.000 pengőért:
- Poroszlay-ut 23. sz. Csizobás, emeletes villa, kedvező fizetési feltételekkel.
- 40.000 pengőért:
- Tisztviselőtelep elején ötszobás, fürdőszobás, — parkettes villa, 443 négyszögöl telekkel, igen kedvező fizetési feltételekkel.
- Boldogfalva-u. 11 Modern szép nagy ház, teljesen alapincézve, 2 drb. utcai 3 szobás, egy 2 szobás, fürdőszobás és egy régebbi kétszobás lakással. (1016.)
- Széchenyi-ut 36. Adómentes új villa, két modern lakással. (688.)
- 45.000 pengőért:
- Hatvan-utca 68. sz. 7 szobás utcai, több udvari lakással, nagy magtárral, istállóval, 800 négyszögöl telekkel. (1097.)
- Szent Anna-utcaán nagyjövőjű, 416. négyszögölös telek, utcai 4 szobás és 3 drb. 2 szobás lakással. (1015.)
- 48.000 pengőért:
- Rákóczi-u. 23. Két drb négyszobás lakással. (844.)
- 56.000 pengőért:
- Károly Ferenc József-ut 23. Emeletes, modern villa, 2 drb. négyszobás, fürdőszobás parkettes lakással. (796.)
- 60.000 pengőért:
- Széchenyi-utca 43. sz. ház tíz lakással, törlesztéses kölcsönrel. (575.)
- 70.000 pengőért:
- Szent Anna-utcaán emeletes ház.
- 80.000 pengőért:
- Péterfia-utca elején nagyobb ház, több lakással.
- 170.000 pengőért:
- Péterfia-utcaán emeletes ház, több nagy modern lakással. (796)